

Today's English

by

M.A. English & Economics.

72, Express Aiki Saddle,
Karachi-3 PB 715041

Can be had at:

Rabia Book House
Bakshi Market New
Anarkali, Lahore. Ph:355528

Price Rs. 60.

*All rights reserved with the Author.
(No part of this book can be reproduced
in any form without the
written permission of the author)*

ACKNOWLEDGEMENTS

I wish to acknowledge the valuable cooperation of Mr. Khalid Siddique from the Punjab University, M. Shakoar from K.E. Medical College, M. Anjad Ali M.A. in Pol. Science, Mr. Shakeel, Farah Naseem from Government College, Dr. M. Sarwar Bhatti, Mr. Javed Akhtar, M. Naveed Ali Khan, and Ali Asghar during the preparation of this book.

I would especially like to thank Jafar Raza, M. Kamran Sheikh and M. Ashraf Al-Muslimeen Composing section for typing and making this book.

I am also very grateful to all of my friends and colleagues who encouraged and supported me.

M. Masood

PREFACE

When the book market is flooded with books on "English Language," when there is no dearth of books on this topic, it means something serious to bring home to those who are keen to improve their English. On the basis of my long standing experience of teaching English Language, I thought of a book which might make the people improve their English Language and its expressions. Keeping it in view, I compiled this book for everyone, who is interested in English. Moreover this book will enhance and consolidate the vocabulary and the knowledge of the students. It will let them learn how to use certain phrases on various occasions.

To make it more valuable I have added special chapters "The use of prepositional phrases", "Vocabulary in Sentences" and "Dialogues." Nothing superficial has been included to make the book "fatter"-it is as thick as it should be.

You will feel the whole technique we have adopted is an entirely new approach and a new effective approach which will bring credit to you and to me both.

M. Masood

Dedicated to
My loving Son Ahmad Masood

Contents

Sr. No.	Chapter	Page No.
1.	Essential Grammar	1
2.	The Use of Prepositional Phrases.	132
3.	Vocabulary in Sentences	156
4.	Most Necessary	249
5.	Dialogues	255

ESSENTIAL GRAMMAR

UNIT - 1

The use of is/are/am

He's a quack.	وہ نیم حکیم ہے۔ (کوئی میک)
He isn't a doctor.	وہ ڈاکٹر نہیں ہے۔
It's cold.	سردی ہے۔
It isn't hot.	گرمی نہیں ہے۔
They're poor.	وہ غریب ہیں۔
They aren't rich.	وہ امیر نہیں ہیں۔

Positive

I	am	(I'm)
He She It	is	(he's) (she's) (it's)
We You They	are	(we're) (you're) (they're)

Negative

I	am not	(I'm not)
He She It	is not	(he's not or he isn't) (she's not or she isn't) (it's not or it isn't)
We You They	are not	(we're not or we aren't) (you're not or you aren't) (they're not or they aren't)

That **is** = That's There **is** = There's Here **is** = Here's:

LANGUAGE PRACTICE

They **are** my side relatives. وہ میرے دور کے رشتہ دار ہیں۔

This **is** my own book. یہ میری اپنی کتاب ہے۔

He **is not** cunning. وہ مکار نہیں ہے۔

She **is** my fiancée. وہ میری منگیتر ہے۔ (فی - ان - عی)

He **is** a chatter-box. وہ باتونی ہے۔

She **is** my confidant. وہ میری ہراز ہے۔

We both **are** like minded. ہم دونوں ہم خیال ہیں۔

I'm tired but I'm not hungry. میں تھکا ہوا ہوں لیکن مجھے بھوک نہیں ہے۔

Naveed **isn't** interested in politics. نوید کو سیاست میں دلچسپی نہیں ہے۔

Alia **isn't** at home at the moment. عالیہ اس وقت گھر پر نہیں ہے۔

You're in good time. آپ اچھے وقت پر آئے ہیں۔

You **aren't** late. آپ کو دیر نہیں ہوئی۔

I'm ready. میں تیار ہوں۔

He's in bed. وہ بستر پر ہے۔

It's July but it **isn't** very hot. یہ جولائی کا مہینہ ہے لیکن زیادہ گرمی نہیں ہے۔

We're on holiday. ہم چھٹی سارے ہیں۔

We **aren't** here for long. ہمیں یہاں زیادہ دیر نہیں ہوئی ہے۔

Those people **are** students. وہ لوگ طالب علم ہیں۔

They **aren't** doctors. وہ ڈاکٹر نہیں ہیں۔

My father **is** out. میرے ابو باہر گئے ہیں۔

The doctor **is** in. ڈاکٹر موجود ہے۔

It's pleasant today. آج موسم خوشگوار ہے۔

It **isn't** cloudy. آج بادل نہیں ہیں۔

It's sunny. دھوپ نکلی ہوئی ہے۔

Ahmad **is** at home. احمد گھر پر ہے۔

He's asleep. وہ سویا ہوا ہے۔

She's rude. وہ بد تیز ہے۔

My brother **is** at the party. میرے بھائی پارٹی میں گئے ہوئے ہیں۔

He's with Ali. وہ علی کے ساتھ ہے۔

We're very lucky. ہم بہت خوش قسمت ہیں۔

You're stubborn. تم ذہین ہو۔ (م - عصب - ارن)

She's my foster sister. وہ میری رضاعی بہن ہے۔

She's a pretty girl. وہ ایک خوبصورت لڑکی ہے۔

You're extravagant. تم فضول خرچ ہوں۔

I'm busy now. میں اب مصروف ہوں۔

UNIT - 2

The use of is/are /am (Questions)

- Am I right? کیا میں صحیح ہوں؟
 No, You're wrong. نہیں آپ غلط ہیں
 Is your brother at home? کیا تمہارا بھائی گھر پر ہے؟
 No, he's out. نہیں وہ باہر ہے۔
 Are they busy? کیا وہ مصروف ہیں؟
 No, they're free. نہیں وہ فارغ ہیں۔

Questions

- Am I? Are we?
 Is he? Are you?
 Is she? Are they?
 Is it? Is this?

LANGUAGE PRACTICE

- Is he your brother? کیا وہ تمہارا بھائی ہے؟
 Are they here? کیا وہ یہاں پر ہیں؟
 Is it your own home? کیا یہ آپ کا اپنا گھر ہے؟
 Are you skint? کیا تمہاری جیب خالی ہے؟
 Are they your relatives? کیا وہ تمہارے رشتہ دار ہیں؟
 Is it yours? کیا یہ تمہاری ہے؟

- Am I your foe?
 Is it your bike?

- کیا میں تمہارا دشمن ہوں؟
 کیا یہ تمہاری بائیک ہے؟

Short Answers

Yes	I am.	No,	I'm not
Yes,	he is. she is. it is.	No,	he's not or he isn't. she's not or she isn't. it's not or it isn't.
Yes,	we are. you are. they are.	No,	we're not or we aren't. you're not or you aren't. they're not or they aren't.

- 'Are you tired?' کیا تم تھکے ہوئے ہو؟
 'Yes, I am.' جی ہاں۔
 'Are you hungry?' کیا تمہیں بھوک لگ رہی ہے؟
 'No, I'm not.' جی نہیں۔
 'Is Ali at work today?' کیا علی آج کام پر ہے؟
 'No, he isn't.' جی نہیں۔
 'Is this seat free?' کیا یہ سیٹ خالی ہے؟
 'Yes, it is.' جی ہاں۔
 'Are these your books?' کیا یہ تمہاری کتابیں ہیں؟
 'Yes, they are.' جی ہاں۔
 'Am I late?' کیا میں لیٹ ہوں؟
 'No, you aren't.' جی نہیں۔

Hold your strings.

اپنے اخراجات پر قابو پاؤ۔

Go to work.

کام پر جاؤ۔

Go home.

گھر جاؤ۔

Listen to me.

میری بات سنو۔

Stand there.

وہاں کھڑے ہو جاؤ۔

Wait outside.

باہر انتظار کرو۔

Step outside.

باہر تو نکل۔

نوٹ: گھما کر چیز چلانے اور بند کرنے کیلئے Turn on, Turn off استعمال کرتے ہیں۔ جبکہ ٹرن
 دیا کر چلانا یا بند کرنے کیلئے Switch on, Switch off استعمال کرتے ہیں۔

UNIT - 5

Negative Imperative

جب بھی کسی کو کسی کام سے منع کرنا ہو تو یہ طریقہ استعمال کرتے ہیں۔

Don't + V (I) + O

نوٹ: لکھنے میں Do not اور پڑھنے میں Don't استعمال ہوتا ہے۔

EXAMPLES:

Don't go there.

وہاں مت جاؤ۔

Don't move about.

ادھر ادھر مت گھومو۔

Don't spit here.

یہاں مت تھو کو۔

Don't doze in the classroom.

کلاس روم میں مت اونگھو۔

Don't disturb me.

مجھے تک نہ کرو۔

Don't peep in the room.

کمرے میں مت جھانکو۔

Don't write on the table.

میز پر مت لکھو۔

Don't let him sit here.

اسے یہاں نہ بیٹھنے دو۔

Don't spoil your health.

اپنی صحت خراب مت کرو۔

Don't mislead anyone.

کسی کو گمراہ مت کرو۔

Don't swagger at me.

مجھے آنکھیں مت دکھاؤ۔

Don't tamper with the T.V.

ٹی وی کو مت ہینڈرو۔

Don't switch on the T.V.

ٹی وی نہ چلاؤ۔

Don't switch off the fan.

پگھلا بند نہ کرو۔

- Don't spread the rubbish. گند کی مت پھیلاؤ۔
- Don't stand here doing nothing. یہاں بیکار مت کھڑے ہو۔
- Don't shout. چلاؤ مت۔
- Don't cheat anybody. کسی کو دھوکا نہ دو۔
- Don't sit in the sun. دھوپ میں مت بیٹھو۔
- Don't waste your time. اپنا وقت ضائع نہ کرو۔
- Don't open the window. کھڑکی مت کھولو۔
- Don't grap. ہاتھ پائی نہ کرو۔
- Don't befool others. دوسروں کو بیوقوف مت بناؤ۔
- Don't place it there. اسے وہاں مت رکھو۔

*

UNIT - 6

Simple Present

اگر آپ کسی کو معمول، اطلاع یا عادت بتانا چاہیں تو یہ فعل استعمال کریں۔

I	work.		He	works.
We	play.		She	plays.
You	do.	but	It	does.
They	like.		Name	likes.

یاد رکھیں: I, She, He یا واحد عائب فاعل کے ساتھ s یا es کا اضافہ ضرور کرتے ہیں۔ اگر کوئی لفظ o یا ch, sh, s پر ختم ہو اس کے آگے لگاتے ہیں۔

Pass	passes	catch	catches
go	goes	do	does
carry	carries	study	studies
finish	finishes	box	boxes

LANGUAGE PRACTICE

EXAMPLES FOR USUAL, HABIT OR INFORMATION

- I take tea at 8.30. میں ساڑھے آٹھ بجے چائے پیتا ہوں۔
- He has his lunch at 1.30. وہ ڈیڑھ بجے دوپہر کا کھانا کھاتا ہے۔
- The shops open at 9 o'clock and close at 7.30. دکانیں نو بجے کھلتی ہیں اور ساڑھے سات بجے بند ہو جاتی ہیں۔
- He starts at 7.30 and finishes at 7 o'clock in the evening. وہ ساڑھے سات بجے شروع ہوتا ہے اور شام سات بجے ختم کرتا ہے۔

5. We read the newspaper on Friday. ہم جمعہ کو اخبار پڑھتے ہیں۔
6. I go to garden for a walk. میں یہ کیلے باغ میں جاتا ہوں۔
7. He always gets up at 5 o'clock. وہ ہمیشہ پانچ بجے اٹھتا ہے۔
8. I usually go to work by car. میں عموماً کار میں کام پر جاتا ہوں۔
9. She never has breakfast in the morning. وہ کبھی صبح ناشتہ نہیں کرتی۔
10. Oh Naveed, she speaks four languages. اے نوید! وہ تو چار زبانیں بولتی ہے۔
- چونکہ اسم حاضر کو ہم حکم، مشورہ، نصیحت یا درخواست کرتے ہیں اس لئے اس کیلئے بھی وہی فعل استعمال ہوتا ہے۔

EXAMPLES FOR ORDER, SUGGESTION, ADVICE OR REQUEST.

- You get out of my room. تم میرے کمرے سے باہر نکل جاؤ۔
- You polish my shoes. تم میرے جوتے پولش کرو۔
- You go there. تم وہاں جاؤ۔
- You take exercise. تم ورزش لیا کرو۔
- You give up smoking. تم سگٹ نوشی چھوڑ دو۔
- You get up early in the morning. تم صبح سویرے اٹھا کرو۔
- You please bring me a cup of tea. تم میری کر کے میرے لئے چائے کا کپ لاؤ۔
- You please help me. تم میری مدد کرو۔

*

UNIT - 7

Simple Present (Negative)

S + don't / doesn't + V (1) سادہ فعل حال کے لگنی ہٹنے سے بناتے ہیں۔

Have a cigarette.

No, thanks. I don't smoke

NEGATIVE

I	do not	work.
We	(don't)	play.
You		do.
They		like.

He	does not	work.
She	(doesn't)	do.
It		play.
Name		like.

I/We/You/They don't.

He/She/It doesn't.

I don't like movies. یا ر نہیں۔

She doesn't like music.

LANGUAGE PRACTICE

- I don't have tea at night. میں رات کو چائے نہیں پیتا۔
- You don't speak English very well. تم اچھی انگلش نہیں بولتے۔
- We don't know many people here. ہم یہاں زیادہ لوگوں کو نہیں جانتے۔
- They don't watch T.V. very often. وہ زیادہ ٹی وی نہیں دیکھتے۔

They don't make fun of other. وہ دوسروں کا مذاق نہیں اڑاتے۔

He doesn't look down upon anybody. وہ کسی کو حقارت کی نگاہ سے نہیں دیکھتا۔

My car doesn't use much petrol. میری کار زیادہ پٹرول نہیں کھاتی۔

Ali doesn't like me. علی مجھے پسند نہیں کرتا۔

It doesn't make any difference. اس سے کوئی فرق نہیں پڑتا۔

She doesn't want to study. وہ پڑھنا نہیں چاہتی۔

It doesn't happen very often. یہ اکثر نہیں ہوتا۔

He doesn't work. وہ کام نہیں کرتا۔

UNIT - 8

Simple Present (Question)

سادہ فعل حال کے سوالیہ جملے بنانے کیلئے Do یا Does کو فقرے کے شروع میں لگا دیتے ہیں۔

Do you like movies? کیا آپ کو فلمیں پسند ہیں؟

Does he like music? کیا وہ موسیقی پسند کرتا ہے؟

Do	I we you they	work? play? do? like?	Does	he she it name	work? play? do? like?
----	------------------------	--------------------------------	------	-------------------------	--------------------------------

LANGUAGE PRACTICE

Do you play hockey? کیا تم باکی کھیلتے ہو؟

Do you like mangoes? کیا تم آم پسند کرتے ہو؟

Do they drink tea? کیا وہ چائے پیتے ہیں؟

Do you work on Fridays? کیا تم جمعہ کو کام کرتے ہو؟

Do you live in Lahore? کیا تم لاہور میں رہتے ہو؟

Does Ali often play chess? کیا علی اکثر شطرنج کھیلتا ہے؟

Does mother cook food? کیا امی کھانا بناتی ہے؟

Does he help you? کیا وہ تمہاری مدد کرتا ہے؟

Does he get up at 10 o'clock? کیا وہ دس بجے اٹھتا ہے؟

Do I/we/you/they?

Do you like music?

Does he /she/it?

Does she like music?

Short Answers

Yes,	I/we/you/they do. he/she /it does.
------	---------------------------------------

No,	I/we/you/they don't. he/she/it doesn't.
-----	--

'Do you smoke?'

'No, I don't.'

'Do they speak English?'

'Yes, they do.'

'Does she work hard?'

'Yes, she does.'

'Does your brother live in Lahore?'

'No, he doesn't.'

*

UNIT - 9

Simple Present (Negative, Question)

Don't you study?'

کیا تم نہیں پڑھتے؟

Doesn't he play cards?

کیا وہ تاش نہیں کھیلتا؟

Don't	I we you they	play? work? do? like?	Doesn't	he she it name	play? work? do? like?
-------	------------------------	--------------------------------	---------	-------------------------	--------------------------------

LANGUAGE PRACTICE

Don't you like to stay here? کیا آپ یہاں ٹھہرنا پسند نہیں کرتے؟

Don't you work hard? کیا تم محنت نہیں کرتے؟

Don't they like to make jokes? کیا وہ مذاق کرنا پسند نہیں کرتے؟

Don't we go there? کیا ہم وہاں نہیں جاتے؟

Don't I help you? کیا میں تمہاری مدد نہیں کرتا؟

Doesn't she like you? کیا وہ تمہیں پسند نہیں کرتی؟

Doesn't Ali watch movies? کیا علی فلمیں نہیں دیکھتا؟

Doesn't he stay here? کیا وہ یہاں نہیں رکتا؟

Doesn't it matter? کیا کوئی بات نہیں؟

Doesn't Naila talk to you? کیا Naila تم سے بات نہیں کرتی؟

*

UNIT - 10

Present Continuous

He's eating.	وہ کھا رہا ہے۔
He isn't eating.	وہ کھا نہیں رہا ہے۔
Is he eating?	کیا وہ کھا رہا ہے؟
It's raining.	بارش ہو رہی ہے۔
It isn't raining.	بارش نہیں ہو رہی ہے۔
Is it raining?	کیا بارش ہو رہی ہے؟
They're coming.	وہ آ رہے ہیں۔
They aren't coming.	وہ نہیں آ رہے ہیں۔
Are they coming?	کیا وہ آ رہے ہیں؟

Positive	Negative	Question
I am - ing	I am not - ing	Am I - ing?
He is - ing	He is not - ing	Is he - ing?
She is - ing	She is not - ing	Is she - ing?
It is - ing	It is not - ing	Is it - ing?
We are - ing	We are not - ing	Are we - ing?
You are - ing	You are not - ing	Are you - ing?
They are - ing	They are not - ing	Are they - ing?

بات کرتے وقت جو کام ہو رہا ہو اس فعل میں بیان کیا جاتا ہے۔ مثلاً اب میں لکھ رہا ہوں اس کا مطلب ہے کہ میں اس وقت لکھ رہا ہوں۔

LANGUAGE PRACTICE

Please be quiet. I'm working. میں کام کر رہا ہوں۔ چپ ہو جاؤ۔

Look! Shear is wearing a new suit. دیکھو! شہر نے نیا سوٹ پہنا ہوا ہے۔

Don't go out. It's raining. باہر مت جاؤ بارش ہو رہی ہے۔

Turn the T.V. off. I'm not watching it. ٹی وی بند کر دو۔ میں یہ نہیں دیکھ رہا ہوں۔

We're having dinner now. Can you phone later? اب ہم کھانا کھا رہے ہیں کیا تم بعد میں فون کر سکتے ہو؟

You're not listening to me. آپ میری بات نہیں سن رہے ہیں۔

Your face is white. Are you feeling Okay? تمہارا چہرہ سفید ہو رہا ہے کیا تم ٹھیک ہو؟

'Is it raining?' 'Yes, take an umbrella.' کیا بارش ہو رہی ہے؟ جی ہاں پھتری لے لو۔

Where's she going? وہ کہاں جا رہی ہے؟

Why are you wearing a coat? تم نے کوٹ کیوں پہنا ہوا ہے؟

It's not cold today? آج ٹھنڈ نہیں ہے۔

Short Answers

'Are you watching T.V.?' کیا تم ٹی وی دیکھ رہے ہو؟

'Yes, I am.' جی ہاں۔

'Is Asif working today?' کیا آصف آج کام کر رہا ہے؟

جی ہاں۔
 'Yes, he is.'
 کیا بارش ہو رہی ہے؟
 'Is it raining?'
 جی نہیں۔
 'No, it isn't.'
 کیا وہ کچھ کھا رہے ہیں؟
 'Are they eating something?'
 جی نہیں۔
 'No, they aren't.'

انگلش بول چال اور گرامر سیکھنے کے لیے
 بہترین کتاب
 ایوری ڈی انگلش

نمایاں خصوصیات ۱۔ از: پروڈیوسر محمد سعید

- 5,000 سے زیادہ ذخیرہ الفاظ۔
- 500 کے قریب بول چال کے محاورات۔
- گرامر کی مثالوں سے وضاحت۔
- روزمرہ زندگی میں استعمال ہونے والے بے شمار محاورے،
- انگلش میں دلچسپی رکھنے والے ہر شخص کے لیے مفید۔
- ہر اچھے بک ڈپو کے علاوہ محفوظ برادرز قذافی مارکیٹ انڈیا بازار
- لاہور سے آج ہی حاصل کریں

المسلمین کلج 36 ڈی لور مال۔ لاہور

UNIT - 11

is/are/am going to

Going to اس وقت استعمال ہوتا ہے جب کہنے اور کرنے میں بہت ہی کم وقت ہو یا کوئی کام کرنے کا فیصلہ کر لیا ہو یا یہ یقین ہو جائے کہ کچھ ہونے لگا ہے۔

I	am (not)	going to	buy.....
He/She/It	is (not)		drink.....
We/You/They	are (not)		watch.....

Am	I	going	do.....?
Is	he/she/it		sit.....?
Are	we/you/they		eat.....?

اگر ہم am|are|is کی جگہ was|were لگائیں تو فقرے ماضی کے بن جاتے ہیں۔

LANGUAGE PRACTICE

He's going to watch T.V. وہ ٹی وی دیکھنے لگا ہے۔

I'm going to leave this work. میں یہ کام چھوڑنے لگا ہوں۔

I'm going to buy some books. میں کچھ کتابیں خریدنے لگا ہوں۔

The baby is going to piss. بچہ پیشاب کرنے لگا ہے۔

She isn't going to sell her car. وہ اپنی کار نہیں بیچنے لگی ہے۔

They aren't going to watch T.V. وہ ٹی وی نہیں دیکھنے لگے ہیں۔

- I'm not going to sit here. میں یہاں بیٹھنے نہیں لگا ہوں۔
- They're going to come. وہ آنے لگے ہیں۔
- He is going to go to office. وہ دفتر جانے لگا ہے۔
- I was just going to fall. میں ابھی گرنے لگا تھا۔
- They were going to beat him. وہ اسکی پٹائی کرنے لگے تھے۔
- What are you going to do? تم کیا کرنے لگے ہو؟
- What is he going to come for? وہ کس لئے آنے لگا ہے؟
- Are you going to study? کیا تم پڑھنے لگے ہو؟
- Who is going to do this work? یہ کام کون کرنے لگا ہے؟
- Who is going to have breakfast? ناشتہ کون کرنے لگا ہے؟
- He is going to come in. وہ اندر آنے لگا ہے۔
- I'm going to turn on the tap. میں ٹپکا کھولنے لگا ہوں۔
- Is he going to speak truth? کیا وہ سچ بولنے لگا ہے؟
- They were going to ask me some questions. وہ مجھ سے کچھ سوالات پوچھنے لگے تھے
- He is going to set the T.V. at P.T.N. وہ ٹی وی پر پی ٹی این لگانے لگا ہے۔
- Are you going to open the door? کیا تم دروازہ کھولنے لگے ہو؟

*

UNIT - 12

have / has (got)

ہم have got یا have اس طرح has got یا has کہہ سکتے ہیں لیکن got کا زیادہ استعمال بولنے میں ہوتا ہے۔

Positive	Negative	Question																														
<table><tr><td>I</td><td rowspan="4">have.</td></tr><tr><td>We</td></tr><tr><td>You</td></tr><tr><td>They</td></tr><tr><td><table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table></td><td><table><tr><td>I</td><td rowspan="4">have got.</td></tr><tr><td>We</td></tr><tr><td>You</td></tr><tr><td>They</td></tr><tr><td><table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has got.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table></td><td><table><tr><td>I've got.</td></tr><tr><td>We've got.</td></tr><tr><td>You've got.</td></tr><tr><td>They've got.</td></tr><tr><td><table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table></td></tr></table></td></tr></table></td></tr></table>	I	have.	We	You	They	<table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table>	He	has.	She	It		<table><tr><td>I</td><td rowspan="4">have got.</td></tr><tr><td>We</td></tr><tr><td>You</td></tr><tr><td>They</td></tr><tr><td><table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has got.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table></td><td><table><tr><td>I've got.</td></tr><tr><td>We've got.</td></tr><tr><td>You've got.</td></tr><tr><td>They've got.</td></tr><tr><td><table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table></td></tr></table></td></tr></table>	I	have got.	We	You	They	<table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has got.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table>	He	has got.	She	It		<table><tr><td>I've got.</td></tr><tr><td>We've got.</td></tr><tr><td>You've got.</td></tr><tr><td>They've got.</td></tr><tr><td><table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table></td></tr></table>	I've got.	We've got.	You've got.	They've got.	<table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table>	He's got.	She's got.	It's got.
I	have.																															
We																																
You																																
They																																
<table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table>	He	has.	She	It		<table><tr><td>I</td><td rowspan="4">have got.</td></tr><tr><td>We</td></tr><tr><td>You</td></tr><tr><td>They</td></tr><tr><td><table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has got.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table></td><td><table><tr><td>I've got.</td></tr><tr><td>We've got.</td></tr><tr><td>You've got.</td></tr><tr><td>They've got.</td></tr><tr><td><table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table></td></tr></table></td></tr></table>	I	have got.	We	You	They	<table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has got.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table>	He	has got.	She	It		<table><tr><td>I've got.</td></tr><tr><td>We've got.</td></tr><tr><td>You've got.</td></tr><tr><td>They've got.</td></tr><tr><td><table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table></td></tr></table>	I've got.	We've got.	You've got.	They've got.	<table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table>	He's got.	She's got.	It's got.						
He	has.																															
She																																
It																																
I	have got.																															
We																																
You																																
They																																
<table><tr><td>He</td><td rowspan="4">has got.</td></tr><tr><td>She</td></tr><tr><td>It</td></tr><tr><td></td></tr></table>	He	has got.	She	It		<table><tr><td>I've got.</td></tr><tr><td>We've got.</td></tr><tr><td>You've got.</td></tr><tr><td>They've got.</td></tr><tr><td><table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table></td></tr></table>	I've got.	We've got.	You've got.	They've got.	<table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table>	He's got.	She's got.	It's got.																		
He	has got.																															
She																																
It																																
I've got.																																
We've got.																																
You've got.																																
They've got.																																
<table><tr><td>He's got.</td></tr><tr><td>She's got.</td></tr><tr><td>It's got.</td></tr></table>	He's got.	She's got.	It's got.																													
He's got.																																
She's got.																																
It's got.																																

LANGUAGE PRACTICE

- I've got a headache or میرے سر میں درد ہے۔
- I have a headache.
- She's got blue eyes or اس کی نیلی آنکھیں ہیں۔
- She has blue eyes.
- Ali has got two sisters or علی کی دو بہنیں ہیں۔
- Ali has two sisters.
- The car has got a radio or کار میں ریڈیو ہے۔
- The car has a radio.
- They have got tickets or ان کے پاس ٹکٹیں ہیں۔

UNIT - 13

have to

ایسے فقرات جن میں مجبوری پائی جاتی یا جن میں کوئی کام ضروری کرنا ہو تو ان کیلئے حال ماضی اور مستقبل کے لئے مندرجہ ذیل اصول استعمال کئے جاسکتے ہیں۔

I/We/You/They have	to make tea.
	to work.
	to go.
He/She/It/has	to do.

LANGUAGE PRACTICE

She has to scrub the utensils daily. اسے ہر روز برتن مانجنے پڑتے ہیں۔

He has to get up at seven o'clock. اسے سات بجے اٹھنا پڑتا ہے۔

Ali has to go to the doctor. علی کو ڈاکٹر کے پاس جانا پڑتا ہے۔

I have to take bath daily. مجھے ہر روز نہانا پڑتا ہے۔

They have to sleep on the earth. انہیں زمین پر سونا پڑتا ہے۔

We have to wait for him. ہمیں اس کا انتظار کرنا پڑتا ہے۔

ماضی میں استعمال:

S + had to + V (1) + O

I had to do him a work.

مجھے اس کا ایک کام کرنا پڑا۔

She had to go with me.

اسے میرے ساتھ جانا پڑا۔

We had to make him an excuse.

ہمیں اس سے ایک بنا کر دینا پڑا۔

I had to walk home.

مجھے گھر چلنا پڑا۔

They had to wait for me.

انہیں میرا انتظار کرنا پڑا۔

He had to see a movie.

اسے فلم دیکھنا پڑی۔

S + will have to + V (1) + O

مستقبل میں استعمال:

She will have to meet me.

اسے مجھ سے ملنا پڑے گا۔

I'll have to wait here.

مجھے یہاں انتظار کرنا پڑے گا۔

You'll have to do it your self.

تمہیں یہ خودی کرنا پڑے گا۔

They'll have to refuse.

انہیں انکار کرنا پڑے گا۔

We'll have to speak the truth.

ہمیں سچ بولنا پڑے گا۔

Sadia will have to go there.

سادیہ کو وہاں جانا پڑے گا۔

*

UNIT - 15

مجبوری کے جملوں کو سوالیہ بنانے کیلئے درج ذیل طریقہ استعمال کریں۔
Do I have to?

Do	I/We/You/They	have to	do? work?
Does	He/She/It/		go? wear?

LANGUAGE PRACTICE

Does Ali have to work on Fridays? کیا علی کو جمعہ کو بھی کام کرنا پڑتا ہے؟

Does she have to get up early? کیا اسے سویرے اٹھنا پڑتا ہے؟

Where does he have to go? اسے کہاں جانا پڑتا ہے؟

Do you have to make pottage? کیا تمہیں سالن بنانا پڑتا ہے؟

Why do the women have to make up for hours? عورتوں کو گھنٹوں تک اپ کیوں کرنا پڑتا ہے؟

Do they have to wait there? کیا انہیں وہاں انتظار کرنا پڑتا ہے؟

Don't you have to work? کیا تمہیں کام نہیں کرنا پڑتا؟

Doesn't she have to wash clothes? کیا اسے کپڑے نہیں دھونا پڑتے؟

Did + S + have to + V (1) + O?

ماضی کیلئے

Did you have to shake the house? کیا تمہیں گھر کی مٹائی کرنا پڑی؟

Did she have to make the room for you? کیا اسے تمہارے لئے جگہ خالی کرنا پڑی؟

Didn't they have to wait? کیا انہیں انتظار نہیں کرنا پڑا؟

How did you have to do it? آپ کو یہ کیسے کرنا پڑا؟

Why didn't you have to say anything? تمہیں کیوں کچھ نہیں کہنا پڑا؟

Will + S + have to + V(1) + O?

مستقبل کیلئے

Will she have to come in? کیا اسے اندر آنا پڑے گا؟

Will you have to go now? کیا اب تمہیں جانا پڑے گا؟

Won't you have to sit there free? کیا وہاں تمہیں فارغ نہیں بیٹھنا پڑے گا؟

Where will you have to go? آپ کو کہاں جانا پڑے گا؟

Why will you have to face calamity there? وہاں کیوں آپ کو مصیبت کا سامنا کرنا پڑے گا؟

*

UNIT - 16

Present Perfect

I've cleaned my shoes. میں نے اپنے جوتے صاف کر لئے ہیں۔

Ali has bought a new car. علی نے نئی گاڑی خریدی ہے۔

Sadia hasn't eaten anything. سادیہ نے کچھ نہیں کھایا ہے۔

Have you finished the house work? کیا تم نے گھر کا کام ختم کر لیا ہے؟

Positive / Negative

I	have('ve)	cleaned.
We	have not	finished.
You	(haven't)	done.
They		been
He	has('s)	bought.
She	has not	gone.
It	(hasn't)	lost.

Question

Have	I we you they	cleaned? finished? done? been?
Has	he she it	bought? gone? lost?

LANGUAGE PRACTICE

H's lost his passport. اس کا پاسپورٹ گم کیا ہے۔

Ali's gone to bed. علی سو گیا ہے۔

I haven't bought her a present. میں نے اس کیلئے تحفہ نہیں خریدا ہے۔

Somebody has broken the window. کسی نے کڑکی توڑ دی ہے۔

Have you written that letter? کیا تم نے وہ خط لکھ لیا ہے؟

Has he gone out? کیا وہ باہر چلا گیا ہے؟

He hasn't taken the Examss. اس نے امتحان نہیں دیا ہے۔

I've lost my wallet. میرا بٹوم گم کیا ہے۔

'Have you ever been to Karachi?' کیا آپ کبھی کراچی گئے ہیں۔

'Yes, I have. Many times.' جی ہاں کئی دفعہ۔

'Have you ever played hockey?' کیا آپ کبھی ہاکی کھیلے ہیں؟

'Yes, once.' جی ہاں ایک مرتبہ۔

He has never travelled by air. اس نے ہوائی جہاز پر کبھی سفر نہیں کیا۔

'How long have you been in Lahore?' آپ لاہور میں کب سے ہیں؟

'For about four days.' تقریباً چار دن سے۔

'How long have you known her?' آپ اسے کب سے جانتے ہیں؟

'I've known her for a long time.' میں اسے کافی عرصہ سے جانتا ہوں۔

'Have you ever eaten rabbits?' کیا آپ نے کبھی خرگوش کھا ہے۔

'Yes, a lot of times.' جی ہاں بہت دفعہ۔

'Well, I've never had.' میں نے کبھی نہیں کھایا ہے۔

'How long have you been married?' آپ کی شادی کو کتنا عرصہ ہوا؟

'For about, two years.' تقریباً دو سال *

UNIT - 17

چونکہ Be کا فعل حال am/are/is ہے جبکہ فعل ماضی میں was/were
was / were

He is tired now.

اب وہ تھکا ہوا ہے۔

He was tired last night.

کل رات وہ تھکا ہوا تھا۔

The weather is nice today.

آج موسم اچھا ہے۔

The weather was nice yesterday.

کل موسم اچھا تھا۔

You aren't late (now).

تم لیٹ نہیں ہو۔ (اب)

You weren't late yesterday.

تم کل لیٹ نہیں تھے۔

Positive		Negative		Question	
I	was	I	was not. (wasn't)	I?	was he? she? it?
He		He		was	
She		She			
It		It			
We	were	We	were not (weren't)	we?	were you? they?
You		You			
They		They			

LANGUAGE PRACTICE

I was in Karachi last week.

میں ہفتے پہلے کراچی میں تھا۔

I wasn't there.

میں وہاں نہیں تھا۔

'Was I asleep?' 'Yes, you were.'

کیا میں سو رہا تھا؟ جی ہاں

When I was child, I was afraid of dogs.

جب میں بچہ تھا تو کتوں سے ڈرتا تھا۔

'Was he with Ali?' 'Yes, he was.'

کیا وہ علی کے ساتھ تھا؟ جی ہاں

'Was she at home?' 'No, she was at a party.'

کیا وہ گھر پر تھی؟ نہیں وہ پارٹی میں تھی۔

'How was the meal?' 'Very good.'

کھانا کیسا تھا؟ سہ اچھا۔

The children were at home.

بچے گھر پر تھے۔

'Were they in the garden?'

کیا وہ باغ میں تھے؟

'I don't know.'

مجھے نہیں معلوم۔

'Were you tired after journey?'

کیا تم سفر کے بعد تھکے ہوئے تھے؟

'Yes, I was.'

جی ہاں

Short Answers

'Were you early?' 'No, I wasn't.'

کیا آپ جلدی آگئے تھے؟ جی نہیں۔

'Was the movie good?' 'Yes, it was.'

کیا فلم اچھی تھی؟ جی ہاں

'Were they at the party?' 'No, they weren't.'

کیا وہ پارٹی میں تھے؟ جی نہیں۔

'Were you there?' 'No, I wasn't.'

کیا آپ اس کے ساتھ تھے؟ جی نہیں۔

UNIT - 18

Simple Past

I clean my teeth every morning. میں ہر صبح دانت صاف کرتا ہوں۔

I cleaned my teeth yesterday morning. میں نے کل صبح دانت صاف کیے۔

He always goes to work by car. وہ ہمیشہ کار میں کام پر جاتا ہے۔

Yesterday he went to work by car. کل وہ کار میں کام پر گیا۔

Positive

I	enjoyed.
We	watched.
You	cleaned.
He	did.
She	went.
It	began.
They	had.

Negative

I		enjoy.
We	did not	watch.
You	(didn't)	clean.
He		do.
She		go.
It		begin.
They		have.

Question

Did	I	enjoy?
	we	watch?
	you	clean?
	he	do?
	she	go?
	it	begin?
	they	have?

جب ہم نے گزرے ہوئے وقت کی بات کرنا ہوتی ہے تو اس فعل کو استعمال کرتے ہیں۔

LANGUAGE PRACTICE

I worked in a bank from 1991 to 1992. میں نے 1991 سے 1992 تک بینک میں کام کیا۔

We enjoyed the party last night. کل رات ہم نے پارٹی میں بہت لطف اٹھایا۔

We talked to a lot of people. ہم نے بہت سے لوگوں سے باتیں کیں۔

The party finished at midnight. پارٹی آدھی رات کو ختم ہوئی۔

She did a lot of house work yesterday. کل اس نے بہت زیادہ گھر کا کام کیا۔

I didn't watch T.V. yesterday. میں نے کل ٹی وی نہیں دیکھا۔

We didn't do much work yesterday. ہم نے کل زیادہ کام نہیں کیا۔

Did she go out last night? کیا وہ کل رات باہر گئی؟

Did you enjoy the film? کیا تمہیں فلم کا مزہ آیا؟

How did the accident happen? حادثہ کیسے ہوا تھا؟

Short Answers

'Did you see Sehar yesterday?' 'Yes, I did.' کیا کل تم سحر سے ملے؟ جی ہاں۔

'Did it rain on Monday?' 'Yes, it did.' کیا پیر کو بارش ہوئی؟ جی ہاں۔

'Did Alia come to the party?' 'No, she didn't.' کیا عالیہ پارٹی میں آئی؟ جی نہیں۔

'Did they watch T.V.?' 'No, they didn't.' کیا انہوں نے ٹی وی دیکھا؟ جی نہیں۔

*

UNIT - 19

Past Continuous

He was watching television. وہ ٹی وی دیکھ رہا تھا۔

He wasn't playing cricket. وہ کرکٹ نہیں کھیل رہا تھا۔

Was he playing cricket? کیا وہ کرکٹ کھیل رہا تھا؟

You were washing a car. تم گاڑی دھو رہے تھے۔

You weren't washing a car. تم گاڑی نہیں دھو رہے تھے۔

Were you washing a car? کیا تم گاڑی دھو رہے تھے؟

Positive

I He She It	was-ing.
We You They	were-ing.

Negative

I He She It	was not (wasn't)	—ing.
We You They	were not (weren't)	—ing.

Question

Was	I he she it	—ing?
Were	we you they	—ing?

LANGUAGE PRACTICE

I was reading the newspaper. میں اخبار پڑھ رہا تھا۔

'What were you doing at 6.30?' تم ساڑھے چھ بجے کیا کر رہے تھے؟

'I was waiting for a bus.' میں بس کا انتظار کر رہا تھا۔

'Where were you going?' تم کہاں جا رہے تھے؟

'I was going to market.' میں مارکیٹ جا رہا تھا۔

'It was a lovely morning.' یہ ایک خوبصورت صبح تھی۔

The sun was shining and the birds were singing. سورج چمک رہا تھا اور پرندے گارہے تھے۔

While everybody was talking and laughing. جب ہر کوئی باتیں کر رہا تھا اور ہنس رہا تھا۔

Alia was crying quietly. علیا چپکے سے رورہی تھی۔

'Were you studying?' کیا آپ پڑھ رہے تھے؟

'No, I was getting ready.' نہیں میں تیار ہو رہا تھا۔

Short Answers

'Was he packing a suit case?' کیا وہ سوٹ کیس پانڈھ رہا تھا؟ جی ہاں۔

'Yes, he was.'

'Was she eating?' 'No, she wasn't?' کیا وہ کھاری تھی؟ جی نہیں۔

'Were they sitting there?' 'Yes, they were.' کیا وہاں بیٹھے ہوئے تھے؟ جی ہاں۔

'Were we doing anything?' کیا ہم کچھ کر رہے تھے؟ جی نہیں۔

'No, we weren't.'

*

UNIT - 20

Will / Shall

Ali is 20 years old now.

علی اب 20 سال کا ہے۔

Next year he will be 21.

اگلے سال وہ 21 سال کا ہو گا۔

Positive and Negative

I	We	You	They	will ('ll)	be.
He	She	It		will not (won't)	lose.
					go.
					eat.

Question

Will	I	we	you	be?
	they	she	it	lose?
	he			go?
				eat?

I'll = I will

: You'll = you will

I won't = I will not

: He won't = He will not

LANGUAGE PRACTICE

Today she is in Lahore.

آج وہ لاہور میں ہے۔

Tomorrow she'll be in Karachi.

فردا وہ کراچی ہوگی۔

I think he will pass the examination. میرا خیال ہے کہ وہ امتحان پاس کر لے گا۔

I don't think it will rain today. میرا نہیں خیال کہ آج بارش ہو۔

I'll probably go out this evening. شاید آج شام میں باہر جاؤں۔

Telephone me tonight. I'll be at home. آج رات مجھے فون کرنا میں گھر پر ہی ہوں گا۔

I shall be late tomorrow or کل میں لیٹ آؤں گا۔

I will be late tomorrow.

I think we shall win or میرا خیال ہے کہ ہم جیتیں گے۔

I think we will win.

I'll phone you tomorrow, okay? میں کل آپ کو فون کروں گا۔
نہیک ہے؟

I think I'll go to bed early today. میرا خیال ہے آج میں جلدی سو جاؤں گا۔

It's warm in this room. Shall I open the window? اس کمرے میں گرمی ہے کیا میں کھڑکی کھول دوں؟

Shall I phone you this evening? کیا میں آپ کو آج شام فون کروں؟

It's nice today. Shall we go for a walk.? آج موسم اچھا ہے میرے لیے چلیں؟

*

UNIT - 21

Will Be Able to

LANGUAGE PRACTICE

I will be able to go there. میں وہاں جا سکوں گا۔

I will not be able to go there. میں وہاں نہیں جا سکوں گا۔

Will I be able to go there? کیا میں وہاں جا سکوں گا۔

She'll be able to write by next month. وہ اگلے ماہ تک لکھ سکے گی۔

They'll be able to speak English. وہ انگلش بول سکیں گے۔

You won't be able to do so. تم ایسا نہیں کر سکو گے۔

I'll never be able to forget your memories. میں تمہاری یادوں کو کبھی نہیں بھلا سکوں گا۔

He won't be able to bring you a bag. وہ آپ کیلئے سگریٹ نہیں لا سکے گا۔

Will he be able to finish this work by tomorrow? کیا وہ یہ کام کل تک ختم کر سکے گا؟

Will she be able to come here? کیا وہ یہاں آ سکے گی۔

Won't you be able to stay there till at night? کیا تم رات تک وہاں ٹھہر نہیں سکو گے؟

Won't he be able to stand it.? کیا وہ اسے برداشت نہیں کر سکے گا؟

*

UNIT - 22

FOR, SINCE, AGO

I have been in Lahore

{ for five days.
since Tuesday.

For + quantity of time

For	two days an hour a week three months	long time five minutes three hours four years
-----	---	--

Since + the point of time

Since	Sunday 10 o'clock 20 Jan. June	9:30 14 August childhood morning
-------	---	---

LANGUAGE PRACTICE

She has been in Lahore for two months. وہ دو ماہ سے لاہور میں ہے۔

She has been in Lahore since July. وہ جولائی سے لاہور میں ہے۔

I've known him since 1990. میں اسے ۱۹۹۰ سے جانتا ہوں۔

I've known him for a long time. میں اسے بہت عرصے سے جانتا ہوں۔

Ago.

اب سے پہلے

I started my new job two months ago. میں نے دو ماہ پہلے نئی نوکری شروع کی۔

'When did Ali go out?'

علی باہر کب گیا؟

'Five minutes ago.'

پانچ منٹ پہلے۔

Life was very different a hundred years ago. سو سال پہلے زندگی بہت مختلف تھی۔

*

انگلش بول چال سیکھنے اور دلچسپ مطالعہ کے لئے

JOKES

and

QUOTATIONS

for Everyone

by M. Masood

اس کتاب کا مطالعہ آپ کے اظہار کو خوبصورت بناتا ہے۔

اور آپ کے لبوں پر مسکراہٹ لاتا ہے۔

انگلش میں لطائف پر ایک نہایت ہی خوبصورت کتاب

اے ون پبلشرز اردو بازار یا پھر

اسلمین کالج 36- ڈی لوئر مال سے حاصل کریں۔

UNIT - 23

This	واحد یہ (قریب کیلئے)	That	واحد وہ (دور کیلئے)
These	جمع یہ (قریب کیلئے)	Those	جمع وہ (دور کیلئے)

LANGUAGE PRACTICE

Do you like **this** book? کیا آپ کو یہ کتاب پسند ہے؟

Do you like **that** book? کیا آپ کو وہ کتاب پسند ہے؟

These flowers are for you. یہ پھول آپ کیلئے ہیں۔

Those flowers are for her. وہ پھول اس کیلئے ہیں۔

Are **these** your socks? کیا یہ تمہاری جرابیں ہیں؟

Are **those** your shoes? کیا وہ تمہارے جوتے ہیں؟

Who are **these** people? یہ کون لوگ ہیں؟

Who are **those** people? وہ کون لوگ ہیں؟

This hotel is expensive. یہ ہوٹل بہت مہنگا ہے لیکن بہت اچھا ہے۔
but it's very nice.

'Who's **that** girl?' 'I don't know.' وہ لڑکی کون ہے؟ مجھے نہیں معلوم۔

Don't eat **these** apples. They're bad. یہ سیب مت کھاؤ۔ یہ خراب ہیں۔

Don't wear **those** socks. They are mine. وہ جرابیں مت پہنو۔ وہ میری ہیں۔

'Is **this** your bag?' 'Oh, yes.' کیا یہ تمہارا بیگ ہے؟ جی ہاں۔

'Who's **that**?' 'I don't know.' وہ کون ہے؟ مجھے نہیں معلوم۔

I've never seen her **before**. میں نے اسے پہلے بھی نہیں دیکھا ہے۔

'Who's **that**?' 'That's Ali. He's a teacher **here**.' وہ کون ہے؟ وہ علی ہے۔ وہ یہاں پڑھاتا ہے۔

*

UNIT - 24

One And Ones

- I need a pen. مجھے قلم چاہیے۔
 Have you got one? کیا کوئی آپ کے پاس ہے؟
 (one=pen)
 Is there a bank near here? کیا یہاں قریب کوئی بینک ہے؟
 Yes, there's one on the Lower Mall. ہاں ایک ہے لوئر مال پر۔

One (Singular)

- I want a camera مجھے کیمرہ چاہیے۔
 Which one? کون سا؟
 The small one. چھوٹے والا۔
 Which car is yours? کوئی کار آپ کی ہے؟
 This one or that one یہ والی یا وہ والی؟
 Which hotel did you stay at? آپ کسی ہوٹل میں ٹھہرے تھے؟
 The one near the Airport. وہ جو ایئر پورٹ کے قریب ہے۔
 This cup is dirty. یہ کپ گندہ ہے۔
 Can I have a clean one? کیا مجھے صاف والا مل سکتا ہے؟

Ones (Plural)

- I want flowers. مجھے پھول چاہیے۔
 Which ones? کون سے؟
 The white ones. سفید والے۔
 Which shirts do you want? آپ کون سی قمیض چاہیں؟
 These or those? یہ یا وہ
 These اور Those کو عموماً "ones" کے بغیر استعمال کرتے ہیں۔
 Which cigarettes are yours? آپ کے سگریٹ کون سے ہیں؟
 The ones on the table. وہ جو میز پر پڑے ہیں۔
 I don't like the red shoes but I like the black ones. مجھے سرخ جوتے پسند نہیں لیکن مجھے کالے
 والے پسند ہیں۔

- وہ بسکٹ بہت اچھا تھا میں ایک اور کھانے لگا ہوں۔
 That biscuit was nice. I'm going to have another one.
 My shoes are very old. I must buy some new ones.
 میرے جوتے بہت پرانے ہیں۔ مجھے ضرور نئے والے خریدنے چاہیں۔

*

UNIT - 25

Some and Any

Use SOME in positive sentences

I've got some money.	میرے پاس کچھ پیسے ہیں۔
There's some ice in the fridge.	فرج میں کچھ برف ہے۔
We made some mistakes.	ہم نے کچھ غلطیاں کیں۔
He said something.	اس نے کچھ کہا۔
She saw someone. (somebody)	اس نے کسی کو دیکھا۔

Use ANY in negative and question sentences

I haven't got any money.	میرے پاس کوئی پیسے نہیں ہیں۔
There isn't any ice in the fridge.	فرج میں کوئی برف نہیں ہے۔
We didn't make any mistakes.	ہم نے کوئی غلطیاں نہیں کیں۔
He didn't see anyone. (anybody).	اس نے کسی کو نہیں دیکھا۔
Is there any ice in the fridge?	کیا فرج میں کچھ برف ہے؟
Has any body seen her?	کیا اسے کسی نے دیکھا ہے؟
Are you doing anything tonight?	کیا آج رات آپ کچھ کام کریں گے؟

'Would you like some tea?' 'Yes please'.
کیا آپ چائے پیس گے؟ جی ہاں۔

'Can you lend me some money?'
کیا آپ مجھے کچھ پیسے ادھار دے سکتے ہیں؟

'I'm sorry, I can't.'
جی نہیں۔

'Can I have some soup, please?'
کیا میں کچھ سوپ لے سکتا ہوں؟

'Yes, of course. Help yourself.'
جی ضرور ہم اٹھ کریں۔

*

UNIT - 26

PRONOUNS

PEOPLE

Subject: I, We, You, He, She, They

Object: me, us, you, him, her, them

(Subject)	فاعل	مفعول	(Object)
I	I like Naila.	Naila likes me.	me
WE	We like Naila.	Naila likes us.	us
YOU	You like Naila.	Naila likes you.	you
HE	He likes Naila.	Naila likes him.	him
SHE	She likes Naila.	Naila likes her.	her
THEY	They like Naila.	Naila likes them.	them

Use objective pronoun after preposition.

This pen isn't for you. یہ قلم تمہارے لئے نہیں ہے یہ میرے لئے ہے۔
It's for me.

Where's Alia? I want to talk to her. علیہ کہاں ہے؟ میں اس سے بات کرنا چاہتا ہوں۔
talk to her.

Do you want to come with me? کیا تم میرے ساتھ آنا چاہتے ہو؟
with me?

Please listen to me. براۓ مہربانی میری بات سنو۔

THINGS

Subject: It They

Object: it, them

I want that book. Give it to me. مجھے وہ کتاب چاہیے براۓ مہربانی یہ مجھے دے۔
to me.

I want those books. Please give them to me. مجھے وہ کتابیں چاہیں مہربانی کر کے مجھے دے۔
Please give them to me.

Asif never drinks tea. He doesn't like it. آصف کبھی چائے نہیں پیتا۔ اسے یہ پسند نہیں۔
doesn't like it.

I never go to the parties. I don't like them. میں کبھی پارٹیوں میں نہیں جاتا۔ مجھے وہ پسند ہی نہیں ہیں۔
I don't like them.

انگلش بول چال اور گرامر سیکھنے کے لیے

بہترین کتاب

ایوری ڈے انگلش

نیا یاں خصوصیات ۱۔ از: پروفیسر محمد مسعود

5,000 سے زیادہ ذخیرہ الفاظ۔

500 کے قریب بول چال کے محاورات،

گرامر کی مثالوں سے وضاحت،

روزانہ زندگی میں استعمال ہونے والے بے شمار محالے،

انگلش میں دلچسپی رکھنے والے ہر شخص کے لیے مفید۔

پھر اچھے بک ڈپو کے علاوہ حفیظ برادرز قذافی مارکیٹ انڈوبازار

لاہور سے آج ہی حاصل کریں

المسلمین کالج 36 ڈی لوئر مال۔ لاہور

UNIT - 27

PRONOUNS ملکیتی حالت

I	→ my	I do my work.	میں اپنا کام کرتا ہوں۔
We	→ our	We do our work.	ہم اپنا کام کرتے ہیں۔
You	→ your	You do your work.	تم اپنا کام کرتے ہو۔
He	→ his	He does his work.	وہ اپنا کام کرتا ہے۔
She	→ her	She does her work.	وہ اپنا کام کرتی ہے۔
They	→ their	They do their work.	وہ اپنا کام کرتے ہیں۔
It	→ its	It does its work.	یہ اپنا کام کرتا ہے۔

Use **my/your/his** etc + a noun

My hands, **his** book, **her** dress, **our** teacher

I	→ my	→ mine	It's my money. It's mine.
Me	→ our	→ ours	It's our money. It's ours.
You	→ your	→ yours	It's your money. It's yours.
He	→ his	→ his	It's his money. It's his.
She	→ her	→ hers	It's her money. It's hers.
They	→ their	→ theirs	It's their money. It's theirs.

Whose book is this?

It's mine. (my book)

Whose shoes are these?

یہ کس کی کتاب ہے؟

یہ میری ہے۔

یہ جوڑے کس کے ہیں؟

They're Ali's.

یہ علی کے ہیں۔

He is a friend of mine.

وہ میرا دوست ہے۔

She is a friend of yours.

وہ تمہاری سہیلی ہے۔

It's a nice pen. Is it his?

یہ بہت اچھا قلم ہے۔ کیا یہ اس کا ہے؟

It's their problem, not ours.

یہ ان کا مسئلہ ہے ہمارا نہیں۔

That's not my shirt. وہ میری قمیض نہیں ہے میری قمیض نیلی ہے۔

Mine is blue.

It's our car. That's theirs.

یہ ہماری کار ہے وہ ان کی۔

*

UNIT - 28

PRONOUNS

I	me	my	mine
I know Ali.	Ali knows me.	It's my car.	It's mine.
We know Ali.	Ali knows us.	It's our car.	It's ours.
You know Ali.	Ali knows you.	It's your car.	It's yours.
He knows Ali.	Ali knows him.	It's his car.	It's his.
She knows Ali.	Ali knows her.	It's her car.	It's hers.
They know Ali	Ali knows them.	It's their car.	It's theirs.

REFLEXIVE PRONOUNS

I → me → myself	I looked at myself.
He → him → himself	He looked at himself.
She → her → herself	She looked at herself.
You → you → yourself	You looked at yourself. (singular)
You → you → yourselves	You looked at yourselves. (Plural)
We → us → ourselves	We looked at ourselves.
They → them → themselves	They looked at themselves.

LANGUAGE PRACTICE

I looked at myself.	میں نے اپنے آپ کو دیکھا۔
Do you talk to yourself?	کیا تم اپنے آپ سے باتیں کرتے ہو؟
Did they pay for themselves?	کیا انہوں نے اپنے پیسے خود دیے؟
We enjoyed ourselves.	ہم نے خود بہت لطف اٹھایا۔
He has cut himself with a knife.	اسے چمری لگ گئی ہے۔
She didn't hurt herself.	دو زخمی نہیں ہوئی۔
We looked at ourselves in the mirror.	ہم نے اپنے آپ کو شیشے میں دیکھا۔
Ali lives by himself.	علی اکیلا ہی رہتا ہے۔
I had dinner by myself.	میں نے اکیلے ہی کھانا کھایا۔
Don't go out by yourself.	اکیلے باہر مت جاؤ۔

*

UNIT - 29

QUESTIONS

Positive	You	Are	You are going.	تم جا رہے ہو۔
Question	Are	You	Are you going?	کیا تم جا رہے ہو؟
			Where are you going?	تم کہاں جا رہے ہو؟

Positive	Question
Subject + Verb	Verb + Subject
I am late.	→ Am I late?
This seat is free.	→ Is this seat free?
He was angry.	→ Why was he angry?
Asif has gone.	→ Where has Asif gone?
I have got a car.	→ Have I got a car?
He will be there.	→ When will he be there?
She can swim.	→ Can she swim?
You are busy.	→ Are you busy?
They were eating.	→ What were they eating?
We shall help him.	→ Shall we help him?

LANGUAGE PRACTICE

What	کیا	When	کب یا جب	Why	کیوں	Which	کونسا
Who	کون	Where	کہاں	How	کیسے	Whose	کس کا

Are you tired?	کیا تم تھکے ہوئے ہو؟
Am I late?	کیا میں لٹ ہوں؟
Are you ready?	کیا تم تیار ہو؟
Can you write?	کیا تم لکھ سکتے ہو؟
Has he got a ticket?	کیا اس کے پاس ٹکٹ ہے؟
Have you any money?	کیا تمہارے پاس کچھ پیسے ہیں؟
Was he with Alia?	کیا وہ علیہ کے ساتھ تھا؟
Were you at the meeting yesterday?	کیا کل تم اجلاس میں تھے؟
Was she at home?	کیا وہ گھر پر تھی؟
How was the meal?	کھانا کیسا تھا؟
Where were you?	تم کہاں تھے؟
When is the concert?	موسیقی کا پروگرام کب ہے؟
What are you doing?	تم کیا کر رہے ہو؟
Who else is coming?	اور کون آ رہا ہے؟
What else are you buying?	آپ اور کیا خرید رہے ہیں؟
What's Alia making?	علیہ کیا بنا رہی ہے؟
Who's your favourite film star?	آپ کا پسندیدہ فلمی ستارہ کون ہے؟
What's your favourite sport?	آپ کا پسندیدہ کھیل کون سا ہے؟

Which box are your clothes in? تمہارے کپڑے کس صندوق میں ہیں؟

Which of these girls is your sister? ان لڑکیوں میں سے تمہاری بہن کونسی ہے؟

Which office are you working in now? اب تم کس دفتر میں کام کر رہے ہو؟

What class are you in? تم کونسی کلاس میں ہو؟

Where is the manager? مینیجر کہاں ہے؟

*

UNIT - 30

Questions

do (I/we/you/they) + V(1) ?

فعل حال کیلئے

does (he/she/it) + V(1)?

did (we/you/I/he/she etc) + v(1)?

فعل ماضی کیلئے

Positive	Question
You smoke.	Do you smoke?
They live in Lahore.	Where do they live?
Alia goes to college.	Does Alia go to college?
He gets up early.	What time does he get up?
She helps him.	Does she help him?
They worked hard.	Did they work hard?
She had dinner.	What did she have for dinner?
You got up early.	What time did you get up?
He went to market.	Where did he go?
Asif saw Alia Yesterday.	Did Asif see Alia?

LANGUAGE PRACTICE

Where do you come from?

تم کہاں سے آتے ہو؟

What does he do at noon?

دوپہر کو کیا کرتا ہے؟

When do you get here?

تم یہاں کب پہنچتے ہو؟

Why do you stare at her?	تم اسے کیوں گھورتے ہو؟
Who do you want to see here?	آپ یہاں کس سے ملنا چاہتے ہیں؟
What college do you want to join?	تم اب کس کالج میں داخلہ لینا چاہتے ہو؟
Why does she stay there?	وہ وہاں کیوں غمخیز ہے؟
What do you wanna have?	تم کیا کھانا چاہتے ہو؟
What do you come here for?	آپ یہاں کس لئے آتے ہیں؟
What did he say?	اس نے کیا کہا؟
Who did you see on the Mall?	تم نے مال روڈ پر کس کو دیکھا تھا؟
How did you get there?	آپ وہاں کیسے پہنچے تھے؟
Who did you invite?	تم نے کس کو دعوت دی؟
Why did you phone me last night?	آپ نے مجھے کل رات فون کیوں کیا؟
What did you have for dinner?	تم نے رات کھانے میں کیا کھایا تھا؟
How did you break the glass?	تم نے گلاس کیوں توڑا؟
Did you meet Asif?	کیا تم آصف سے ملے؟
Do you like your job?	کیا تم اپنی ملازمت پسند کرتے ہو؟
Did Alia buy any thing?	کیا عالیہ نے کچھ خریدا؟
Does your brother like movies?	کیا تمہارا بھائی فلمیں پسند کرتا ہے؟

Does she do much work?	کیا وہ زیادہ کام کرتی ہے؟
Do they go to bed early?	کیا وہ جلدی سو جاتے ہیں؟
Does he have to cry at the top of his voice?	کیا اس کو گھبرا کر چلانا پڑتا ہے؟
How did you have to do it?	آپ کو یہ کیسے کرنا پڑا؟
Did you enjoy the film?	کیا تم نے فلم سے لطف اٹھایا؟

*

UNIT - 31

Negative Questions

Who hasn't arrived yet?	ابھی تک کون نہیں پہنچا ہے؟
Why isn't he on the list?	وہ فہرست میں کیوں نہیں ہے؟
Why doesn't he have to work?	اسے کام کیوں نہیں کرنا پڑتا؟
Why can't you go there?	آپ وہاں کیوں نہیں جاسکتے؟
Doesn't he want to go?	کہا وہ جانا نہیں چاہتا؟
Haven't you finished your work?	کیا تم نے اپنا کام ختم نہیں کیا ہے؟
Didn't she phone you?	کیا اس نے تمہیں فون نہیں کیا؟
Won't you help me?	کیا تم میری مدد نہیں کرو گے؟
Can't you stay here?	کیا تم یہاں نہیں ٹھہر سکتے؟
Don't you like movies?	کیا تمہیں فلمیں پسند نہیں ہیں۔
Was he not with you?	کیا وہ تمہارے ساتھ نہیں تھا؟
Why do you not work hard?	تم محنت کیوں نہیں کرتے؟
What did she not tell you?	اس نے تمہیں کیا نہیں بتایا؟
Have they not done their duty?	کیا انہوں نے اپنا فرض پورا نہیں کیا ہے؟
Will you not wait?	کیا تم انتظار نہیں کرو گے؟

LANGUAGE PRACTICE

Why don't you come here daily?	تم ادھر روزانہ کیوں نہیں آتے؟
Why doesn't he study?	وہ کیوں نہیں پڑھتا؟
Why aren't you taking F.A Exam?	تم ایف اے کا امتحان کیوں نہیں دیتے؟
Don't you like it?	کیا تمہیں یہ پسند نہیں؟
Haven't you invited him?	کیا تم نے اس کو دعوت نہیں دی؟
Hasn't she talked to you?	کیا اس نے تم سے بات نہیں کی؟
Why don't you work hard?	تم محنت کیوں نہیں کرتے؟
Why aren't they here?	وہ یہاں کیوں نہیں ہیں؟
Didn't you enjoy your holiday?	کیا تم نے چھٹی سے لطف نہیں اٹھایا؟
Haven't you got a key?	کیا تمہارے پاس چابی نہیں ہے؟
Aren't you going out this evening?	کیا تم آج شام باہر نہیں جاؤ گے؟
Didn't you take medicine?	کیا تم نے دوائی نہیں کھائی؟
Doesn't he like his job?	کیا اس کو اپنی ملازمت پسند نہیں؟

UNIT - 32

Questions:- Who.....? and What.....?

علی نے عالیہ کو مدعو کر دیا۔
 'Who invited Alia?' 'Ali'. عالیہ کو کس نے مدعو کر دیا؟ علی نے
 'Who did Ali invite?' 'Alia'. علی نے کس کو مدعو کر دیا؟ عالیہ کو۔

Ali invited Alia.

Subject

Somebody

invited Ali.

Ali invited

Somebody.

Object

Who

invited Alia?

Who

did Ali invite?

Ali

Alia

'Who' is the subject.

'Alia' is the object.

'Who' is the object.

'Ali' is the subject.

Who saw you?

What happened?

Who is coming?

What made you angry?

Who wants to see me?

تمہیں کس نے دیکھا؟

کیا ہوا تھا؟

کون آرہا ہے؟

تمہیں کیسے غصہ آیا؟

مجھ سے کون ملنا چاہتا ہے؟

What's (=what is) burning?

کیا جل رہا ہے؟

Who's got (=who has got) my key?

میری چابی کس کے پاس ہے؟

Who lives in that house?

اس گھر میں کون رہتا ہے؟

What woke you up this morning?

اس صبح آپ کیسے جاگے؟

What went wrong?

کیا مسئلہ ہو گیا ہے؟

Who did you see?

تم کس سے ملے؟

What are you doing?

تم کیا کر رہے ہو؟

What are you going to cook?

تم کیا پکانے لگی ہو؟

What did you buy?

تم نے کیا خریدا؟

Who are you phoning?

تم کے فون کر رہے ہو؟

What was she wearing?

اس نے کیا پہنا ہوا تھا؟

What did they lose?

انہوں نے کیا کھوایا؟

Who do you ask for money?

تم کس سے پیسے مانگتے ہو؟

What did you clean?

تم نے کیا صاف کیا؟

Who did you ask to go?

تم نے جانے کیلئے کس کو کہا؟

UNIT - 33

Questions:- Who...? Which...? and what...?

Alia is talking to someone.

Who?

Who is Alia talking to?

What are you thinking about?

What is he afraid of?

Where is she from?

Who does this pen belong to?

Who did she go on holidays with?

What does he look like?

Which hospital is she in?

Which hotel did you stay at?

Who did she speak to?

Who are you waiting for?

What is he interested in?

عالیہ کسی سے باتیں کر رہی ہے

کون؟

عالیہ کس سے باتیں کر رہی ہے؟

تم کس کے بارے میں سوچ رہے ہو؟

وہ کس چیز سے خوفزدہ ہے؟

وہ کہاں سے آئی ہے؟

یہ قلم کس کا ہے؟

وہ چھٹیاں گزارنے کس کے ساتھ گئی؟

وہ دیکھنے میں کیسے لگتا ہے؟

وہ کس ہسپتال میں ہے؟

تم نے کس ہوٹل میں قیام کیا؟

اس نے کس سے بات کی؟

تم کس کا انتظار کر رہے ہو؟

وہ کس میں دلچسپی رکھتا ہے؟

Who did you dream about? تم نے کس کے بارے میں خواب دیکھا۔

What are they looking for? وہ کیا تلاش کر رہے ہیں؟

Who did you have dinner with? تم نے کھانا کس کے ساتھ کھایا؟

Who did you give the money to? تم نے پیسے کس کو دیئے؟

What is it like? کسی چیز کے بارے میں رائے لینی جو کہ یہ اچھی ہے بری پرانی ہے یا نئی وغیرہ

What's your new house like? تمہارا نیا گھر کیسا ہے؟

What's your new teacher like? تمہارے نئے استاد کیسے ہیں؟

What was the weather like? موسم کیسا تھا؟

What was the food like? کھانا کیسا تھا؟

What were the people like? لوگ کیسے تھے؟

What was the city like? شہر کیسا تھا؟

What are the shops like? دکانیں کیسی ہیں؟

What is the film like? فلم کیسی ہے؟

What are his parents like? اس کے والدین کیسے ہیں؟

What was the concert like? موسیقی کا پروگرام کیسا تھا؟

UNIT 34

Question phrases: What...? Which...? How...?

What + noun

What colour is your car? تسماری گاڑی کا کیا رنگ ہے؟

What size is this shirt? اس اقبض کا کیا سائز ہے؟

What make is your T.V? آپ کا ٹی وی کس کمپنی کا ہے؟

What kind of shop is it? یہ کس قسم کی دکان ہے؟

I'm hungry. What about you? مجھے بھوک لگ رہی ہے تم ساؤ؟

What music do you like? آپ کو کونسا میوزک پسند ہے؟

What kind of movies do you like? آپ کو کس قسم کی فلمیں پسند ہیں؟

What day is today? آج کیا دن ہے؟

What time did you leave? آپ کس وقت چلے گئے؟

What sort of plays do you like? آپ کو کس قسم کے ڈرامے پسند ہیں؟

Which + noun

Which train did you catch the 10:30 c 11:30? آپ نے کونسی گاڑی پکڑی؟ ساڑھے دس بجے والی یا ساڑھے گیارہ بجے والی۔

Which doctor did you see Dr. Sarwar or Dr. Chughtai? آپ کس ڈاکٹر سے ملے؟ ڈاکٹر سرور سے یا ڈاکٹر چغتائی سے۔

Which way shall we go? ہم کس رستے سے چلیں؟

This way or that way? اس رستے سے یا اس رستے سے؟

Which colour do you prefer, pink or yellow? آپ کس رنگ کو ترجیح دیتے ہیں؟ گلابی یا پیلا۔

Which office is Ali working in now? علی اب کس دفتر میں کام کر رہا ہے؟

Which hotel did you stay at? آپ نے کس ہوٹل میں قیام کیا؟

Which bus are you waiting for? آپ کس بس کا انتظار کر رہے ہیں؟

Which places did you visit? آپ نے کن جگہوں کی سیر کی؟

Which newspaper does she read? وہ کونسا اخبار پڑھتی ہے؟

Which language are you going to learn? آپ کو نئی زبان سیکھنے لگے ہیں؟

How + adjective/adverb

How old is your brother? آپ کے بھائی کی عمر کیا ہے؟

How often do you watch T.V? آپ ٹی وی کتنی بار دیکھتے ہیں؟

How far is it to the shops from here? یہاں سے دوکانیں کتنا دور ہیں؟

How big is the house? گھر کتنا بڑا ہے؟

How tall are you? آپ کا قد کتنا ہے؟

How long can you run?

آپ کتنا دوڑ سکتے ہیں؟

How much is your shirt?

آپ کی قمیض کتنی کی ہے؟

How many children have you got?

آپ کے کتنے بچے ہیں؟

How high can this plane fly?

یہ جہاز کتنا اونچا اڑ سکتا ہے؟

*

انگلش بول چال سیکھنے اور دلچسپ مطالعہ کے لئے

JOKES

and

QUOTATIONS

for Everyone

by M Masood

اس کتاب کا مطالعہ آپ کے اظہار کو خوبصورت بناتا ہے۔

اور آپ کے لبوں پر مسکراہٹ لاتا ہے۔

انگلش میں لطائف پر ایک نہایت ہی خوبصورت کتاب

اے ون پبلشرز اردو بازار یا پھر

المسلمین کالج 36- ڈی لوہر مال سے حاصل کریں۔

UNIT - 35

How long?

How long does it take لالہ موسیٰ بس پر جانے سے کتنا
by bus from Lahore to
Lala Musa? وقت لگتا ہے؟

It takes two hours.

دو گھنٹے لگتے ہیں۔

How long did it take ملازمت تلاش کرنے میں آپ کو کتنی دیر
you to find a job? لگی؟

It took me two weeks.

مجھے دو ہفتے لگے۔

How long does it take		by car by train	from.....to.....?	
It takes	three hours twenty minutes	by car by train	from.....to.....	
How long	does did will	it take	you her Ali	to (do something)?
It	takes took will take	me her Ali	two hours two weeks a month	to (do something).

How long does it take بھٹی سے اچھو ونگن میں کتنی دیر لگتی ہے؟
by van from Bhatti to
Ichhra

It takes half an hour.

اردو محلوں لگتا ہے۔

How long will it take me to learn English?
It will take you three months.

LANGUAGE PRACTICE

'How long does it take you to get there?'
وہاں پہنچنے میں آپ کو کتنی دیر لگتی ہے؟

'How long does it take you to get to the airport?'
آپ کو ایئرپورٹ پر پہنچنے میں کتنی دیر لگتی ہے؟

'How long does it take?'
اس میں کتنا وقت لگتا ہے؟

'How long will it take?'
اس میں کتنا وقت لگے گا؟

'How do you get to work?'
آپ کام پر کیسے جاتے ہیں؟

'I take the bus.'
میں بس پر جاتا ہوں۔

'How long does it take?'
کتنی دیر لگتی ہے؟

'It takes ten minutes.'
دس منٹ لگتے ہیں۔

'How long did it take her to walk to the station?'
اسے اسٹیشن پر پیدل جانے میں کتنا وقت لگا؟

'How long does it take you to clean the house?'
آپ کو گھر صاف کرنے میں کتنا وقت لگتا ہے؟

'How long will it take me to find a flat?'
مجھے فلیٹ ڈھونڈنے میں کتنا وقت لگے گا؟

'It'll take two weeks.'
دو ہفتے لگیں گے۔

'How long does it take you to walk from your house to the nearest shop?'
آپ کو گھر سے قریبی دکان پر جانے میں کتنی دیر لگتی ہے؟

About ten minutes.
تقریباً دس منٹ۔

UNIT - 36

Questions

Where is the post office?
ڈاک خانہ کہاں ہے؟

Can you tell me where the post office is?
کیا آپ مجھے بتا سکتے ہیں کہ ڈاک خانہ کہاں ہے؟

I know

I don't know

Do you know

I can't remember

I wonder

Where the post office is (?)

Who are those boys?
وہ لڑکے کون ہیں؟

What was she wearing?
اس نے کیا پہنا ہوا تھا؟

What time is the bus?
بس کتنے بجے ہے؟

Where have they gone?
وہ کہاں چلے گئے ہیں؟

Why was he late?
وہ لیٹ کیوں تھا؟

درج بالا جملوں کو اس طرح بھی بولا جاتا ہے۔

Do you know	who those boys are.
I don't know	what she was wearing(?)
I know	what time the bus is.
Can you tell me	where they have gone (?)
I can't remember	why he was late.

فعل حال مطلق اور فعل ماضی مطلق کے سوالیہ جملے یوں بنتے ہیں۔
Where does she live?
وہ کہاں رہتی ہے؟

Do you know where she lives? کیا تم جانتے ہو وہ کہاں رہتی ہے؟

What did he say? اس نے کیا کہا؟

Do you know what he said? تم جانتے ہو اس نے کیا کہا؟

What does she want? اسے کیا چاہیے؟

Why did he go home? وہ گھر کیوں گیا؟

Where did they put the key? انہوں نے چابی کہاں رکھی؟

Why did he leave early? وہ جلدی کیوں چلا گیا؟

How do birds fly? پرندے کیسے اڑتے ہیں؟

لیکن

Do you know	what she wants (?)
I don't know	why he went home.
I know	where they put the key.
Can you tell me.	why he left early (?)
I can't remember	how birds fly.

Is Ali at home? Do, is اور Can کے جملے اس طرح بناتے ہیں۔ کیا علی گھر پر ہے؟

Have they got a T.V? کیا ان کے پاس ٹی وی ہے؟

Can she help us? کیا وہ ہماری مدد کر سکتی ہے؟

Does Ali smoke? کیا علی سگریٹ پیتا ہے؟

Did anybody see you? کیا کسی نے تمہیں دیکھا؟

لیکن

Do you know	if	Ali is at home.
I don't know	or whether	they have got a T.V.
		she can help us (?)
		Ali smokes.
		anybody saw me.

UNIT - 37

It

1. FOR TIME

وقت پوچھنے کا طریقہ

What's the time? کیا وقت ہے؟

What time is it? کیا وقت ہوا ہے؟

What time do you have? تمہارے پاس کیا وقت ہے؟

I have 2 o'clock. میرے پاس دو بجے ہیں۔

It's 12 o'clock. 12 بجے ہیں۔

It's ten past twelve. 12 بج کر دس منٹ

It's quarter past twelve. سا بارہ بجے ہیں۔

It twenty five past twelve. 12 بج کر پچیس منٹ

It's half past twelve. ساڑھے بارہ بجے۔

It's twenty to two. دو بجتے میں 20 منٹ

It's quarter to two. پونے دو بجے ہیں۔

It's ten to two. دو بجتے میں دس منٹ

It's 2 o'clock. دو بجے ہیں۔

2. FOR DAY

What day is it? آج دن کیا ہے؟

It's Monday today. آج بدھ ہے۔

What date is it? آج تاریخ کیا ہے؟

It's March 13. آج تیرہ مارچ ہے۔

It's my birthday today.

آج میری سالگرہ ہے۔

3. FOR DISTANCE

How far is it from Bhatti to Model Town?

بھائی سے ماڈل ٹاؤن کتنا دور ہے؟

It's a long way from here to the station.

یہاں سے اسٹیشن کافی دور ہے۔

We can walk home. It isn't far. Is it far?

ہم پیڈل گھر جاسکتے ہیں یہ دور نہیں ہے۔ کیا یہ دور ہے؟

4. FOR WEATHER

It's hot today.

آج گرمی ہے۔

It isn't raining.

بارش نہیں ہو رہی ہے۔

It's nice day today.

آج بڑا اچھا دن ہے۔

It was very windy yesterday.

کل بڑی تیز ہوا چل رہی تھی۔

It's sunny today.

آج دھوپ نکل ہوئی ہے۔

UNIT - 38

There, other wise/or else and Last

There کو ہم کسی چیز کی موجودگی یا عدم موجودگی کیلئے استعمال کرتے ہیں اس کا مطلب صرف وہاں ہی نہیں ہوتا۔ مندرجہ ذیل مثالوں سے آپ کو اس کا استعمال معلوم ہو جائے گا۔

LANGUAGE PRACTICE

There is something wrong at the bottom. دال میں کچھ کالا کالا ہے۔

There is a lot of money in my pocket, میری جیب میں بہت سارے پیسے ہیں۔

There is nothing special. کوئی خاص بات نہیں ہے؟

There is no problem. کوئی مسئلہ نہیں ہے۔

Is there any difficulty? کیا کوئی مشکل ہے؟

Is there anybody in the toilet? کیا عالت میں کوئی تھا؟

Is there anyone? کیا کوئی ہے؟

Is there anybody at home? کیا کوئی گھر پر ہے؟

Is there any house to let? کیا کوئی کرائے کیلئے مکان ہے؟

There will be a glass on the table. Bring it, please. میز پر ایک گلاس ہو گا مہربانی کر کے اسے لے آئیے۔

There'll be somebody in the room.	کمرے میں کوئی ہو گا۔
Is there any shop here?	کیا یہاں کوئی دکان ہے؟
Is there any problem here?	کیا یہاں کوئی مسئلہ ہے؟
What's in your pocket there?	تمہاری جیب میں کیا ہے؟
What's in your hand there?	تمہارے ہاتھ میں کیا ہے؟
Who's in the room there?	کمرے میں کون ہے؟
Is there any water?	کیا کوئی پانی ہے؟
Is there any good play?	کیا کوئی اچھا ڈرامہ ہے؟
There'll be somebody at the airport.	ایئر پورٹ پر کوئی ہو گا۔

Otherwise درنہ۔ دھمکی دیتے کیلئے۔

Hurry up otherwise you'll miss the bus.	جلدی کرو ورنہ تمہاری بس پھوٹ جائے گی۔
Stop you gab, otherwise	اپنی بکواس بند کرو ورنہ۔۔۔۔۔
Shut up, otherwise I'll kick you out.	خاموش ہو جاؤ ورنہ میں تمہیں ٹھوکریں مار کر باہر نکال دوں گا۔
Keep your mouth shut otherwise.	اپنا منہ بند رکھو ورنہ۔
Do as I say, otherwise.	جیسا میں کہتا ہوں کرو ورنہ۔

دھمکی کیلئے لیکن یہ other wise سے نرم

or else ہے۔

Work hard or else you won't succeed.	مہنت کرو ورنہ تم کامیاب نہ ہو سکو گے۔
Pay my money or else I'll tell your father.	میرے پیسے دو ورنہ میں تمہارا ابو کو بتا دوں گا۔
Work or else you'll starve.	کام کرو ورنہ بھوکے مر جاؤ گے۔
Talk softly or else your father will wake up.	آہستہ باتیں کرو ورنہ تمہارے ابو جاگ جائیں گے۔
Don't move or else.	ہلنا مت۔ ورنہ۔

Lest

Hurry up lest he should go.	جلدی کرو کہیں ایسا نہ ہو کہ وہ چلا جائے۔
Work hard lest you should fail.	مہنت کرو کہیں ایسا نہ ہو کہ نفل ہو جاؤ۔
Lest you should go there.	کہیں ایسا نہ ہو کہ تمہیں وہاں جانا پڑے۔
Don't jump so high lest you should fall down.	اتنی اونچی چلاؤ مت لگاؤ کہیں ایسا نہ ہو کہ گر جاؤ۔
Walk carefully, lest you should stumble.	احتیاط سے چلو کہیں ایسا نہ ہو کہ تم لڑکھڑا کر گر جاؤ۔

*

UNIT - 39

about to, want to, how to

1- about to اس وقت استعمال ہوتا ہے جب کام کے کرنے یا ہونے میں کچھ وقت ہو۔

LANGUAGE PRACTICE

Ali is about to come. علی آنے ہی والا ہے۔

I am about to go. میں جانے ہی والا ہوں۔

She is about to take her Exam. وہ اپنا امتحان دینے ہی والی ہے۔

They were about to be punished. انہیں سزا ہونے ہی والی تھی۔

We are about to see a film. ہم فلم دیکھنے ہی والے ہیں۔

2- want to کو ارادہ ظاہر کرنے کیلئے استعمال کرتے ہیں۔ اس کا مخفف Wanta ہے۔

He wants to go abroad. وہ باہر کے ملک جانا چاہتا ہے۔

Do you want to have shower? کیا تم نہانا چاہتے ہو؟

Does he want to help you? کیا وہ تمہاری مدد کرنا چاہتا ہے؟

We want to study further. ہم مزید پڑھنا چاہتے ہیں۔

I don't wanna sing. میں گانا نہیں چاہتا۔

3- How to کو ہم قابلیت ظاہر کرنے کیلئے استعمال کرتے ہیں۔ اس کا مخفف Hotta ہے جو کہ بولنے میں استعمال ہو سکتا ہے۔

I know how to drive.

مجھے گاڑی چلانے کا طریقہ ہے۔

Do you know hotta type?

کیا آپ کو ہٹا ٹیپ کا طریقہ ہے؟

Does she know how to cook?

کیا آپ کو پکانے کا طریقہ ہے؟

He knows hotta speak English.

اسے انگریزی بولنے کا طریقہ ہے۔

Don't you know how to talk to others?

کیا آپ کو دوسروں سے بات کرنے کا طریقہ نہیں آتا؟

UNIT - 40

کسی چیز کا شوقین ہونا To be fond of

be = {is/are/am/was/were}

S + Be + fond of + Noun.

LANGUAGE PRACTICE

I am fond of hockey. میں ہاکی کا شوقین ہوں۔

She is fond of reading. وہ پڑھنے کی شوقین ہے۔

Are you fond of music? کیا تم موسیقی کے دلدادہ ہو؟

They aren't fond of cricket. وہ کرکٹ کے شوقین نہیں ہیں۔

What is he fond of? وہ کس چیز کا شوقین ہے؟

What movie are you fond of? تمہیں کس فلم کا شوق ہے؟

اگر کام کرنے کا شوق ہو تو پھر جیلے اس طرح بتاتے ہیں۔

S + Be + fond of + V(i)ing + O.

He is fond of collecting stamps. اسے ٹکٹیں جمع کرنے کا شوق ہے؟

Is he fond of watching movies? کیا وہ فلم دیکھنے کا شوقین ہے؟

You are fond of moving in the sun. تمہیں دھوپ میں پھرنے کا شوق ہے۔

He is not fond of wearing glasses. اسے عینک پہننے کا شوق نہیں ہے۔

Nobody is fond of living out of his country. اپنے ملک سے باہر رہنے کا کوئی شوقین نہیں ہے۔

Are they fond of working in the movies? کیا انہیں فلموں میں کام کرنے کا شوق ہے؟

Ali is fond of fighting. علی کو لڑنے کا شوق ہے۔

Who is fond of having tea after lunch? دوپہر کھانے کے بعد چائے پینے کا کون شوقین ہے؟

Which of you is fond of playing cricket? تم میں سے کون کھیلنے کا شوق ہے؟

She was fond of singing songs. وہ گانا گانے کی شوقین تھی۔

Were you fond of making jokes? کیا تمہیں مذاق کرنے کا شوق ہے؟

*

UNIT - 41

May and Might

I may go to Karachi.

ہو سکتا ہے میں کراچی چلا جاؤں۔

It might rain.

ہو سکتا ہے بارش ہو جائے۔

I/We/You/They	may (not)	wait. go. come. play.
He/She/It	might (not)	

LANGUAGE PRACTICE

I may go there today.

امکان کیلئے
ہو سکتا ہے کہ آج میں اوہر جاؤں۔

He may leave soon.

ہو سکتا ہے وہ جلدی چلا جائے۔

I may be there.

ہو سکتا ہے میں وہاں ہوں۔

He may be a doctor

ہو سکتا ہے وہ ڈاکٹر ہو۔ (زیادہ امکان)

She might be a nurse

شاید وہ نرس ہو۔ (کم امکان)

I might go to cinema.

شاید میں سینما جاؤں۔ (کم امکان)

May you live long

دعا یہ کلمات (دعا یا بدعا دینے کے لئے)
خدا آپ کو لمبی عمر دے۔

May you get well soon.

اللہ کرے تم جلدی اچھے ہو جاؤ۔

May your shadow never be less.

اللہ کرے آپ ہمیشہ تندہ رہیں۔

May you die soon.

اللہ کرے تم جلدی مر جاؤ۔

May you go to hell.

اللہ کرے تم جہنم میں جاؤ۔

May I smoke?

اجازت کیلئے

کیا میں سگریٹ پی لوں۔

May I sit here?

کیا میں یہاں بیٹھ جاؤں۔

May I ask you your name?

کیا میں آپ سے آپ کا نام پوچھ سکتا ہوں۔

مختلف افعال کے ساتھ

He May be given everything.

ہو سکتا ہے اسے ہر چیز دی جائے۔

He may be put on the job.

ہو سکتا ہے اسے نوکری پر رکھا جائے۔

She may be sleeping now.

ہو سکتا ہے وہ اس وقت سو رہی ہو۔

She may be having a shower.

ہو سکتا ہے وہ نہاری ہو۔

They may be studying.

ہو سکتا ہے وہ پڑھ رہے ہوں۔

The college may be being repaired.

ہو سکتا ہے کہ کالج کی مرمت ہو رہی ہو۔

The meeting may be being arranged.

ہو سکتا ہے کہ جلسے کا انتظام کیا جا رہا ہو۔

She may have come.

ہو سکتا ہے وہ آگئی ہو۔

She may have gone to bed.

ہو سکتا ہے وہ سو گئی ہو۔

You may have lost it.

ہو سکتا ہے تم نے اسے کھو دیا ہو۔

He may have been served food.

ہو سکتا ہے اسے کھانا کھلا دیا گیا ہو۔

He may have been beaten.

ہو سکتا ہے اسے مار پڑی ہو۔

- She may have been studying. - ہو سکتا ہے کہ وہ پڑھتی رہی ہو۔
- She may not have been sleeping. - ہو سکتا ہے کہ وہ سوئی نہ رہی ہو۔
- You might be able to study there. - تم کو شاید وہاں پڑھ سکو گے۔
- She might be able to pass the Exam. - وہ کوئی امتحان پاس کر لے گی۔
- We might be able to build any palace. - ہم کو شاید کوئی محل بنالیں گے۔
- You might have asked me. - تم نے مجھ سے پوچھ لی یا ہوتا۔
- You might have tipped me the wink. - تم نے مجھے آنکھ کا اشارہ ہی کر دیا ہوتا۔
- You might have told me. - تم نے مجھے بتا ہی دیا ہوتا۔
- I may have to go. - ہو سکتا ہے مجھے جانا پڑے۔
- She may have to cook something for the guests. - ہو سکتا ہے اسے مہمانوں کیلئے کچھ پکانا پڑے۔
- I may have to talk to him. - ہو سکتا ہے مجھے اس سے بات کرنا پڑے۔
- You never listen to me. - تم کبھی میری بات نہیں سنئے۔
- I may as well talk to the wall. - اس سے اچھا ہے کہ میں دیوار سے باتیں کر لوں۔
- You can't speak Urdu. - تم اردو نہیں بول سکتے۔
- You may as well speak Punjabi. - اس سے اچھا ہے تم پنجابی بول لو۔

UNIT - 42

Can and Could

I can speak English.

میں انگریز بول سکتا ہوں۔

Positive and negative

I/We/You/They	can cannot (can't)	do. Play. come.
He/She/It		go.

Questions

Can	I/we/you they/he/she it	do? play? come? go?
-----	-------------------------------	----------------------------------

LANGUAGE PRACTICE اجازت کیلئے

- Can I use your pen? کیا میں آپ کا قلم لے سکتا ہوں؟
- Can I sit here? کیا میں یہاں بیٹھ سکتا ہوں؟
- Can I come in? کیا میں اندر آ سکتا ہوں؟
- Can I use your telephone? کیا میں آپ کا ٹیلیفون استعمال کر سکتا ہوں؟

He can play the piano.

وہ پیانو بجانا سکتا ہے۔

I can go anywhere.

میں کہیں بھی جاسکتا ہوں۔

I can do anything.

میں کچھ بھی کر سکتا ہوں۔

He can make fun of you.

وہ تمہارا مذاق اڑا سکتا ہے۔

He can't do it.

وہ یہ نہیں کر سکتا۔

Can you lift this box?

کیا تم یہ صندوق اٹھا سکتے ہو؟

What can you do now?

اب تم کیا کر سکتے ہو؟

Why can't you come today?

آج آپ کیوں نہیں آ سکتے؟

What time can she come here?

وہ کہاں کس وقت آ سکتی ہے؟

Where can we go now?

اب ہم کہاں جاسکتے ہیں؟

Passive Voice

S + can be + V (iii) + O.

What can be done now?

اب کیا ہو سکتا ہے؟

Nothing can be done now.

اب کچھ نہیں ہو سکتا۔

She can't be loved.

اس سے پیار نہیں کیا جاسکتا۔

Love can be bought by money.

پیسے سے پیار خریدایا جاسکتا ہے۔

Pleasures can't be bought by money.

پیسے سے خوشیاں نہیں خریدی جاسکتیں۔

S + could + V (I) + O. ماضی کیلئے

Maria couldn't come to the party.

ماریا پارٹی میں نہ آ سکی۔

He couldn't do anything.

وہ کچھ نہ کر سکا۔

When I was young, I could run fast.

جب میں چھوٹا تھا میں تیز دوڑ سکتا تھا۔

Can't Help

S + can't help + V (I) + O.

I can't help praising her.

میں اس کی تعریف کے بغیر نہیں رہ سکتا۔

She can't help laughing at me.

وہ مجھ پر ہنسے بغیر نہیں رہ سکتی۔

I can't help speaking.

میں بولے بغیر نہیں رہ سکتا۔

She couldn't help weeping.

وہ روئے بغیر نہ رہ سکی۔

Maria couldn't help speaking truth.

ماریا سچ بولے بغیر نہ رہ سکی۔

You couldn't help going to market.

تم مارکیٹ جانے بغیر نہیں رہ سکتے۔

UNIT - 43

Having + V (III)

Having done my work, I went into reptures. اپنا کام کر کے مجھے روحانی مسرت ہوئی۔

Having seen the moon, I raised my hands for prayer. چاند کو دیکھ کر میں نے دعا مانگی۔

Having taken tea, I'll come to you. میں چائے پی کر تمہاری طرف آؤں گا۔

Having studied, they sleep. پڑھ کر وہ سو جاتے ہیں۔

Having gone to office, I plough the sand. دفتر جا کر میں کھیاں مارتا ہوں۔

After + V (I) ing

After playing cricket, we all took tea. کرکٹ کھیلنے کے بعد ہم سب نے چائے پی۔

After doing work, she made me a cup of tea. کام کرنے کے بعد اس نے میرے لئے چائے کا ایک کپ بنایا۔

After saying prayers, he came back home. نماز پڑھنے کے بعد وہ اپنے گھر واپس آیا۔

After living in Lahore, I'll not live in Karachi. لاہور میں رہنے کے بعد میں کراچی میں نہیں رہوں گا۔

After completing the work, we all talk. کام مکمل کرنے کے بعد ہم سب باتیں کرتے ہیں۔

UNIT - 44

Whether

Whether she goes or not, but I do. چاہے وہ جائے یا نہ جائے لیکن میں تو جاتا ہوں۔

Whether you go with me or not, but I must go there. چاہے تم میرے ساتھ جاؤ یا نہ جاؤ لیکن میں جانا ضرور جاؤں گا۔

Whether you believe it or not, but it's true. چاہے تم اس پر یقین کرو یا نہ کرو لیکن یہ سچ ہے۔

Whether he allows you or not, you'll have to help me. چاہے وہ تمہیں اجازت دے یا نہ دے تمہیں مدد کرنا پڑے گی۔

Whether you respect him or not, everybody does. چاہے تم اس کی عزت کرو یا نہ کرو ہر آدمی کرتا ہے۔

Seem

He seems as if he were mad. ایسا لگتا ہے جیسا کہ وہ پاگل ہو۔

It seems as if it will rain today. ایسا لگتا ہے جیسا کہ آج بارش ہوگی۔

I seem to have forgotten some thing at home. ایسا لگتا ہے کہ میں گھر کچھ بھول آیا ہوں۔

He seems to be your father. وہ تمہارا ابو لگتا ہے۔

She seems to be coming. لگتا ہے وہ آ رہی ہے۔

I don't seem to be getting well.	مجھے نہیں لگتا کہ میں صحیح ہو رہا ہوں۔
She seemed to be weeping.	لگتا تھا کہ وہ رو رہی تھی۔
They didn't seem to be working.	لگتا نہیں تھا کہ وہ کام کر رہے تھے۔
You seem to be able to do this work.	لگتا ہے تم یہ کام کر لو گے۔
He seems to have forgotten to change dress.	لگتا ہے وہ لباس تبدیل کرنا بھول گیا ہے۔

UNIT - 45

[Feel Like]

جب بھی کسی کام کو کرنے کا جی چاہے یا کھانے کو جی چاہے تو یہ استعمال کرتے ہیں۔

S + feel like + V (i) ing + O.

I feel like going there. میرا وہاں جانے کو جی چاہتا ہے۔

I don't feel like flying a kite. میرا چنگ اڑانے کو جی نہیں چاہتا۔

Do you feel like making the others goofy? کیا تمہارا دوستوں کو بیوقوف بنانے کو جی چاہتا ہے؟

She doesn't feel like living here. اس کا یہاں رہنے کو جی نہیں کرتا۔

Alia doesn't feel like having meal. عالیہ کا کھانا کھانے کو دل نہیں کرتا۔

You feel like being rebuked. تمہارا جھڑکیاں کھانے کو دل کرتا ہے۔

Don't you feel like watching a movie? کیا تمہارا فلم دیکھنے کو دل نہیں کرتا؟

I felt like playing tip cat. میرا گلی ڈنڈا کھیلنے کو دل کیا۔

Didn't you feel like going anywhere? کیا تمہارا جانے کو جی نہیں چاہا؟

I don't feel like having tea. میرا چائے پینے کو جی نہیں چاہتا۔

Keep on

جب کسی بات میں یا جملے میں تسلسل پایا جائے تو اس کا استعمال ہوتا ہے۔

S + Keep on + V (i)ing + O.

He keeps on babbling all the time. وہ ہر وقت بکواس کرتا رہتا ہے۔

He keeps on coming here. وہ یہاں آتا رہتا ہے۔

We keep on working. ہم کام کرتے رہتے ہیں۔

You keep on playing giddy goats. تم بیوقوفوں کی سی حرکتیں کرتے رہتے ہو۔

He keeps on flinging dirt on the others. وہ دوسروں پر کچھ اچھالتا رہتا ہے۔

The children keep on playing in the streets. بچے گلیوں میں کھلتے رہتے ہیں۔

I don't keep on eating all the time. میں ہر وقت کھانا نہیں رہتا ہوں۔

We don't keep on wasting our time. ہم اپنا وقت ضائع نہیں کرتے۔

He kept on asking me for money. وہ مجھ سے پیسے مانگتا رہتا تھا۔

I didn't keep on speaking there. میں وہاں بولتا نہیں رہا۔

We kept on waiting for you. ہم تمہارا انتظار کرتے رہے۔

She kept on sleeping. وہ سوئی رہی۔

He will keep on coming here. وہ یہاں آتا رہے گا۔

He won't keep on studying all the time. وہ ہر وقت پڑھتی نہیں رہے گی۔

What do you keep on doing? تم کیا کرتے رہے ہو؟

Do you keep on smoking? کیا تم سگریٹ پیتے رہتے ہو؟

Did they keep on smiling? کیا وہ مسکراتے رہے؟

Did she keep on dozing in the class? کیا وہ کلاس میں ادھمتی رہی؟

*

UNIT - 46

(Hell)

What the hell are you!

تم کیا مصیبت ہو۔

Who the hell told you!

جو میں کس پر تیرے لے گاؤ؟

What the hell is this!

یہ کیا مصیبت ہے!

What the hell is going on here.

یہاں کیا مصیبت برپا کی جا رہی ہے؟

Does your friend work?

کیا تمہارا دوست کام کرتا ہے؟

The hell he does.

خاک کرتا ہے۔

Does your brother study?

کیا تمہارا بھائی پڑھتا ہے؟

The hell he does.

خاک پڑھتا ہے۔

Touch

How do I touch you?

میں تمہیں کیسا لگتا ہوں؟

How does she touch you?

وہ تمہیں کیسے لگتی ہے؟

She touches me good.

وہ مجھے اچھی لگتی ہے۔

How did the movie touch you?

آپ کو فلم کیسے لگی۔

It touched me very good.

یہ مجھے اچھی لگی۔

She can't touch me in Urdu.

وہ اردو میں میرا مقابلہ نہیں کر سکتی۔

Unless

He doesn't go unless you come. وہ نہیں جاتا۔

She won't go unless I do. وہ نہیں جاتا۔

Ali didn't go unless I came. وہ نہیں آیا۔

You can't stay here unless I allow. آپ یہاں نہیں رہ سکتے۔

Maria doesn't speak unless I allow her. وہ نہیں بولتی۔

UNIT - 47

Wonder

I wonder at him.

مجھے اس پر تعجب ہے۔

I wonder at what you do.

مجھے تمہاری حرکتوں پر تعجب ہے۔

I wonder if you could help me.

اگر آپ میری مدد کریں تو مجھے خوشی ہوگی۔

I wonder if she could stay here.

مجھے خوشی ہوگی اگر وہ یہاں ٹھہرے تو۔

I wonder if you could come.

مجھے خوشی ہوگی اگر آپ آئیں تو۔

I wonder what the time is.

نہانے کیا وقت ہو گیا ہے۔

I wonder what the problem is.

نہانے کیا مسئلہ ہے۔

Your brother is wonder.

تمہارا بھائی عجیب عجیب حرکتیں کرتا ہے۔

You have done wonders today.

آج تو تم نے کمال ہی کر دیا ہے۔

My friend did wonders in the Exam.

میرے دوست نے امتحان میں کمال کارکردگی دکھائی۔

Leave

He is leaving for London.

وہ لندن روانہ ہو رہا ہے۔

I want to leave now.

اب میں جانا چاہتا ہوں۔

When she looked at him, she was left surprised.
جب اس نے اس کی طرف دیکھا تو وہ حیران رہ گئی۔

He was left watching.
وہ دیکھتا ہی رہ گیا۔

When I am having food, he is left watching.
جب میں کھانا کھا رہا ہوں تو وہ دیکھتا ہی رہ جاتا ہے۔

You left no stone unturned in killing me.
تم نے مجھے مارنے میں کوئی کسر نہیں چھوڑی۔

If she gets rich, you'll be left astonished.
اگر وہ امیر ہو گئی تو حیران رہ جاؤ گے۔

I was eating meal and was left eating.
میں کھانا کھا رہا تھا اور کھانا ہی رہ گیا۔

When you insult me before others, what my respect is left.
جب تم دوسروں کے سامنے مجھے عزت دے کر تو میری عزت کیا رہ جاتی ہے۔

If he begs, what will his respect be left.
اگر وہ بیک مانگے تو اس کی کیا عزت رہ جائے گی۔

UNIT - 48

- Get کا لفظ مختلف معنوں میں استعمال ہوتا ہے۔ کسی چیز کا ملنا خریدنا، لانا، ہونا اور پہنچنا وغیرہ کیلئے get استعمال کیا جاتا ہے۔ مثلاً
- Did you get my letter last week? کیا آپ کو پچھلے ہفتے میرا خط ملا؟ (ملنا)
- I like your pullover. Where did you get it? آپ کی جرسی بہت خوبصورت ہے کہاں سے خریدی
- 'Hello, can I speak to Sehar, please?' کیا میں سحر سے بات کر سکتا ہوں؟
- 'One moment. I'll get her.' ایک منٹ میں اسے لانا ہوں۔ (لانا)
- It's difficult to get a job here. یہاں ملازمت تلاش کرنا مشکل ہے (حاصل کرنا)
- It's getting dark. اندھیرا ہو رہا ہے۔ (ہونا)
- She's getting ready to go out. وہ باہر جانے کیلئے تیار ہو رہی ہے۔ (ہونا)
- If you don't eat, you get hungry. اگر آپ نہ کھائیں تو آپ کو بھوک لگ جاتی ہے۔
- He'll get better soon. وہ جلد ٹھیک ہو جائے گا۔
- They are getting married next week. اگلے ہفتے ان کی شادی ہو رہی ہے۔
- I went for a walk and got lost. میں سیر کرنے گیا اور رستہ بھول گیا۔
- I usually get to work before 8:30. میں عموماً ساڑھے آٹھ سے پہلے کام پر پہنچتا ہوں۔ (پہنچنا)

She got home late.

وہ گھر دیر سے پہنچی۔ (پہنچنا)

How can I get to the railway station?

میں ریلوے اسٹیشن پر کیسے جا سکتا ہوں؟

get in (a car)

get on

get out (a car)

get off

} (a bus, a train, a plane)

I got in the car.

میں کار میں بیٹھ گیا۔

A car stopped and a man got out.

ایک کار روکی اور ایک آدمی اتر آیا۔

He got on the bus at 36 and got off at 36, Lower Mall. وہ بھائی سے بس پر بیٹھا اور 36۔ لوئر مال پر اتر گیا۔

*

UNIT - 49

So am I = I am too

'I'm tired.' 'So am I.' میں تھکا ہوا ہوں۔ میں بھی۔

'I was late for college.' 'So was Ali.' مجھے کالج سے دیر ہو گئی۔ علی کو بھی۔

'I work in a bank.' 'So do I.' میں بینک میں کام کرتا ہوں۔ میں بھی۔

'She went to bed late last night.' 'So did I.' دو کل رات دیر سے سوئی۔ میں بھی۔

'I have got a headache.' 'So have I.' میرے سر میں درد ہو رہا ہے۔ میرے میں بھی

Neither am I = I'm not either.

'I haven't got a key.' میرے پاس چابی نہیں ہے۔

'Neither have I.' مرے پاس بھی نہیں ہے۔

'Alia can't cook.' 'Neither can Maria.' عالیہ نہیں پکا سکتی۔ ماریا بھی نہیں۔

'He never eats meat.' 'Neither does she.' وہ کبھی گوشت نہیں کھاتا ہے۔ نہ ہی وہ۔

'I'm not working.' 'Neither am I.' میں کام نہیں کر رہا ہوں۔ میں بھی نہیں۔

'Neither am I.'

UNIT - 50

منہگو میں جب ہم کسی کی بات میں دلچسپی لیتے ہیں؟ یا حیرت کا اظہار کرتے ہیں تو اس طرح کے جملے بولنے اور سننے میں آتے ہیں۔ جس طرح اگر کوئی آپ کو بتائے کہ اس نے نئی گاڑی خریدی ہے تو آپ حیرت سے کہیں کہ واقعی یا جی جی۔ درج ذیل جملوں پر غور کریں۔

'You're late.' آپ لیت ہیں۔

'Oh, am I? I'm sorry.' جی جی؟ میں معذرت چاہتا ہوں۔

'I was ill on Monday.' میں بیمار کویتا تھا۔

'Were you? I didn't know that.' واقعی؟ مجھے تو نہیں پتا تھا۔

'It's raining again.' پھر بارش ہو رہی ہے۔

'Is it? It was sunny ten minutes ago.' جی جی؟ دس منٹ پہلے تو دھوپ تھی ہوائی sunny minutes ago. تھی۔

'Ali can't drive.' علی گاڑی نہیں چلا سکتا۔

'Can't he? I didn't know that.' واقعی؟ مجھے تو نہیں پتا تھا۔

'I'm not hungry.' مجھے بھوک نہیں ہے۔

'Aren't you? I am.' جی جی؟ مجھے تو ہے۔

'I speak two languages.' میں دو زبانیں بولتا ہوں۔

'Do you? which ones?' واقعی؟ کونسی؟

'Alia doesn't eat meat.' عالیہ گوشت نہیں کھاتی۔

'Doesn't she? Does she eat fish?' جی جی؟ کیا وہ مچھلی کھاتی ہے۔

'Ali got married last month.' علی کی بچیلے ماہ شادی ہوئی۔

'Did he? Really?' جی جی؟ واقعی؟

UNIT - 51

Tag Questions

Positive—Negative

'It's beautiful day, isn't it?' 'Yes it's lovely.'

آج اچھا دن ہے، کیا نہیں ہے؟
جی ہاں یہ اچھا ہے۔

She lives in Lahore, doesn't She?

وہ لاہور میں رہتی ہے کیا نہیں رہتی؟

You closed the window, didn't you?

تم نے کھڑکی بند کی ہے ناں؟

'They're on holiday, aren't they?' 'Yes, they're in Karachi.'

وہ چھٹی پر ہیں۔ ہے ناں؟

جی ہاں وہ کراچی میں ہیں۔

'Ali will be here tomorrow, won't he?' 'Yes, I think so.'

علی کل رہاں ہوں گا ہے ناں؟

جی ہاں میرا خیال ہے۔

Negative—positive.

'You haven't got a car, have you?' 'No, I can't drive.'

تمہارے پاس کار نہیں ہے۔ ہے ناں؟
نہیں میں چلا نہیں سکتا۔

'He doesn't smoke, does he?' 'No, never.'

وہ سگریٹ نہیں پیتا کیا پیتا ہے؟
نہیں کبھی نہیں۔

'Alia didn't go to college, did she?' 'No, she didn't.'

عالیہ کالج نہیں گئی کیا گئی؟
جی نہیں۔

'You haven't met my father, have you?' 'No, I haven't.'

تم میرے ابو سے نہیں ملے ہو کیا ملے ہو؟
جی نہیں۔

Too And Either

Too after a positive verb.

'I'm happy.'

میں خوش ہوں۔

'I'm happy too.'

میں بھی خوش ہوں۔

'I enjoyed the film.'

مجھے فلم کا مزہ آیا۔

'I enjoyed it too.'

مجھے بھی فلم کا مزہ آیا۔

'He's tired.'

وہ تھکا ہوا ہے۔

'I'm tired too.'

میں بھی تھکا ہوا ہوں۔

Either after a negative verb.

'I'm not happy.'

میں خوش نہیں ہوں۔

'I'm not happy either.'

میں بھی خوش نہیں ہوں۔

'I can't cook.'

میں پکا نہیں سکتی۔

'I can't either.'

میں بھی نہیں۔

'He doesn't smoke.'

وہ سگریٹ نہیں پیتا۔

'She doesn't smoke either.'

وہ بھی سگریٹ نہیں پیتی۔

UNIT - 52

No harm

- There's no harm in speaking truth. سچ بولنے میں کوئی حرج نہیں ہے۔
- There's no harm in trying. کوشش کرنے میں کوئی حرج نہیں ہے۔
- There's no harm in asking. پوچھنے میں کوئی حرج نہیں ہے۔
- There was no harm in going there. وہاں جانے میں کوئی حرج نہیں تھا۔
- There was no harm in laughing. ہنسنے میں کوئی حرج نہیں تھا۔

It's no.....

- It's no laughing matter. اس میں ہنسنے کی کیا بات ہے۔
- It's no weeping matter. اس میں رونے کی کیا بات ہے۔
- It's no getting angry matter. اس میں ناراض ہونے کی کیا بات ہے۔
- It was no worrying matter. اس میں پریشان ہونے کی کیا بات تھی۔
- It was no writing matter. اس میں لکھنے کی کیا بات تھی۔

Or

- There is nothing to laugh at. اس میں ہنسنے کی کیا بات ہے۔
- There is nothing to worry about. اس میں فکر کرنے کی کیا بات ہے۔
- There is nothing to wait for. اس میں انتظار کرنے کی کیا بات ہے۔

It's no use.....

- It's no use repenting now. اب پچھتانے کا کوئی فائدہ نہیں۔
- It's no use weeping now. اب رونے کا کوئی فائدہ نہیں۔
- It's no use writing now. اب خط لکھنے کا کوئی فائدہ نہیں۔
- It's no use going there now. اب وہاں جانے کا کوئی فائدہ نہیں۔
- It was no use staying there then. اب وہاں ٹھہرنے کا کوئی فائدہ نہیں تھا۔

*

UNIT 53

Either.....or

Either you or he is at fault. یا تو تمہاری یا اسکی غلطی تھی۔

Either say yes or make a flat denial. یا تو ہاں کو یا صاف انکار کر دو۔

Either keep silent or go out then. یا تو خاموش رہو یا پھر باہر چلے جاؤ۔

Either it's your doing or it's your brother's. یا تو یہ تمہاری کرکوت ہے یا تمہارے بھائی کی۔

Either you or your friend was there. یا تو تم یا پھر تمہارا دوست وہاں تھا۔

I think that.....

I think that you were there. میرا خیال ہے کہ تم وہاں تھے۔

I think that he is a teacher. میرا خیال ہے کہ وہ استاد ہے۔

I think that she won't come. میرا خیال ہے کہ وہ نہیں آئے گی۔

I think that he is mad. میرا خیال ہے کہ وہ پاگل ہے۔

I think that they were my friends. میرا خیال ہے کہ وہ میرے دوست تھے۔

Althoughyet

Although he is my brother, Yet I don't favour him. اگرچہ وہ میرا بھائی ہے لیکن پھر بھی میں اس کی حمایت نہیں کرتا۔

Although she is a girl, yet she doesn't feel shame. اگرچہ وہ ایک لڑکی ہے لیکن پھر بھی وہ شرم محسوس نہیں کرتی۔

Although he is my friend, yet I take him my brother. اگرچہ وہ میرا دوست ہے لیکن پھر بھی میں اسے بھائی سمجھتا ہوں۔

Although she is my neighbour yet she doesn't talk to me. اگرچہ وہ میری پڑوسن ہے لیکن پھر بھی مجھ سے بات نہیں کرتی۔

Although he is poor, yet he is honest. اگرچہ وہ غریب ہے مگر دیانت دار ہے۔

*

UNIT - 54

Let

تجویز کیلئے

Let's go to restaurant.

آؤ ہم ریسٹورانٹ میں چلیں۔

Let's watch T.V.

آؤ ہم ٹی وی دیکھیں۔

Let's get something to eat.

آؤ کچھ کھانے کیلئے لیں۔

Let's get something to drink.

آؤ کچھ پینے کیلئے لیں۔

Let's go out.

آؤ باہر چلیں۔

اجازت کیلئے

Let me go.

مجھے جانے دو۔

Let him sit here.

اسے یہاں بیٹھنے دو۔

Let me do my work.

مجھے میرا کام کرنے دو۔

Let me smoke.

مجھے سگریٹ پینے دو۔

My father doesn't let me go abroad.

میرے ابو مجھے باہر کے ملک نہیں جانے دیتے۔

His wife doesn't let him sleep all the night.

اس کی بیوی اسے ساری رات سوئے نہیں دیتی۔

Did you let the boys go?

کیا تم نے لڑکوں کو جانے دیا۔

He didn't let her stay there.

اس نے اسے وہاں ٹھہرنے نہ دیا۔

I won't let it happen.

میں یہ نہیں ہونے دوں گا۔

She won't let him go.

وہ اسے جانے نہیں دے گی۔

*

UNIT - 55

To be Used to

اگر ہم is|are|was|were کے بعد to used استعمال کریں تو اس سے عادت ظاہر ہوتی ہے۔

S + be + used to + V(I)ing + O

He is used to going to bed late.

اسے دیر سے سونے کی عادت ہے۔

I am used to smoking.

مجھے سگریٹ پینے کی عادت ہے۔

You are used to speaking English.

تمہیں انگریز بولنے کی عادت ہے۔

Are you used to waking by 11 o'clock?

کیا تم تیار ہو جے تک جاگنے کے عادی ہو؟

He is used to coming late at night.

وہ رات کو دیر سے آنے کا عادی ہے۔

I'm not used to reading the newspaper in the morning.

مجھے صبح اخبار پڑھنے کی عادت نہیں ہے۔

Is he used to spitting around?

کیا اسے ادھر ادھر تھوکنے کی عادت ہے؟

We were used to going to cinema.

ہمیں سینما جانے کی عادت تھی۔

I was used to getting up at 5 o'clock.

مجھے پانچ بجے اٹھنے کی عادت تھی۔

He will be used to working soon.

اسے جلد ہی کام کرنے کی عادت ہو جائے گی۔

You will be used to this company. تم اس محبت کے عادی ہو جاؤ گے۔
 We will be used to it soon. ہم جلد ہی اس کے عادی ہو جائیں گے۔
 2- اگر عادت پڑنے کا ذکر کرنا ہو تو یہ اصول استعمال کریں۔

S + have/has + got used + to + v (i)ing + O.

You have got used to weeping. تمہیں رونے کی عادت پڑ گئی ہے۔
 He has got used to smoking. اسے سگریٹ پینے کی عادت پڑ گئی ہے۔
 I have got used to living in Pakistan. مجھے پاکستان میں رہنے کی عادت پڑ گئی ہے۔
 Maria has got used to going to college. ماریہ کو کالج جانے کی عادت پڑ گئی ہے۔
 I have not got used to telling a lie yet. مجھے ابھی تک جھوٹ بولنے کی عادت نہیں پڑی ہے۔
 Have you got used to playing hockey? کیا تمہیں ہاکی کھیلنے کی عادت پڑ گئی ہے؟
 3- ماضی کی عادت کیلئے
 ہم کالج جایا کرتے تھے۔
 We used to go to college.
 وہ یہاں آیا کرتی تھی۔
 She used to come here.
 میں گایا کرتا تھا۔
 I used to sing.
 وہ جھوٹ نہیں بولا کرتا تھا۔
 He didn't use to tell a lie.
 کیا تم سگریٹ پیا کرتے تھے۔
 Did you use to smoke?

*

UNIT - 56

Not only.....but also

Sehar is not only my beloved but also my wife. سحر نہ صرف میری محبوبہ ہے بلکہ میری بیوی بھی۔

He is not only my friend but also my brother. وہ نہ صرف میرا دوست ہے بلکہ میرا بھائی بھی۔

She is not only beautiful but also intelligent. وہ نہ صرف خوبصورت ہے بلکہ ذہین بھی۔

He is not only tall but also fat. وہ نہ صرف لمبا ہے بلکہ موٹا بھی۔

Not to speak of.....even

Not to speak of buying a car, I can't even buy a cart. کار خریدنا تو دور کی بات ہے میں تو چھوڑا بھی نہیں خرید سکتا۔

Not to speak of garden, there was not even a tree. باغ کا تو ذکر ہی کیا وہاں تو ایک درخت بھی نہ تھا۔

Not to speak of love, she doesn't even meet me. پیار کرنے کی تو بات ہی کیا وہ تو مجھ سے ملتی تک نہیں۔

As long as

As long as God is with us, nobody can harm us. جب تک خدا ہمارے ساتھ ہے۔ کوئی بھی ہمیں نقصان نہیں پہنچا سکتا۔

As long as he is alive, جب تک وہ زندہ ہے مجھے اس سے شادی
he won't let me marry
her. نہیں کرنے دے گا۔

As long as you love me, جتنی دیر تم مجھ سے پیار کرتے ہو میں کسی اور
I won't love any one
else. سے پیار نہیں کروں گی۔

As long as I am here, جتنی دیر میں یہاں ہوں تم آزادی سے ادھر
you move about freely. ادھر گھوم لو۔

*

UNIT - 57

Same.....as

Your car is of the same تمہاری کار اسی رنگ کی ہے جیسی میری ہے۔
colour as mine.

His habits are of the اس کی عادتیں ایسی ہی ہیں جیسی کہ میری۔
same type as mine.

Your friend's face is of تمہارے دوست کا چہرہ میرے جی جیسا ہے۔
the same type as my
brother's.

His shirt is of the same اس کی قمیض کا ڈیزائن میری قمیض جیسا ہے۔
design as mine.

Same.....that

This is the same book یہ وہی کتاب ہے جو میں تلاش کر رہا تھا۔
that I was looking for.

She is the same girl that یہ وہی لڑکی ہے جس کو میں ملا تھا۔
I met.

He is the same boy that یہ وہی لڑکا ہے جو امتحان میں اول آیا تھا۔
stood first in the
examination.

This is the same motor یہ وہی موٹر سائیکل ہے جو میں نے بیچی تھی۔
bike that I sold.

So.....that

He is so intelligent that وہ اتنا ذہین ہے کہ میں اس کا مقابلہ نہیں کر
can't compete him. سکتا۔

It's so cold that I can't go out. اتنی سردی ہے کہ میں باہر نہیں جاسکتا۔

She is so goofy that she can understand nothing. وہ اتنی یو قوف ہے کہ کچھ بھی نہیں سمجھ سکتی۔

I'm so poor that I can't buy a new sweater. میں اتنا غریب ہوں کہ میں ایک نیا سوئٹر بھی نہیں خرید سکتا۔

*

UNIT - 58

Enough + Noun

Enough money, enough time, enough houses,

'Is there enough sugar in your tea?' کیا تسماری چائے میں کافی چینی ہے؟

'Yes, thank you.' جی ہاں شکریہ۔

'Why don't you buy a car?' You've got enough money. تم گاڑی کیوں نہیں خریدتے؟ تسمارے پاس کافی پیسے ہیں۔

She hasn't got enough money. اس کے پاس کافی پیسے نہیں ہیں۔

I have bought enough fruit. میں نے کافی پھل خریدا ہے۔

'Would you like some more to eat?' کیا آپ کچھ اور کھانا پسند کریں گے؟

'No, thanks, I've had enough.' نہیں شکریہ۔ میں نے کافی کھایا ہے۔

I've got some money, but not enough to buy a car. میرے پاس کچھ پیسے ہیں لیکن کار خریدنے کے لیے کافی نہیں ہیں۔

Adjective + enough

good enough, old enough, big enough

It isn't clear enough today. آج مطلع زیادہ صاف نہیں ہے۔

He is tall enough.

وہ کافی لمبا ہے۔

The T.V. is loud enough.

ٹی وی کی آواز کافی اونچی ہے۔

This pullover isn't big enough for me.

جری میرے لئے کافی نہیں ہے۔

Your English is good enough to have conversation.

*

UNIT - 59

Too much/Too many کا مطلب ہے آپ کی ضرورت سے زیادہ یعنی جس قدر آپ کو ضرورت ہے اس سے کہیں زیادہ۔

There is too much sugar in it.

اس میں بہت زیادہ چینی ہے۔

These shoes are too big for me.

یہ جوتے میرے لئے بہت بڑے ہیں۔

There are too many people here.

یہاں بہت سی زیادہ لوگ ہیں۔

Please turn the radio down. It's too loud.

ہے۔

I can't work. I'm too tired.

ہوں۔

The shirt is too loose for me.

قمیض مجھے بہت ہی ڈھیلی ہے۔

It's too cold to go out.

اتنی سردی ہے کہ باہر نہیں جاسکتے۔

I'm too tired to work.

میں اتنا تھکا ہوا ہوں کہ کام نہیں کر سکتا۔

It's too early to go to bed.

ابھی اتنی سویر ہے کہ میں سو نہیں سکتا۔

He is too weak to walk.

وہ اتنا کمزور ہے کہ چل نہیں سکتا۔

You are too young to get married.

تم ابھی اتنے چھوٹے ہو کہ تمہاری شادی نہیں ہو سکتی۔

*

UNIT - 60

[a] little, [a] few

(a) little کو جن چیزوں کو نہ گنا جاسکے ان کے ساتھ استعمال کرتے ہیں۔ مثلاً۔

(a) little water (a) little money.

(a) little milk (a) little time

(a) few کو جن چیزوں کو گنا جاسکے ان کے ساتھ استعمال کرتے ہیں مثلاً

(a) few books (a) few friends

(a) few people (a) few days.

a little کو کچھ کے معنوں میں استعمال کرتے ہیں لیکن زیادہ کے نہیں اس لئے a little ایک مثبت خیال ہے میرے پاس تھوڑے سے پیسے ہیں۔

I have a little money.

She drank a little tea.

He speaks a little English.

'Can you speak Urdu?'

'A little.'

'Have you got any petrol?'

a little کو بغیر a کے ساتھ تقریباً نہیں کے معنوں میں استعمال کرتے ہیں۔ اس لئے a little ایک منفی خیال ہے۔

I have little money. (نہ ہونے کے برابر)

There was little food in the fridge. (فرج میں نہ ہونے کے برابر کھانا تھا)

He does very little work. (نہ ہونے کے برابر)

a few کو کچھ کے معنوں میں استعمال کرتے ہیں لیکن زیادہ کے نہیں۔ اس لئے a few مثبت خیال ہے کل رات میں نے چند ایک خط لکھے۔

Last night I wrote a few letters.

I have got a few friends.

She's going away for a few days.

'Do you know many people?'

'Have you got any cigarettes?'

a few کو بغیر a کے ساتھ تقریباً نہیں کے معنوں میں استعمال کرنے میں اس لئے a few ایک منفی خیال ہے میرا تو تقریباً کوئی بھی دوست نہیں۔

I have got few friends.

There were few people in the park. (نہ ہونے کے برابر)

His English is very good. He makes very few mistakes.

*

UNIT - 61

a lot کو جو چیزیں گنی جائیں یا نہ گنی جائیں دونوں صورتوں میں استعمال کرتے ہیں۔
a lot of money a lot of books.

a lot of coffee a lot of shops.

Much کو جو چیزیں نہ گنی جائیں ان کے ساتھ استعمال کرتے ہیں۔ مثلاً
much money much food

much time much tea.

Many کو جو چیزیں گنی جائیں ان کے ساتھ استعمال کرتے ہیں مثلاً
many books many questions

many people many shops

LANGUAGE PRACTICE

Much اور Many کا زیادہ تر استعمال نفی اور سوالیہ جملوں میں ہوتا ہے۔

Do you drink much tea? کیا آپ زیادہ چائے پیتے ہیں؟

I haven't got much money. میرے پاس زیادہ پیسے نہیں ہیں۔

Have you got any money? کیا آپ کے پاس کچھ پیسے ہیں؟

I've got some but not much. میرے پاس ہیں کچھ لیکن زیادہ نہیں۔

There isn't much milk in the fridge. فریج میں زیادہ دودھ نہیں ہے۔

Do you know many people? کیا آپ زیادہ لوگوں کو جانتے ہیں؟

I haven't got many friends. میرے زیادہ دوست نہیں ہیں۔

'Did you take any photographs?' کیا آپ نے کوئی تصویریں بنائیں؟

'I took some but not many.' کچھ بنائیں لیکن زیادہ نہیں۔

There aren't many shops here. یہاں زیادہ دکانیں نہیں ہیں۔

a lot (of) زیادہ تر مثبت جملوں میں استعمال ہوتا ہے۔

I drink a lot of tea. میں بہت زیادہ چائے پیتا ہوں۔

I have a lot of friends. میرے بہت سارے دوست ہیں۔

He ate a lot of food. (a lot of + noun) اس نے بہت زیادہ کھانا کھایا۔

He ate a lot. (not a lot of) اس نے بہت کھایا۔

There is a lot of food. کھانا بہت ہے۔

There are a lot of trees. وہاں بہت سے درخت ہیں۔

*

UNIT - 62

I must hurry

I'm late. I must hurry. مجھے دیر ہو گئی ہے مجھے جلدی کرنا چاہیے۔

I/We/You/They	must	come. do. stop. go.
He/She/It		

جب بھی کوئی کام ضروری ہو یا اس کو کرنا ہو تو آپ must استعمال کریں۔

You must tell me the truth. آپ کو مجھے سچ بتانا چاہیے۔

I must go to the bank now. اب مجھے بینک ضرور جانا چاہیے۔

I must go to the bank tomorrow. کل ضرور مجھے بینک جانا چاہیے۔

The windows are very dirty. I must clean them. کھڑکیاں بہت گندی ہیں۔ مجھے ان کو صاف کرنا چاہیے۔

You must hurry. You mustn't be late. تمہیں جلدی کرنا چاہیے۔ تمہیں دیر نہیں کرنی چاہئے۔

You mustn't walk on the grass. تمہیں گھاس پر چلنا نہیں چاہیے۔

The baby's asleep. We mustn't make a noise. بچہ سو رہا ہے ہمیں شور نہیں کرنا چاہیے۔

Your father is ill. He must go to the doctor. تمہارے ابو بیمار ہیں۔ ان کو ضرور ڈاکٹر کے پاس جانا چاہیے۔

UNIT - 63

Would you like.....?

Would you like to come to the party? اگر ہم نے کسی کو کوئی چیز پیش کرنا ہو یا دعوت دینا ہو یا کوئی چیز لینا ہو تو would you like کا استعمال کرتے ہیں۔

'Would you like some tea?' 'yes, please.' کیا آپ چائے پینے کے؟ جی ہاں۔

'Would you like a cigarette?' 'No, thank you.' کیا آپ سگریٹ پینے کے؟ نہیں شکریہ۔

Would you like to come to the party? کیا آپ پارٹی میں آنا پسند کریں گے؟

'Would you like to have dinner with me tonight?' کیا آپ آج رات میرے ساتھ کھانا کھانا پسند کریں گے؟

'Yes, I'd love to' (I'd = I would.) جی ضرور۔

I'd like fish please. مجھے مچھلی چاہیے۔

I'm thirsty. I'd like a glass of water. مجھے پیاس لگی ہوئی ہے۔ مجھے پانی کا گلاس چاہئے۔

before, after during, while

Before the film, I bought a cake. ۱۔ فلم سے پہلے میں نے ایک کیک خریدا۔

Don't forget to close the windows before you go out. ۲۔ باہر جانے سے پہلے کھڑکی بند کرنا مت بھولنا۔

Everybody was nervous before the examination. ۳۔ امتحان سے پہلے ہر کوئی پریشان تھا۔

I always have breakfast
before going to college.

Before eating the apple,
she washed it.

After the film, I came
home.

They went home after
they did the shopping.

I started work after
reading the book.

After taking the exercise they
went home.

After lunch I go back to
work.

I went to sleep during
the film.

We didn't speak during
the meal.

I don't eat much during
the day.

They kept on talking
during the concert.

I went to sleep while I
was watching the film.

We didn't speak while
we were eating.

Ali telephoned while you
were out.

I fell out of bed while I
was asleep.

۴۔ میں ہمیشہ کالج جانے سے پہلے ناشتہ
کرتا ہوں۔

۵۔ وہ سیب کھانے سے پہلے دھوئی ہے۔

۱۔ فلم کے بعد میں گھر آیا۔

۷۔ شاپنگ کے بعد وہ گھر چلے گئے۔

۸۔ کتاب پڑھ کر میں نے کام شروع کیا۔

۹۔ ورزش کر کے وہ گھر چلے گئے۔

۱۰۔ کھانے کے بعد میں واپس کام پر جاتا
ہوں۔

۱۱۔ فلم کے دوران میں سونے چلا گیا۔

۱۲۔ کھانے کے دوران ہم نہیں بولے۔

۱۳۔ میں دن میں زیادہ نہیں کھاتا۔

۱۴۔ میوزک پروگرام کے دوران وہ
باتیں کرتے رہے۔

۱۵۔ فلم دیکھتے دیکھتے میں سو گیا۔

۱۶۔ کھانا کھاتے ہوئے ہم نہیں بولے۔

۱۷۔ جب آپ باہر تھے علی نے فون کیا۔

۱۸۔ سونے کے دوران میں بستر سے گر
پڑا۔

UNIT - 64

Still, Yet

Still جو بات یا چیز ابھی تک ویسی ہی ہو تو اس کا استعمال کیا جاتا ہے۔ مثلاً

It's still raining.

ابھی تک بارش ہو رہی ہے۔

He's still at school.

وہ ابھی تک سکول میں ہے۔

I had a lot to eat but I'm
still hungry.

میرے پاس کھانے کیلئے بہت کچھ لیکن میں ابھی
تک بھوکا ہوں۔

'Do you still live in
Lahore?'

کیا تم ابھی تک لاہور میں رہتے ہو؟

'Yes, I do.'

جی ہاں۔

She's still waiting for
you.

وہ ابھی تک تمہارا انتظار کر رہی ہے۔

Does he still smoke?

کیا وہ ابھی تک سگریٹ پیتا ہے؟

He is still looking for a
job.

وہ ابھی تک ملازمت تلاش کر رہا ہے۔

They are still in bed.

وہ ابھی تک بستر پر ہیں۔

He hasn't come yet.

yet کا مطلب ہے ابھی تک اس کو نفی اور سوالیہ جملوں میں استعمال کرتے ہیں۔

Has he come yet?

وہ ابھی تک نہیں آیا ہے۔

Where's Ali? He isn't
here yet.

کیا وہ اب تک آیا ہے؟ وہ ابھی یہاں نہیں ہے۔

Has it stopped raining
yet?

کیا اب تک بارش رک گئی ہے؟

He hasn't got a job yet.

اسے ابھی تک ملازمت نہیں ملی ہے۔

'Are you ready to go
yet?' 'Not yet. Wait a
moment.'

کیا آپ اب جانے کیلئے تیار ہیں؟
نہیں ابھی نہیں۔ ایک منٹ ٹھہرو۔

Are they eating yet?

کیا وہ ابھی تک کھا رہے ہیں؟

UNIT - 65

When

When I went out, it was raining. (or)

میں باہر گیا تو بارش ہو رہی تھی۔

It was raining when I went out.

When you're tired, don't drive. (or)

تم تھک جاؤ تو گاڑی نہ چلانا۔

Don't drive when you're tired.

When I phoned them, there was no answer. (or)

جب میں نے انہیں فون کیا تو کوئی جواب نہیں ملا۔

There was no answer when I phoned them.

When the programme ended, I switched off the T.V. (or)

جب پروگرام ختم ہوا تو میں نے ٹی وی بند کر دیا۔

I switched off the T.V. when the programme ended.

When I'm in Lahore, I'm going to visit Lahore Fort.

جب میں لاہور میں ہوں گا تو لاہور کا قلعہ دیکھوں گا۔

When I get home this evening, I'm going to have a shower.

جب میں آج شام گھر پہنچوں گا تو نہاؤں گا۔

If.....

If you leave at 6:30, you will arrive at 9:30.

اگر آپ ساڑھے چھ بجے روانہ ہوں گے تو آپ ساڑھے نو بجے پہنچ جائیں گے۔

If you speak slowly, I can understand you. (or)

کچھ لوں گا۔

I can understand you if you speak slowly.

If we don't hurry, we'll be late. (or)

اگر ہم جلدی نہیں کریں گے تو ہم لیٹ ہو جائیں گے۔

We'll be late if we don't hurry.

If you are hungry, have something to eat.

اگر آپ کو بھوک ہو تو کھانے کیلئے کچھ لے لیتا۔

If the phone rings, can you answer it please?

اگر فون آئے تو کیا آپ سن لیں گے؟

Do you mind if I smoke?

کیا میں سگریٹ پی لوں؟

If I'm late, don't wait for me.

اگر مجھے دیر ہو جائے تو میرا انتظار نہ کرنا۔

What shall we do if it rains?

اگر بارش ہوگی تو ہم کیا کریں گے؟

If I go out, I'll close the window.

اگر میں باہر گیا تو کھڑکی بند کر دوں گا۔

THE USE OF PREPOSITIONAL PHRASES

[1] About

They came about six o'clock. وہ تقریباً چھ بجے آئے۔

No discussion about politics. سیاست کے بارے میں کوئی بحث نہیں ہو گی۔

What do you know about this matter? تم اس بات کے بارے میں کیا جانتے ہو؟

She was about to leave. وہ جانے ہی والی تھی۔

Don't move about. ادھر ادھر مت گھومو۔

My things were scattered about in the room. میری چیزیں کمرے میں ادھر ادھر بکھری ہوئی تھیں۔

He has travelled about the world. اس نے دنیا کا سفر کیا ہے۔

There is no body about. ادھر ادھر کوئی دکھائی نہیں دیتا۔

Don't drop cigarette ash about. سگریٹ کی راکھ ادھر ادھر مت گراؤ۔

It's about ten miles long. یہ تقریباً دس میل لمبا ہے۔

[2] Above

His dealings are above board. اس کا لین دین دھوکہ دہی سے پاک ہے۔

His action is above suspicion. اس کا عمل شک و شبہ سے بالا تر ہے۔

He was married above his station. اس کی شادی اعلیٰ کھرانے میں کی گئی۔

She is above you. اس کا مرتبہ تمہارے سے زیادہ ہے۔

You are above twenty. تمہاری عمر بیس سال سے زیادہ ہے۔

Water rose above the level. پانی سطح سے اوپر آگیا۔

I am above any meanness. مجھ میں کینٹکی تو نہیں ہے۔

You are above yourself these days. آج کل تم میں بڑا جذبہ ہے۔

[3] After

Why do you go upstairs time after time? تم بار بار چھت پر کیوں جاتی ہو۔

After consultation with the doctor, I travelled. ڈاکٹر کے مشورے کے بعد میں نے سفر کیا۔

He married the girl after his own heart. اس نے اپنی پسند کی لڑکی سے شادی کی۔

She came after a few minutes. وہ چند منوں بعد آگئی۔

We inquired after his health. ہم نے اس کی عیادت کی۔

What day comes after Monday? پیر کے بعد کونسا دن آتا ہے؟

The wounded passed away
three days **after**.

You got here **after** I did.

Shut the door **after** you.

After all my care, he fell ill.

زخمی تین دن بعد مر گیا۔

میرے یہاں پہنچنے سے پہلے تم یہاں پہنچے۔

جانتے ہوئے دروازہ بند کرتے جانا۔

میری حفاظت کے باوجود وہ بیمار پڑ گیا۔

[4] Against

I was leaning **against** a wall.

We work **against** time.

He acted **against** his parents
will.

I never act **against** my
conscience.

You should take precautions
against theft.

Don't go **against** the law.

Can you swim **against** the
current?

His head struck **against** the
wall.

She was married **against** her
will.

His appearance is **against**
me.

میں نے دیوار کے ساتھ ٹیک لگالی ہوئی تھی۔

ہم بہت تیزی سے کام کرتے ہیں۔

اس نے اپنے والدین کی مرضی کے خلاف
کام لیا۔

میں کبھی اپنے ضمیر کے خلاف کام نہیں کرتا۔

تمہیں چوری کے خلاف پہلے سے احتیاط کرنا
چاہیے۔

قانون کی خلاف ورزی نہ کرو۔

کیا تم لہروں کے خلاف تیر سکتے ہو؟

اس کا سر دیوار سے ٹکرایا۔

اس کی شادی اس کی مرضی کے خلاف کی
گئی۔

اس کی شکل مجھ سے نہیں ملتی۔

[5] Along

Go **along** the road

Please pass **along** the bus.

سڑک کے ساتھ ساتھ جاؤ۔

براہ کرم مہربانی اوپر ہو جاؤ تاکہ دوسرے لوگوں کو جگہ ملے۔

Come **along**.

Go **along** here.

Don't go **along** there.

ساتھ آؤ۔

اس طرف جاؤ۔

اس طرف مت جاؤ۔

[6] At

I saw her **at** close.

He did it **at** will.

He left me **at** her mercy.

I'm not **at** your command.

She came here **at** my
request.

You are **at** fault.

I saw her **at** a glance.

We met **at** the party.

The bus stops **at** 36 Lower
Mall.

We get together **at** dinner.

They left **at** dawn.

You are **at** a loss.

He got money **at** interest.

I'm **at** your service.

He fell in love with her **at**
first sight.

My business is **at** a
standstill.

My father is **at** work.

میں نے اسے قریب سے دیکھا۔

اس نے یہ مرضی سے کیا۔

وہ مجھے اس کے رحم و کرم پر چھوڑ گیا۔

میں تمہارے حکم کا پابند نہیں ہوں۔

وہ میری درخواست پر یہاں آئی۔

تم غلطی پر ہو۔

میں نے اسے ایک نظر دیکھا۔

ہم پارٹی میں ملے۔

۳۶ لوئر مال پر بس رکتی ہے۔

ہم رات کھانے پر اکٹھے ہوتے ہیں۔

وہ طلوع آفتاب کے وقت روانہ ہوئے۔

تم کھانے میں ہو۔

اس نے سود پر پیسے لئے۔

میں تو آپ کی خدمت کیلئے حاضر ہوں۔

وہ فوراً اس کی محبت میں گرفتار ہو گیا۔

میرا کاروبار ترقی نہیں کر رہا ہے۔

میرے ابو کام پر گئے ہوئے ہیں۔

[7] Before

- Come **before** time. وقت سے پہلے آؤ۔
 I get ready **before** breakfast. میں ناشتہ سے پہلے تیار ہو جاتا ہوں۔
 Ladies **before** gentlemen. خواتین پہلے۔
 He appeared **before** a judge. وہ جج کے سامنے پیش ہوا۔
 I've seen this movie **before**. میں نے یہ فلم پہلے ہی دیکھی ہوئی ہے۔
 Your statement will be placed **before** the principal. تمہارا بیان پرنسپل کے سامنے رکھ دیا جائے گا۔
Before now, where were you? اب سے پہلے تم کہاں تھے؟
 We'll like death **before** dishonour. ہم بے عزتی سے پہلے موت پسند کریں گے۔

[8] Behind

- I don't know what's **behind** the scenes? مجھے نہیں معلوم کہ اس مسئلہ کے پیچھے کیا ہے؟
 He talks **behind** my back. وہ میری پیٹھ پیچھے باتیں کرتا ہے۔
 Her house is **behind** the trees. اس کا گھر درختوں کے پیچھے ہے۔
 I was **behind** the door. میں دروازے کے پیچھے تھا۔
 He attacked her from **behind**. اس نے اس پر پیچھے سے حملہ کیا۔
 What has he left **behind**? اس نے پیچھے کیا چھوڑا ہے؟
 You are **behind** time. تم دیر سے آئے ہو۔
 This dress is **behind** the times. یہ لباس پرانے فیشن کا ہے۔

- You are **behind** me in Urdu. تم اردو میں مجھ سے پیچھے ہو۔
 He is a long way **behind**. وہ کافی پیچھے ہے۔

[9] Below

- He is **below** the director. وہ ڈائریکٹر کے ماتحت ہے۔
 She was married **below** her station. اس کی شادی نیچے طبقے میں کی گئی۔
 Don't hit **below** the belt. باجا زور مار مت کرو۔
 It's **below** me to go there. وہاں جانا میری شان کے خلاف ہے۔
 Don't write **below** this line. اس لائن سے نیچے نہ لکھیں۔
 Temperature is **below** the freezing point. درجہ حرارت نقطہ جماد سے نیچے ہے۔

[10] Beneath

- It's **beneath** my dignity to go there. وہاں جانا میری شان کے خلاف ہے۔
 Your complaint was **beneath** notice. تمہاری شکایت بہت ہی غیر اہم تھی۔
 The baby hid **beneath** the blanket. بچہ کبل کے نیچے چھپ گیا۔
 His watch disappeared **beneath** water. اس کی گھڑی پانی کے نیچے غائب ہو گئی۔

[11] Beside

- She stood **beside** me. وہ میرے پاس کھڑی ہو گئی۔
 There is park **beside** my house. میرے گھر کے پاس ایک پارک ہے۔

Your remark is beside the point	تمہارا بیان موضوع سے ہٹ کر ہے۔
She was beside herself with joy	وہ خوشی میں اپنے سے باہر ہو گئی۔
Don't stand beside the chair.	ارسی کے پاس مت کھڑے ہو۔
Come and sit beside me	آؤ اور آکر میرے پاس بیٹھ جاؤ۔

[12] Between

I'll be there between 4 and 5 o'clock	میں چار اور پانچ بجے کے درمیان وہاں ہوں گا۔
We work between sunrise and sunset.	ہم طلوع آفتاب اور غروب آفتاب کے درمیان کام کرتے ہیں۔
O.K. It's between you and me	نہیک ہے یہ بات آپ کے اور میرے درمیان ہے۔
There's nothing to choose between them	وہ ایک جیسے ہیں۔
I couldn't read it between the lines	میں اس کا خفیہ مطلب نہ سمجھ سکا۔
Stand between two boys.	دو لڑکوں کے درمیان کھڑے ہو جاؤ۔

[13] Beyond

It's beyond my endurance.	یہ میری برداشت سے باہر ہے۔
Don't go beyond the limits.	حد سے آگے مت بڑھو۔
You can't go beyond the trees	تم درختوں سے آگے نہیں جاسکتے۔
There's nothing beyond the village	گاؤں سے آگے کچھ نہیں ہے۔

He can't do anything beyond what he has done.	اس نے کر دیا ہے اس سے زیادہ کچھ نہیں کر سکتا۔
---	---

[14] By

I do every thing by myself.	میں ہر کام اکیلے ہی کرتا ہوں۔
The clock stopped by itself.	گھڑیال خود ہی رک گیا۔
I'm safe by good fortune.	میں ابھی قسمت سے بچ گیا ہوں۔
He went to Karachi by air.	وہ بذریعہ ہوائی جہاز کراچی گیا۔
Application must be written by hand.	درخواست ہاتھ سے لکھی ہونی چاہیے۔
Workers are paid by the week.	ملازموں کو ہر ہفتے ادائیگی ہوتی ہے۔
Pakistan won the match by 20 runs.	پاکستان میں دوڑوں سے بچ جیت گیا۔
They travel by day and sometimes by night too.	وہ دن کے وقت سفر کرتے ہیں اور کبھی کبھار رات کو بھی۔
I swear by your head.	میں تمہارے سر کی قسم کھاتا ہوں۔
She should have been here by now.	اسے اب تک اصر ہونا چاہیے۔
Can you repair our T.V. by tomorrow?	کیا تم کل تک ہمارا ٹی وی ٹھیک کر سکتے ہو؟
By chance, I met her.	اکھانک میں اپنے ملا۔
He paid me by cheque.	اس نے مجھے چیک کے ذریعے ادائیگی کی۔
We have to do everything by force of circumstances.	ہمیں ہر کام حالات سے مجبور ہو کر کرنا پڑتا ہے۔
You can use my pen by all means.	آپ بڑے شوق سے میرا قلم استعمال کر سکتے ہیں۔

Our class room is twenty feet by fifteen. ہمارا کلاس روم میں ضرب پندرہ فٹ کا ہے۔

Don't hold me by the arm. مجھے میرے بازو سے نہ پکڑو۔

She was sitting by herself. وہ اکیلے بیٹھی ہوئی تھی۔

He passed his Exam. by hook or by crook. وہ جائز و ناجائز ذریعے سے امتحان پاس کر گیا۔

Asif is, by nature, very lazy. آصف فطری طور پر ہی بہت سست ہے۔

[15] Down

She walked down the road. وہ سڑک کے ساتھ چلی۔

Tears ran down her face. اس کے آنسو نکل آئے۔

You look down in the mouth. تم بہت پریشان لگتے ہو۔

Don't throw money down the drain. پیسے ضائع مت کرو۔

I got down to work. میں نے سنجیدگی سے کام شروع کر دیا۔

I fell down the stairs. میں سیڑھیوں سے گر گیا۔

[16] During

During the holidays, I went to Karachi. چھٹیوں میں میں کراچی گیا۔

I help the people during the war. میں جنگ کے دوران لوگوں کی مدد کرتا ہوں۔

She told me during the visit. اپنی ملاقات کے دوران اس نے مجھے بتایا۔

They came during the day. وہ دن کے دوران آئے۔

[17] For

I got late for college. مجھے کالج سے دیر ہو گئی۔

I can say for certain. میں یقین کے ساتھ کہہ سکتا ہوں۔

Make room for me. میرے لئے جگہ بناؤ۔

I took you for my brother. میں غلطی سے تمہیں اپنا بھائی سمجھا۔

He works for P.I.A. وہ پبلک انٹی ایئر میں کام کرتا ہے۔

What's for breakfast? ناشتے میں کیا ہے؟

I believe in "an eye for an eye." میں برابر کے بدلے پر یقین رکھتا ہوں۔

I am speaking for her. میں اس کی طرف سے بول رہا ہوں۔

He ran for all he was worth. وہ اپنی پوری رفتار سے دوڑا۔

I won't tell anyone for the world. میں کسی کو بھی کسی شرط پر نہ بتاؤں گا۔

For one thing, he is right. ایک وجہ سے تو وہ بھی ٹھیک ہے۔

We do everything for love. ہم محبت کیلئے سب کچھ کرتے ہیں۔

She does nothing for no rhyme or reason. وہ بغیر وجہ کچھ نہیں کرتی۔

For goodness sake! Don't shout. خدا کیلئے مت چلاؤ۔

Why don't you go with him for company? تم ویسے ہی اس کے ساتھ کیوں نہیں جاتے؟

He heard the shot and ran for dear life. اس نے گولی کی آواز سنی تو اپنی جان بچانے کے لئے بھاگا۔

I'm leaving this city for good. میں پیشہ کے لئے اس شہر سے جا رہا ہوں۔

He worked hard for life. اس نے ساری زندگی محنت کی۔

She stayed here for an hour.

وہ گھنٹہ بھر یہاں ٹھہری۔

Let's go out for a walk.

آؤ باہر چل تھیں کے لئے چلتے ہیں۔

[18] From

Get knowledge from the cradle to the grave.

مدد سے لے کر تک علم حاصل کرو۔

You are safe from danger.

تم خطرے سے محفوظ ہو۔

We are away from home.

ہم گھر سے دور ہیں۔

Things are going from bad to worse.

حالات بد سے بد تر ہو رہے ہیں۔

I jumped from a wall.

میں نے دیوار پر سے چھلانگ لگائی۔

I'm from Pakistan.

میرا تعلق پاکستان سے ہے۔

From my point of view it's wrong.

میرے نقطہ نظر سے یہ غلط ہے۔

We went from Multan to Kot Adu.

ہم ملتان سے کوٹ اڈو گئے۔

This play is from life.

یہ ڈرامہ زندگی سے ماخوذ ہے۔

Invite him from me.

اسے میری طرف سے دعوت دیتا۔

Don't judge the things from appearance.

چیزوں کی ظاہری حالت پر مت جاؤ۔

He knows it from A to Z.

وہ اس کے بارے میں مکمل جانتا ہے۔

You will have to go from door to door.

تمہیں گھر گھر جانا پڑے گا۔

I release you from a promise.

میں تمہیں وعدے سے آزاد کرتا ہوں۔

They rescued the people from death.

انہوں نے لوگوں کو موت سے بچایا۔

He is here from 8 to 9 o'clock.

وہ آٹھ بجے سے نو بجے تک یہاں ہے۔

Butter is made from milk.

لحسن دودھ سے بنایا جاتا ہے۔

He went from pillar to post to find a job.

وہ ملازمت تلاش کرنے کے لئے جگہ جگہ گیا۔

[19] In

He put the keys in his pocket.

اس نے چابیاں جیب میں ڈالیں۔

You should be a doctor in future.

تمہیں مستقبل میں ڈاکٹر بننا چاہیے۔

He left in the morning.

وہ صبح کو گیا۔

What happened in the end?

آخر میں کیا ہوا؟

He did it in good faith.

اس نے یہ نیک نیتی سے کیا۔

Take exercise in the open.

کھلی فضا میں ورزش کرو۔

Don't put her in doubt.

اسے شک میں نہ ڈالو۔

Cut it in the middle.

اسے درمیان سے کاٹو۔

Tell her in detail.

اسے تفصیل سے بتاؤ۔

He is in danger.

وہ خطرے میں ہے۔

He spent his day in luxury.

اس نے اپنا دن عیش میں گزارا۔

They'll complete their work in an hour.

وہ ایک گھنٹے میں اپنا کام مکمل کر لیں گے۔

Write in ink.

سیاہی سے لکھو۔

She called me in anger.

اس نے مجھے غصے سے بلایا۔

Don't cut me in.

میری بات مت کاٹو۔

He saw it in the newspaper.

اس نے یہ اخبار میں دیکھا۔

She cried in pain.

وہ درد سے چلائی۔

No body takes interest in my sorrow.

In this case, I can't say yes.

I'll spend the rest of my life in Lahore.

Don't stand in front of me.

Go in front.

I have many problems in front of me.

I've seen you in your true colours.

Tell me everything in full.

Don't speak in heat.

You always speak in jest.

I'll be back in a jiffy.

Always live in moderation.

You're in the right.

I read three books in succession.

My friend is in a thousand.

You are in good time.

He sings in tune.

[20] Into

He fell into the river.

She got into trouble.

He burst into laughter.

میرے غم میں کوئی دلچسپی نہیں لیتا۔

ایسی صورت میں میں تو ہاں نہیں کہہ سکتا۔

میں اپنی باقی زندگی لاہور میں گزاروں گا۔

میرے سامنے مت کھڑے ہو۔

سامنے جائیے۔

میرے سامنے بہت سے مسائل ہیں۔

میں نے تمہاری اہلیت دیکھ لی ہے۔

مجھے ہر چیز تفصیل سے بتاؤ۔

ہم سے مت بولو۔

تم بیٹھ غیر بنجیدہ بات کرتے ہو۔

میں جنگی بجائے میں داپس آیا۔

بیٹھ اعتدال سے رہو۔

تم صحیح ہو۔

میں نے گاتار تین کتابیں پڑھیں۔

میرا دوست ہزاروں میں ایک ہے۔

تم سویرے آگئے ہو۔

وہ صحیح گانا گاتا ہے۔

وہ دریا میں گر گیا۔

وہ مشکل میں پھنس گئی۔

وہ کھل کھلا کر ہنس پڑا۔

Turn water into steam.

Don't go into the room.

Why do you fly into a rage?

پانی کو بھاپ میں بدلو۔

کمرے میں مت جاؤ۔

تمہیں غصہ کیوں آ جاتا ہے؟

[21] Of

He died of hunger.

The fire must have broken out of itself.

He is a man of influence.

You are a man of means.

The inhabitants of Lahore are good.

He is of no account.

He is of my size.

She comes of a good stock.

He comes of a bad stock.

I went there of my own will.

You are a man of courage.

He bought a kilo of apples.

His efforts were of no consequence.

We are of one mind.

He died of cancer.

He is an English teacher of note.

I'm of the opinion that we should work hard.

وہ بھوک سے مر گیا۔

آگ ضرور خود ہی لگ گئی ہوگی۔

وہ اثر و رسوخ والا آدمی ہے۔

تم امیر آدمی ہو۔

لاہور کے لوگ اچھے ہیں۔

وہ کسی کام کا نہیں ہے۔

اس کا سائز میرے جتنا ہے۔

وہ اچھے خاندان سے تعلق رکھتی ہے۔

وہ برے خاندان سے تعلق رکھتا ہے۔

میں اپنی مرضی سے وہاں گیا۔

تم تو بہادور صلہ ہو۔

اس نے ایک کلو میٹر خریدا۔

اس کی کوششیں غیر اہم تھیں۔

ہم سب متفق ہیں۔

وہ کینسر سے مر گیا۔

وہ انگلش کا ممتاز استاد ہے۔

میرا خیال ہے کہ ہمیں محنت کرنا چاہیے۔

I bought a car of a sort. میں نہایت سستی سی کار خریدی۔
 You are of a great value to me. تمہاری تو میرے لئے بڑی اہمیت ہے۔
 She buys everything of the first water. وہ ہر شے اعلیٰ درجے کی خریدتی ہے۔

(22) Off

Water is off. پانی نہیں آ رہا۔
 Electricity is off. بجلی نہیں آ رہی۔
 Our college is off the main road. ہمارا کالج مین روڈ سے دور ہے۔
 He gave me a day off. اس نے مجھے ایک دن کی چھٹی دی۔
 I think that I'll have the Monday off. میرا خیال ہے کہ میں پیر کو چھٹی کروں گا۔
 Bitter gourds are off now-a-days. آج کل کرلیے دستیاب نہیں ہیں۔
 Have your hair off. اپنے بال کٹواؤ۔
 Holidays are not far off. چھٹیاں زیادہ دور نہیں ہیں۔
 I'm off my food. مجھے بہت کم بھوک ہے۔
 He didn't give him a day off. اس نے اسے ایک دن کی چھٹی نہیں دی۔
 This building is off the bus stop. یہ عمارت بس سٹاپ سے دور ہے۔
 The baby fell off the roof. بچہ چھت سے گرا۔
 Keep off the grass. گھاس سے دور رہو۔
 You should do it off your own bat. تمہیں یہ اپنے ہی بوتے پر کرنا چاہیے۔

We buy our clothes off the peg. ہم اپنے کپڑے کسے سلائے خریدتے ہیں۔
 He flies off at a tangent. وہ اچانک اپنے خیالات بدل لیتا ہے۔
 Why do you go off the top? ناراض کیوں ہوتے ہو؟
 Don't get off the track. اصل موضوع سے مت ہنو۔
 He works off the reel. وہ مسلسل کام کرتا ہے۔
 Never do anything off the cuff. بغیر تیاری یا پہلے سے سوچے کوئی کام نہ کرو۔

(23) On

What's on? کیا پروگرام ہے؟
 Is the water on yet? کیا پانی ابھی تک آ رہا ہے۔
 Our electricity is on. ہماری بجلی آ رہی ہے۔
 I'm not willing on any condition. میں کسی بھی شرط پر آمادہ نہیں۔
 She doesn't act on my advice. وہ میرے مشورے پر عمل نہیں کرتی۔
 She wanted to buy it on credit. وہ اسے ادھار خریدنا چاہتی تھی۔
 She can go with me on any condition. وہ کسی بھی شرط پر میرے ساتھ جاسکتی ہے۔
 We're ready on every condition. ہم ہر شرط پر تیار ہیں۔
 I met her on Sunday. میں اتوار کو اس سے ملا۔
 They would go there on no account. وہ کسی بھی شرط پر وہاں نہیں جائیں گے۔
 He met me on the way. وہ مجھے رستے میں ملا۔

The map is **on** the wall.

G.P.O. is **on** the Mall.

Write it **on** the blackboard.

On that day, he was out of sorts.

She does everything **on** her own.

I have a lot **on** my plate.

I do nothing **on** the side.

She likes to chatter **on** and **on** for hours and hours.

We do nothing **on** the sly.

[24] Out

Asif is **out**.

The clerks are **out** again.

Is Imran **out** or is he still playing?

High heels are **out** these days.

The book is **out** at the moment.

Look **out** when you're crossing the road.

Put **out** the fire.

He passed **out** because of the heat.

نقشہ دیوار پر ہے۔

جی پی او مال روڈ پر ہے۔

تخت سیاہ پر یہ لکھو۔

اس دن اس کی طبیعت خراب تھی۔

وہ ہر کام اکیلے ہی کرتی ہے۔

میرے پاس اپنے ہی بہت کام ہیں۔

میں فالتو کام نہیں کرتا۔

اسے گھنٹوں لگاتار باتیں کرتا پسند ہے۔

ہم چوری کوئی کام نہیں کرتے۔

آصف باہر گیا ہوا ہے۔

کلرکوں نے پھر ہڑتال کر دی ہے۔

کیا عمران نے کھیل چھوڑ دیا ہے یا ابھی تک

کھیل رہا ہے۔

آج کل اونچی ایریز کا فیشن نہیں۔

اس لمحے کتاب گئی ہوئی ہے۔

جب آپ سڑک پار کریں تو احتیاط کیا کریں۔

آگ بجھا دیں۔

وہ گرمی کی وجہ سے بے ہوش ہو گیا۔

The ink has run **out**.

They set **out** as the sun was rising.

Your sweater stands **out** in that photograph.

Don't forget to turn **out** the lights when you leave.

سیاہی ختم ہو گئی ہے۔

جب سورج نکل رہا تھا تو وہ روانہ ہوئے۔

اس تصویر سے تمہارا سوئیٹر بڑا نمایاں ہے۔

جب تم جاؤ تو لائٹ بند کرنا نہ بھولنا۔

[25] Out of

She came **out of** the blue there.

Why are you **out of** breath?

Now he is **out of** danger.

I got **out of** debt.

Tight clothes are **out of** fashion these days.

He is **out of** job these days.

Time **out of** mind, it happened.

My motor bike is **out of** order.

That book is **out of** print.

It is **out of** question to go there.

Nothing is **out of** reach.

Bitter gourds are **out of** season now.

He was **out of** sorts.

وہ اچانک وہاں آنکلی۔

تمہارا سانس کیوں پھولا ہوا ہے؟

اب وہ خطرے سے باہر ہے۔

میں نے قرضہ چکا دیا۔

آج کل تنگ کپڑوں کا فیشن نہیں۔

آجکل وہ بے کار ہے۔

بہت عرصہ پہلے یہ ہوا۔

میری موٹر سائیکل خراب ہے۔

یہ کتاب دستیاب نہیں ہے۔

وہاں جانے کا تو سوال ہی پیدا نہیں ہوتا۔

پہنچ سے باہر کوئی چیز نہیں ہوتی۔

اب کریلے دستیاب نہیں ہیں۔

اس کی طبیعت خراب تھی۔

Why are you out of temper?

تمہارا مزاج کیوں بگڑا ہوا ہے؟

It is out of use these days.

آج کل یہ استعمال میں نہیں ہے۔

She sang out of tune.

اس نے بے سرائی گایا۔

[26] Over

You are over age now.

اب تمہاری عمر زیادہ ہو گئی ہے۔

I went over his head.

میں بغیر اجازت اس کے پاس پہنچ گیا۔

He is over me.

وہ مجھ سے اوپر کام کرتا ہے۔

They jumped over the wall.

انہوں نے دیوار کے اوپر سے چھلانگ لگائی۔

We travelled over land.

ہم نے خشکی کا سفر کیا۔

I stayed there over night.

میں نے رات بھر وہاں قیام کیا۔

He travelled all over the world.

اس نے دنیا کے ہر حصے کی سیر کی۔

I have power over you.

مجھے تم پر اختیار ہے۔

The play is over.

ڈرامہ ختم ہو گیا ہے۔

The time is over.

وقت ختم ہو گیا ہے۔

I keep on turning over in the bed.

میں بستر پر کونٹیں بدلتا رہتا ہوں۔

She talked to me over the phone.

اس نے فون پر مجھ سے بات کی۔

He showed me over a house.

اس نے مجھے سارا گھر دکھایا۔

Our problems will soon be over.

ہمارے مسائل جلد ختم ہو جائیں گے۔

He has two officers over him.

اس کے اوپر دو افسر ہیں۔

[27] Round

You have gone round the bend.

تم ہانپاگل ہو گئے ہو۔

He works round the clock.

وہ چوبیس گھنٹے کام کرتا ہے۔

I walk round the garden daily.

میں روزانہ باغ کا چکر لگاتا ہوں۔

I have travelled round the world.

میں نے دنیا کی سیر کی ہے۔

I brought her round.

میں نے اس کو قائل کیا۔

[28] Through

I jumped through the window.

میں نے کھڑکی میں سے چھلانگ لگائی۔

The Ravi flows through Lahore.

راوی لاہور میں سے بہتا ہے۔

The way to Iran runs through Quetta.

ایران کا رستہ کوئٹہ سے نکلتا ہے۔

We have to work through the day.

ہمیں سارا دن کام کرنا پڑتا ہے۔

I have got through the Exam.

میں نے امتحان پاس کر لیا ہے۔

We'll go through fire and water for you.

ہم آپ کیلئے ہر قسم کی مشکلات کا سامنا کریں گے۔

Our forefathers lived here through the ages.

ہمارے آباؤ اجداد کئی صدیوں یہاں رہے۔

He applied through proper channel.

اس نے صحیح طریقے سے درخواست دی۔

He kept on sleeping through the lesson.	وہ سبق کے شروع سے لے کر آخر تک سوتا رہا۔
He was wet through and through .	وہ سر سے لے کر پاؤں تک گیلیا تھا۔
That was all through you.	وہ سب تمہاری وجہ سے تھا۔
It hasn't happened through any fault of yours.	یہ آپ کی کسی غلطی کی وجہ سے نہیں ہوا ہے۔
You are blind through and through .	تم پورے پورے اندھے ہو۔
Light can't pass through the door.	روشنی دروازے سے نہیں گزر سکتی۔
The rain water is seeping through the ceiling.	بارش کا پانی چھت میں سے سہم رہا ہے۔

[29] To

He goes to work.	وہ کام پر جاتا ہے۔
I go to bed at 11 o'clock.	میں گیارہ بجے سوتا ہوں۔
I accompanied him to the stop.	میں نے سٹاپ تک اسے چھوڑا۔
Your offer seems fair to me.	تمہاری پیشکش مجھے معقول لگتی ہے۔
It fell to the ground.	یہ زمین پر گرا۔
He is working hard to this day.	وہ آج دن تک محنت کر رہا ہے۔
He fought to the death.	وہ موت تک لڑا۔
All his efforts came to no end.	اس کی تمام کوششیں بے سود گئیں۔
To some extent, he is right.	کسی حد تک وہ صحیح ہے۔

She told him to his face that she didn't like him.	اس نے اس کے منہ پر بتایا کہ وہ اسے پسند نہیں کرتی۔
He argued to the last.	اس نے آخر تک دلیل دی۔
The red colour of the shirt is not to my liking.	شرٹ کا سرخ رنگ میری پسند نہیں ہے۔
I don't like to talk to a everyone.	میں ہر ایک سے بات کرنا پسند نہیں کرتا۔
His answer was to the point.	اس کا جواب بالکل صحیح تھا۔
To my mind, it isn't correct.	میرے خیال میں یہ درست نہیں ہے۔

[30] Under

We're under a cloud these days.	آج کل ہمارے حالات خراب ہیں۔
He is under the weather.	اس کی طبیعت ٹھیک نہیں ہے۔
Your application is under consideration.	تمہاری درخواست زیر غور ہے۔
The candidates under twenty can't appear.	میں سال سے کم امیدوار امتحان نہیں دے سکتے۔
You are under arrest.	تم گرفتار ہو چکے ہو۔
They were talking under their breath.	وہ آہستہ آہستہ باتیں کر رہے تھے۔
Our house is under repair.	ہمارا گھر زیر مرمت ہے۔
I am under treatment.	میں زیر علاج ہوں۔
She came here under pressure.	وہ دباؤ میں آکر یہاں آئی۔
There are many clerks under me.	میرے ماتحت کئی کلرک ہیں۔
Our area is under water.	ہمارے علاقے میں سیلاب آیا ہوا ہے۔

They are under way اس سے چل رہے ہیں۔
Her character is under اس کا راز مشکوک ہے۔
suspicion.
He does nothing under وہ کچھ نہیں کرتا۔
cover.

[31] Up

The bad news naturally cut بری خبر نے قدرتی طور پر اس کو پھاڑ دیا۔
him up.
The partnership is expected پارٹنرشپ ختم ہونے کی توقع ہے۔
to break up.
Don't fight. Break it up. لڑومت۔ اسے بند کرو۔
Who brought you up? آپ کی پرورش کس نے کی؟
Who brought this matter up? یہ معاملہ کس نے اٹھایا؟
Tension is building up. پریشانی بڑھ رہی ہے۔
I'll call you up in your میں تمہیں دفتر میں فون کروں گا۔
office.
Can't we clear the matter up کیا ہم یہ مسئلہ خود نہیں حل کر سکتے۔
ourselves?
pull the chair up to the کرسی کھینچ کر آگ کے پاس لے آؤ۔
fire.
What are you dressing up as آپ عید الفطر کون سا لباس پہنیں گے؟
at the Eid-ul-fitr?
Sugar is going up again. چینی کی قیمت بھر بڑھ رہی ہے۔
My children have grown up اب میرے بچے بڑے ہو گئے ہیں۔
now.
If you can't keep up, then اگر تم محکمہ نہیں رو سکتے تو چھوڑ دو۔
give up.

The doctor advised him to ڈاکٹر نے اسے ایک ہفتہ آرام کرنے کا
lie up for a week. مشورہ دیا
The car pulled up in front of گاڑ میرے سامنے کھڑی ہو گئی۔
me.

[32] With

You fought with your own تم اپنے ہی دوست کے ساتھ لڑ پڑے۔
friend.
He is with no clothes on. اس نے تو کچھ بھی نہیں پہنا ہوا۔
Her mouth was closed with اس کا منہ شرم سے بند ہو گیا۔
shame.
I have a sweater with big میرے پاس بڑے بٹنوں والا سویٹر ہے۔
buttons.
He is going to marry another وہ اپنی پہلی بیوی کی موت کے ساتھ ہی ایک
girl with the death of his اور لڑکی سے شادی کرنے لگا ہے۔
first wife.
She came here with the aim وہ شادی کے مقصد کیلئے یہاں آئی تھی۔
of marriage.
I do it with pleasure. میں یہ بخوشی کرتا ہوں۔
He agrees with me with وہ مشکل سے میری بات مانتا ہے۔
difficulty.
Do it with care. یہ احتیاط سے کرنا۔
Whom did you go with? تم کس کے ساتھ گئے تھے؟
With all my faults, she میری تمام خامیوں کو جانتے ہوئے وہ مجھ سے
loved me. محبت کرتی تھی۔
Stay within your status. اپنی اوقات میں رہو۔

VOCABULARY IN SENTENCES

SET-1

1. You must get the hang of matter. *تم بات کو تھوڑا بہت سمجھ لیا کرو۔*
2. It was pitch dark there. *وہاں گہپ اندھیرا تھا۔*
3. He is a dangler. *وہ بھونڈ ہے۔*
4. It is already visited place. *یہ پہلے دیکھی ہوئی جگہ ہے۔*
5. How beautifully he sings! *وہ کتنا خوبصورت گاتا ہے!*
6. School your temper. *اپنے غصے پر قابو پاؤ۔*
7. He is warm today. *آج اس کی طبیعت ناساز ہے۔*
8. You are a work shy. *تم کام چور ہو۔*
9. Step this way. *ذرا اُدھر تو آئیے۔*
10. You'll never be schooled. *تم کبھی سیدھے نہیں ہو گے۔*

SET-2

1. You are a wind bag. *تم فضول باتوں میں وقت ضائع کرتے ہو۔*
2. Don't talk rubbish. *فحش باتیں نہ کرو۔*
3. Fine words butter no side. *محض باتوں سے کیا ہوتا ہے۔*
4. Dabble it into water. *اسے پانی میں بھگو۔*
5. What the fuss are you making? *تم کیا ہنگامہ برپا کر رہے ہو؟*

6. Queen is dead. *یہ بات بہت پرانی ہو چکی ہے۔*
7. Tell me, it's true or false. *مجھے بتاؤ یہ کرا ہے یا کھوٹا۔*
8. Hurriedly come here. *جلدی سے یہاں آؤ۔*
9. There will be ructions. *کچھ نہ کچھ گڑبڑ ہوگی۔*
10. I had a near guess. *میرا اندازہ بہت قریب تھا۔*

SET-3

1. You are worth less. *تم گتے ہو۔*
2. He was walking tip toe. *وہ پنجوں کے بل چل رہا تھا۔*
3. It's still tip top. *یہ ابھی تک نئی ہے۔*
4. If we do anything wrong, God will torment us. *اگر ہم کچھ گڑبڑ کریں گے تو خدا ہمیں سزا دے گا۔*
5. I have a tiny dog. *میرے پاس ایک چھوٹا سا کتا ہے۔*
6. He was between wind and water. *وہ تازک جگہ پر تھا۔*
7. He will prepay me some money. *وہ کچھ پیسے مجھے پیشگی ادا کرے گا۔*
8. Don't speculate any one. *کسی کی امانت میں خیانت مت کرو۔*
9. Let by gones be by gones. *جو ہو گیا سو ہو گیا۔*
10. Lead him by the hand. *اسے ہاتھ پکڑ کر لے جاؤ۔*

SET-4

1. She serves me broken meal. *وہ مجھے بچا کھچا کھانا دیتی ہے۔*

2. Seeing me, she bursts with joy. ۲۔ مجھے دیکھ کر وہ پھلے نہیں مائی۔
3. She bursts with envy when she looks the others getting rich. ۳۔ وہ دوسروں کو امیر ہوتا دیکھتی ہے۔
4. Don't set the others by ears. ۴۔ دوسروں کے کان مت بھرو۔
5. I can't stand in this long queue. ۵۔ میں اس لمبی قطار میں کھڑا نہیں ہو سکتا۔
6. He is popping corn. ۶۔ وہ مکئی بھون رہا ہے۔
7. You plod. ۷۔ تم جوں کی جاں چلتے ہو۔
8. Even walls have ears. ۸۔ دیواروں کے بھی کان ہوتے ہیں۔
9. She bears a grudge. ۹۔ وہ اپنے دل میں کینہ رکھتی ہے۔
10. My teacher beat me black and blue. ۱۰۔ میرے استاد نے مجھے مار مار کر نیل ڈال دیئے۔

SET-6

1. I beat him off. ۱۔ میں نے اسے مار بھگایا۔
2. He started his work over again. ۲۔ اس نے اپنا کام نئے سرے سے شروع کیا۔
3. Don't hit below the belt. ۳۔ ناچائز وار مت کرو۔
4. He'll touch the bottom. ۴۔ وہ بات کی ترہ تک پہنچے گا۔
5. It's buggy. ۵۔ یہ کھمبھلوں سے بھرنی ہوئی ہے۔
6. I'll hoof you. ۶۔ میں تمہیں لاتیں مار کر باہر نکال دوں گا۔
7. It's a honey comb. ۷۔ یہ شہد کی مکھیاں کا بچت ہے۔
8. A juggler juggled us. ۸۔ مداری نے ہماری نظر باندھ دی۔

9. Your majesty, I am a poor man. ۹۔ جہاں پناہ میں غریب آدمی ہوں۔
10. This is a morgue. ۱۰۔ یہ مردہ خانہ ہے۔

SET-6

1. I know your moon shine. ۱۔ مجھے تمہارے بے کار منصوبوں کا پتہ ہے۔
2. Never more. ۲۔ پھر کبھی نہیں یا اب کبھی نہیں۔
3. Move heaven and earth, I must marry her. ۳۔ زمین آسمان ایک کر لو میں ضرور اس سے شادی کروں گا۔
4. You are mudding through. ۴۔ تم نکلے لگا رہے ہو۔
5. Don't cry blue murder. ۵۔ خواہ مخواہ شور مت مچاؤ۔
6. Don't mumble. ۶۔ منہ میں مت بولو۔
7. Don't wrangle here. ۷۔ یہاں بحث مت کرو۔
8. He is slow to wrath. ۸۔ وہ ٹھنڈے مزاج کا آدمی ہے۔
9. A quip is deeper. ۹۔ زبان کی چوٹ ہتھیار کی چوٹ سے گہری ہوتی ہے۔
10. I rinse my mouth daily. ۱۰۔ میں روزانہ کلی کرتا ہوں۔

SET-7

1. Light is glimmering. ۱۔ روشنی ٹٹمار رہی ہے۔
2. He gobbles. ۲۔ وہ چڑچڑکھاتا ہے۔
3. What is she goggling at? ۳۔ وہ کس کو دیدے گھما گھما کر دیکھ رہی ہے؟
4. He is goggle-eyed. ۴۔ وہ بھیگا ہے۔
5. He hears the grass grow. ۵۔ وہ تو اڑتی چیزیاں کے پر گن لیتا ہے۔
6. You don't have gumption. ۶۔ تیرے میں تو سمجھ بوجھ ہی نہیں ہے۔

7. We all guzzle. ۷۔ ہم سب کھالی کر سب برابر کر دیتے ہیں۔
 8. Upon my honour, don't go there. ۸۔ میری عزت کا واسطہ اور حرمت جاؤ۔
 9. You are in a fog. ۹۔ تمہاری عقل کام نہیں کرتی۔
 10. He for one doesn't know. ۱۰۔ کم از کم وہ تو نہیں جانتا۔

SET-8

1. There is force in what he says. ۱۔ اس کی بات میں وزن ہے۔
 2. I want to take freedom with her. ۲۔ میں اس سے بے تکلف رہنا چاہتا ہوں۔
 3. She is very fretty. ۳۔ وہ بیڑی چڑھی ہے۔
 4. I have curly hair. ۴۔ میرے تھکھریالے بال ہیں۔
 5. Nobody went to his funeral. ۵۔ اس کے جنازے پر کوئی نہیں گیا۔
 6. I have fulled my clothes. ۶۔ میں نے اپنے کپڑوں کو کلف لگایا ہے۔
 7. What is this gab? ۷۔ یہ کیا بک بک ہے؟
 8. What'd be further more? ۸۔ اس سے زیادہ اور کیا ہو گا؟
 9. The ghost of other marriage hasn't got off his head. ۹۔ دوسری شادی کا بھوت اس کے سر سے نہیں اترتا ہے۔
 10. He is toweling. ۱۰۔ وہ ہاتھ منہ پونچھ رہا ہے۔

SET-9

1. Make tracks. ۱۔ رنو پکڑ ہو جاؤ۔
 2. Dissension breeds contempt. ۲۔ مخالفت میں رنج ہوتا ہے۔

3. He was given 'hush money'. ۳۔ اسے چپ رہنے کیلئے رشوت دی گئی۔
 4. What are you kawing? ۴۔ تم کیا کائیں کائیں کر رہے ہو؟
 5. Take it good or bad. ۵۔ اسے صحیح سمجھ یا غلط۔
 6. He is a party wall between you and me. ۶۔ تمہارے اور میرے درمیان وہ بچ کی دیوار ہے۔
 7. Set the things in order. ۷۔ چیزوں کو ترتیب سے رکھو۔
 8. I have no body back and forth. ۸۔ میرے آگے پیچھے کوئی نہیں ہے۔
 9. He'll bring it into play. ۹۔ وہ اسے استعمال میں لائے گا۔
 10. May you have more power to your elbow. ۱۰۔ خدا تمہیں اور ہمت اور طاقت دے۔

SET-10

1. He was bristled. ۱۔ اس کے روکتے کھڑے ہو گئے۔
 2. It all happened all at once. ۲۔ یہ سب یکایک ہوا۔
 3. Don't allure her. ۳۔ اسے سہراغ نہ دکھاؤ۔
 4. It's an auspicious day. ۴۔ یہ مبارک دن ہے۔
 5. Don't altercate with me. ۵۔ مجھ سے تو تیر میں نہ کرو۔
 6. You should have told me too soon. ۶۔ مجھے قبل از وقت بتانا چاہیے تھا۔
 7. He is near sighted. ۷۔ اس کی دور کی نظر کمزور ہے۔
 8. He is long sighted. ۸۔ اس کی نزدیک کی نظر کمزور ہے۔
 9. I'll do it whether you strain every nerve. ۹۔ چاہے تم جتنا بھی زور لگائو میں یہ کروں گا۔

10. He doesn't have road sense. ۱۰۔ اسے سڑک پر گاڑی چلانے کا شعوری نہیں ہے۔

SET-11

1. He has an evil eye on her. ۱۔ اس کی اس پر بری نظر ہے۔
 2. I know your elusion. ۲۔ مجھے تمہاری حیلہ سازی کا پتہ ہے۔
 3. Ask her round. ۳۔ اسے اپنے گھر بلاؤ۔
 4. Show me round your house. ۴۔ مجھے اپنا گھر اچھی طرح دکھاؤ۔
 5. Scale fully. ۵۔ پورا تولو۔
 6. Don't give short measures. ۶۔ کم مت تولو۔
 7. He is empty minded. ۷۔ وہ کوڑھ مغز ہے۔
 8. He isn't worth his salt. ۸۔ وہ کام پر رکھنے کے قابل نہیں ہے۔
 9. Don't out step. ۹۔ حد سے مت بڑھو۔
 10. She out sits here. ۱۰۔ وہ یہاں دیر تک بیٹھی رہتی ہے۔

SET-12

1. Don't out work. ۱۔ زیادہ کام نہ کیا کرو۔
 2. My conscience blames me. ۲۔ میرا ضمیر مجھے ملامت کرتا ہے۔
 3. I beat him half hearted. ۳۔ میں نے اسے بے دلی سے مارا۔
 4. Keep your hair on. ۴۔ اپنے حواس درست رکھو۔
 5. She doesn't turn a hair. ۵۔ وہ توناک پر کبھی نہیں بیٹھنے دیتی۔
 6. He has played his part well. ۶۔ اس نے اپنا حق اچھی طرح ادا کر دیا ہے۔

7. More praise than pudding. ۷۔ ناکدہ کم تعریف زیادہ۔
 8. The baby is cutting teeth. ۸۔ بچہ دانت نکال رہا ہے۔
 9. I don't cheat anybody. ۹۔ میں کسی کو دھوکا نہیں دیتا۔
 10. Whether he snatches every thing from me, even then he'll cut no ice. ۱۰۔ چاہے وہ مجھ سے ہر چیز چھین لے پھر بھی اس کا کچھ بن نہیں پڑے گا۔

SET-13

1. Tell me roundly. ۱۔ مجھے صاف صاف بتاؤ۔
 2. It seems to be good apparently. ۲۔ بظاہر تو یہ اچھا لگتا ہے۔
 3. You out sell the things. ۳۔ تم چیزیں معی بیچتے ہو۔
 4. He is looking blank. ۴۔ وہ گھبراہٹا ہوا دکھائی دے رہا ہے۔
 5. He's at the point of death. ۵۔ وہ قریب المرگ ہے۔
 6. You are walking haltingly, what's the matter? ۶۔ تم رکن رکن کر چل رہے ہو کیا بات ہے؟
 7. Be limited. ۷۔ حد میں رہو۔
 8. You are used to hair splitting. ۸۔ تمہیں بال کی کھال اتارنے کی عادت ہے۔
 9. I'm having rice milk. ۹۔ میں کھیر کھا رہا ہوں۔
 10. You embezzled my property. ۱۰۔ تم نے میری جائیداد غبن کر لی۔

SET-14

1. She is very rowdy dowdy. ۱۔ وہ بڑی جھگڑالو ہے۔
2. Now, you take up your parable. ۲۔ اب تم اپنی داستان سناؤ۔
3. Why don't you pull up all the evils by roots? ۳۔ تم تمام برائیوں کو جڑ سے اکھاڑ کیوں نہیں پھینکتے؟
4. He is shining with reflected light. ۴۔ وہ مانگے ہوئے کپڑے پہن کر اترا رہا ہے۔
5. You are an engraved rogue. ۵۔ تم چھپے ہوئے بد معاش ہو۔
6. He has come here empty handed. ۶۔ وہ میاں خالی ہاتھ آیا ہے۔
7. Take the waste papers away. ۷۔ روٹی کاغذ دور لے جاؤ۔
8. You want to have point blank. ۸۔ تم کھری کھری سنتا چاہتے ہو۔
9. Don't go ahead. It's out post. ۹۔ آگے مت جاؤ۔ یہ سرحدی چوکی ہے۔
10. He was in a peck of trouble. ۱۰۔ وہ مصیبتوں کے طوفان میں گھرا ہوا تھا۔

SET-15

1. Where is mop? ۱۔ کوچی کہاں ہے؟
2. We should do it with one consent. ۲۔ ہمیں یہ اتفاق رائے سے کرنا چاہیے۔
3. I want to get a key post. ۳۔ میں ایک بڑی نوکری حاصل کرنا چاہتا ہوں۔
4. She walks oddly. ۴۔ وہ بڑے عجیب طریقے سے ہتی ہے۔

5. I am an office bearer. ۵۔ میں عہدے دار ہوں۔
6. He is an out spoken person. ۶۔ وہ تو صاف صاف بات کرنے والا شخص ہے۔
7. Hold you peace. ۷۔ خاموش رہو یا چپ رہو۔
8. He is childless. ۸۔ وہ بے اولاد ہے۔
9. She is childlike. ۹۔ وہ بچوں کی طرح صاف دل ہے۔
10. Tell me right down. ۱۰۔ مجھے صاف صاف بتاؤ۔

SET-16

1. He is right minded. ۱۔ وہ راست باز ہے۔
2. She has pounded me to jelly. ۲۔ اس نے تو میرا کچھ مری نکال دیا۔
3. He pounded the ice to pieces. ۳۔ اس نے برف کو کوٹ کوٹ کر چورا کیا۔
4. What is in pip kin there? ۴۔ ہڈیاں کیا ہے؟
5. Pay him off. ۵۔ اس کا حساب کتاب کر کے اسے چھٹی دو۔
6. I just dust your coat. ۶۔ میں ابھی تمہاری مرمت کرتا ہوں۔
7. She is carping tongued. ۷۔ وہ کالی زبان والی ہے۔
8. She looked blank. ۸۔ وہ ہکا بکا رہ گئی۔
9. You have blasted it. ۹۔ تم نے تو اس کا ستیا ناس کر دیا ہے۔
10. God blast you. ۱۰۔ خدا تمہیں غارت کرے۔

SET-17

1. He is a lover general. ۱۔ وہ ہر ایک سے عشق کرتا ہے۔
2. He greases the palm of his officers. ۲۔ وہ اپنے افسروں کی منہی گرم کرتا ہے۔

3. Knowledge is limitless. ۳۔ علم غیر محدود ہے۔
 4. She is one of the thousands. ۴۔ وہ ہزاروں میں ایک ہے۔
 5. I like chilled water. ۵۔ مجھے ٹھنڈا پانی پسند ہے۔
 6. Water is chin deep. ۶۔ پانی گلے تک ہے۔
 7. I am right hearted. ۷۔ میں نیک دل ہوں۔
 8. You should play your cards well. ۸۔ تمہیں موقع سے پورا پورا فائدہ اٹھانا چاہیے۔
 9. It's pay day. ۹۔ یہ تنخواہ کا دن ہے۔
 10. She came in so pawkishly that I couldn't guess. ۱۰۔ وہ اتنی چالاکی سے اندر آئی کہ مجھے پتہ ہی نہ چلا۔

SET-18

1. You're blowing my coals. ۱۔ تم میرے جذبات کو ہوا دے رہے ہو۔
 2. You're turning your coat. ۲۔ تم ہنک حرامی کر رہے ہو۔
 3. He is doing with plain bread. ۳۔ وہ روکھی سوکھی کھا کر گزارہ کر رہا ہے۔
 4. He is brazen faced. ۴۔ وہ بے غیرت ہے۔
 5. He is long winded. ۵۔ وہ بڑے دم والا ہے۔
 6. He is a looker on. ۶۔ وہ تماشا بین ہے۔
 7. They went out loosely. ۷۔ وہ بے پردائی سے باہر چلے گئے۔
 8. He is off the hinges. ۸۔ اس کی چولیس اڑ چکی ہیں۔
 9. He has tarnished his reputation. ۹۔ اس نے اپنی عزت پر دھبہ لگا لیا ہے۔
 10. He sticks like a leech. ۱۰۔ وہ توجو تک کی طرح چٹ جاتا ہے۔

SET-19

1. Shame on you. ۱۔ شرم کرو۔
 2. He has broken my back. ۲۔ اس نے تو میری کمری توڑ دی ہے۔
 3. He carved his way. ۳۔ اس نے اپنے بل بوتے پر ترقی کی۔
 4. Time hangs heavy in trouble. ۴۔ مشکل میں وقت جلدی نہیں سکتا۔
 5. No news is good news. ۵۔ جب کوئی خبر نہ آئے تو سب کچھ ٹھیک ہے۔
 6. Why does he take long? ۶۔ وہ دیر کیوں لگاتا ہے؟
 7. I don't take long. ۷۔ میں دیر نہیں لگاتا۔
 8. I get late. ۸۔ مجھے دیر ہو جاتی ہے۔
 9. He has a long family. ۹۔ اس کا بہت بڑا کنبہ ہے۔
 10. He is straining a point. ۱۰۔ وہ ایک بات کو بے جا طول دے رہا ہے۔

SET-20

1. Moke he is. ۱۔ وہ بھی گدھا ہی ہے۔
 2. She is only skin and bones. ۲۔ وہ تو ہڈیوں کا دھانچہ ہے۔
 3. He always comes out of time. ۳۔ وہ ہمیشہ بے وقت آتا ہے۔
 4. She sets every body at nought. ۴۔ وہ تو ہر آدمی کو حقیر سمجھتی ہے۔
 5. Homer, sometimes nods. ۵۔ ہومر سے بڑے آدمی سے غلطی ہو سکتی ہے۔
 6. You should mend the matters. ۶۔ تمہیں معاملات کی اصلاح کرنی چاہیے۔
 7. It's our national anthem. ۷۔ یہ ہمارا قومی ترانہ ہے۔
 8. You make the most of it. ۸۔ تم اسے بہترین حاکم رکھاتے ہو۔

9. I have sent him a word. میں نے اسے بلا بھیجا ہے۔
10. She is a sky high. وہ تو آسمانوں سے باتیں کرتی ہے۔

SET-21

1. You are quackish. ا۔ تم اناڑی ہو۔
2. He'll prove me first. ۲۔ پہلے وہ مجھے آزمائے گا۔
3. Don't provoke him. ۳۔ اسے اشتعال مت دلاؤ۔
4. She doesn't have any resting while. ۴۔ اس کے پاس تو سر کھینچنے کیلئے بھی وقت نہیں ہے۔
5. I am pushed for time. ۵۔ مجھے فرصت نہیں ہے۔
6. He is pushed for money these days. ۶۔ آج کل اس کا ہاتھ تنگ ہے۔
7. It's rumbling. ۷۔ یہ گڑبڑ کر رہی ہے۔
8. Ill news runs apace. ۸۔ بری خبر جلد پھیلی ہے۔
9. She is a rope dancer. ۹۔ وہ رے پر چلتی ہے۔
10. You are no more a lord than I am. ۱۰۔ تم کوئی مجھ سے زیادہ نواب نہیں ہو۔

SET-22

1. He had a run away marriage with her. ۱۔ اس نے اسے بھاگ لے جا کر شادی کی۔
2. At last my ruse did the trick. ۲۔ آخر کار میری عکت عملی نے کام دکھایا۔
3. He was garlanded of bills. ۳۔ اسے نوٹوں کے ہار پہنائے گئے۔
4. He is his own master. ۴۔ وہ اپنی مرضی کا مالک ہے۔
5. It's of no account. ۵۔ یہ کسی کام کا نہیں ہے۔

6. He took her there treacherously. ۶۔ وہ اسے دھوکے سے وہاں لے گیا۔
7. Hear and tremble. ۷۔ سنو اور ڈرو۔
8. She loves him with a will. ۸۔ وہ اسے دل و جان سے چاہتی ہے۔
9. Eat your words. ۹۔ اپنے الفاظ واپس لو۔
10. Put the paddle on the right horse. ۱۰۔ جس کا قصور ہے اسے ہی پکڑ۔

SET-23

1. She is wearing a cross. ۱۔ اس نے صلیب پہنی ہوئی ہے۔
2. She came in growlingly. ۲۔ وہ گرختے ہوئی اندر آئی۔
3. Don't growl. ۳۔ مت گرجو۔
4. King of terrors spares no one. ۴۔ ملک الموت کسی کو نہیں بخشا۔
5. Bring the table cloth. ۵۔ میز پوش لاؤ۔
6. Why are you in sulks? ۶۔ تم نے من کیوں پھلایا ہوا ہے؟
7. He'll smother you. ۷۔ وہ تمہارا گھا کھونٹ دے گا۔
8. They had a table talk. ۸۔ انہوں نے کھانے کے دوران گپ شپ کی۔
9. Your word is in season. ۹۔ تم وقت پر نصیحت کرتے ہو۔
10. His word is out of season. ۱۰۔ وہ بے وقت نصیحت کرتا ہے۔

SET-24

1. Curse comes to the roost. ۱۔ اپنا کوسا اپنے آگے ہی آتا ہے۔
2. I am yours truly. ۲۔ میں ہوں آپ کا خالص۔

3. Say a good word for the others. ۳۔ دوسروں کیلئے کلمہ خیر نکالو۔
4. His word is as good as a bond. ۴۔ اس کے منہ سے نکل ہوئی بات کسی دستاویز سے کم نہیں ہے۔
5. Why are you lost all the time? ۵۔ تم ہر وقت کیوں کھوئے رہتے ہو؟
6. Two heads are better than one. ۶۔ ایک سے دو بھلے۔
7. He has walked me off my legs. ۷۔ اس نے مجھے چلا چلا کر تھکا مارا ہے۔
8. Tie her tongue. ۸۔ اس کی زبان بند کرو۔
9. It was a terrible bore to me. ۹۔ یہ میرے لئے وبال جان تھی۔
10. You can make me do nothing violently. ۱۰۔ تم زبردستی مجھ سے کچھ نہیں کروا سکتے۔

SET-25

1. Speak with one voice. ۱۔ ایک زبان ہو کر بولو۔
2. I know him by sight. ۲۔ میری اس کی معمولی جان پہچان ہے۔
3. Now run your rig. ۳۔ اب اپنی چال چلو۔
4. They attacked him from right and left. ۴۔ انہوں نے اس پر چاروں طرف سے حملہ کر دیا۔
5. Roll my log and I'll roll yours. ۵۔ عزت کرو اور عزت کرواؤ۔
6. Remember me kindly to him. ۶۔ میری طرف سے اسے بہت بہت سلام کہنا۔
7. Don't put him to shame. ۷۔ اسے شرمندہ نہ کرو۔

8. She sleeps round the clock. ۸۔ وہ بارو کھٹے سوتی ہے۔
9. Don't prick my bubble. ۹۔ میرا بھانڈا مت پھوڑو۔
10. He is in the wrong. ۱۰۔ وہ غلطی پر ہے۔

SET-26

1. Will you have gruel? ۱۔ کیا آپ دلیا کھائیں گے؟
2. He is very gas bag. ۲۔ وہ بڑا شتی باز ہے۔
3. He crossed his mind. ۳۔ اس کے دل میں آیا۔
4. He is cross breed. ۴۔ وہ دو نسلی ہے۔
5. I crouch you. ۵۔ میں تمہارے پاؤں پڑتا ہوں۔
6. These all are cant phrases. ۶۔ یہ سب دکھاوے کی باتیں ہیں۔
7. She is very cockered. ۷۔ وہ بہت لاڈلی ہے۔
8. I can't cocker you. ۸۔ میں تمہارے باز نہیں اٹھا سکتا۔
9. He is driving nail into his coffin. ۹۔ وہ اپنی موت کو دعوت دے رہا ہے۔
10. Don't cock your hat before me. ۱۰۔ مجھے اپنا بانگین نہ دکھاؤ۔

SET-27

1. He can do it gracefully. ۱۔ وہ اسے خوش اسلوبی سے سرانجام دے سکتا ہے۔
2. What would happen further more? ۲۔ اس سے بڑھ کر اور کیا ہو گا؟
3. He plays the giddy goats. ۳۔ وہ چو قونوں کی سی حرکتیں کرتا ہے۔
4. He is in my good graces. ۴۔ وہ میرا منظور نظر ہے۔

5. You have made a hash of it. ۵۔ تم نے تو اس کا ستیاناس کر دیا ہے۔
 6. You talk through your hat. ۶۔ تم ٹیپیاں مارتے ہو۔
 7. He talks full of salts. ۷۔ وہ بڑے مزے کی باتیں کرتا ہے۔
 8. He'll hash you. ۸۔ وہ تیرا قیرہ کر دے گا۔
 9. She's a harlot. ۹۔ وہ فاحشہ ہے۔
 10. Harlotry is not allowed in Islam. ۱۰۔ اسلام میں حرام کاری کی اجازت نہیں ہے۔

SET-28

1. You are well groomed today. ۱۔ آج تو تم بڑے بنے سنورے ہو۔
 2. She is a haggler. ۲۔ وہ عکرا بڑی کرتی ہے۔
 3. Just her luck. ۳۔ اس کی قسمت ہی ایسی ہے۔
 4. It sleets. ۴۔ بارش کی جھڑی ہے۔
 5. He laughs in his sleeves. ۵۔ وہ منہ چھپا کر ہنستا ہے۔
 6. He'll bring her to his terms. ۶۔ وہ اس سے اپنی شرائط منوالے گا۔
 7. She didn't come to my terms. ۷۔ اس نے میری شرائط نہیں مانیں۔
 8. Don't tell tales. ۸۔ انواہیں مت پھیلاؤ۔
 9. I squatted there. ۹۔ میں اتنی پالتی مار کر وہاں بیٹھ گیا۔
 10. I'll spy it out. ۱۰۔ میں اسے خفیہ طور پر معلوم کر لوں گا۔

SET-29

1. Roll up your sleeves. ۱۔ لٹرنے کیلئے تیار ہو جاؤ۔
 2. She had a broken sleep last night. ۲۔ بچھلی رات وہ بے چینی کی نیند سوئی۔
 3. I'll slap you. ۳۔ میں تمہیں تھپڑ ماروں گا۔
 4. She is a sleep walker. ۴۔ وہ نیند میں چلتی ہے۔
 5. Show me the door. ۵۔ مجھے دروازے کا رستہ دکھاؤ۔
 6. He'll give away your show. ۶۔ وہ تمہارا راز فاش کر دے گا۔
 7. You are a shuffler. ۷۔ تم گرگٹ کی طرح رینگ بدلتے ہو۔
 8. Don't spin a yarn. ۸۔ بھوٹی کہانی مت گھڑو۔
 9. I'll see him further first. ۹۔ میں پہلے مزید اسے دیکھوں گا۔
 10. We were getting ahead like fury. ۱۰۔ ہم بلا کے جوش سے آگے بڑھ رہے تھے۔

SET-30

1. It was my gaudy day. ۱۔ یہ میری دعوت کا دن تھا۔
 2. People die on flosidity. ۲۔ لوگ چمک دکھ پر مرتے ہیں۔
 3. Evil times and dog's days are about to come. ۳۔ برے دن اور بری گھڑیاں آنے والی ہیں۔
 4. He is faint hearted. ۴۔ وہ نامرد ہے۔
 5. She dips into her purse. ۵۔ وہ دل کھول کر خرچ کرتی ہے۔
 6. Talk of the devil and he'll appear. ۶۔ شیطان کی بات کرو اور وہ آیا۔
 7. He made his money lawful. ۷۔ اس نے اپنے پیسے حلال کیے۔

8. Wine is unlawful in Islam. ۸۔ شراب اسلام میں حلال نہیں ہے۔
 9. It's ill got wealth. ۹۔ یہ حرام کی کمائی ہے۔
 10. His aunt is a mid wife. ۱۰۔ اس کی چچی دائی ہے۔

SET-31

1. She tipped me the wink. ۱۔ اس نے مجھے آنکھ ماری۔
 2. He has desponded. ۲۔ وہ ہمت ہار بیٹھا ہے۔
 3. You have taken my heart. ۳۔ تم تو میرے دل میں مگر کر گئی ہو۔
 4. He is tattling. ۴۔ وہ بے نیکی باتیں کر رہا ہے۔
 5. Don't tantalize me. ۵۔ مجھے دکھا دکھا کر مت ترساؤ۔
 6. You draw a long bow. ۶۔ تم لمبی چوڑی ہانکتے ہو۔
 7. He is a tame cat. ۷۔ وہ دو سروں پر گزارہ کرتا ہے۔
 8. It is too good to be sure. ۸۔ یہ اتنی اچھی خبر ہے کہ یقین نہیں آتا۔
 9. He keeps on toiling for me. ۹۔ یہ میرے لئے جان مارا رہتا ہے۔
 10. Why are you pinching me? ۱۰۔ تم مجھے چنکی کیوں کاٹ رہے ہو؟

SET - 32

1. He was armed to the teeth. ۱۔ وہ سر سے لے کر پاؤں تک مسلح تھا۔
 2. Now we are in deep waters. ۲۔ اب پانی سر سے اونچا ہو گیا ہے۔
 3. He is cutting his own throat. ۳۔ وہ اپنے پاؤں پر کلناڑی مار رہا ہے۔
 4. Don't remind me anything. ۴۔ مجھے کچھ یاد مت دلاؤ۔

5. You walk like a swell these days. ۵۔ آج کل زمین پر تمہارے پاؤں نہیں ٹکتے۔
 6. There is an orphanage in Lahore. ۶۔ لاہور میں ایک یتیم خانہ ہے۔
 7. Why do you play truant? ۷۔ تم سکول سے کیوں بھاگ جاتے ہو؟
 8. Asif is truant. ۸۔ آصف بھڑا ہے۔
 9. We'll stand no truck. ۹۔ ہم گندی باتیں برداشت نہیں کریں گے۔
 10. She cored him off. ۱۰۔ اس نے اسے لاجواب کر دیا۔

SET - 33

1. Go and take air. ۱۔ جاؤ جا کر ہوا کھاؤ۔
 2. He has exalted her to the skies. ۲۔ اس نے تو اسے آسمان پر چڑھا دیا ہے۔
 3. Where is scab of this cloth? ۳۔ اس کپڑے کی کھرن کہاں ہے؟
 4. You are in the wrong box. ۴۔ تھکان میں تو تم ہو۔
 5. Where is tea caddy? ۵۔ چائے کا ڈبہ کہاں ہے؟
 6. It was a storm in the tea cup. ۶۔ یہ تو معمولی بات پر ہنگامہ تھا۔
 7. Don't lose your temper. ۷۔ آگ بکول نہ ہو۔
 8. Don't show me temper. ۸۔ مجھے بد مزاجی مت دکھاؤ۔
 9. He is showing me his teeth. ۹۔ وہ مجھے دھمکی دے رہا ہے۔
 10. You have got on my nerves. ۱۰۔ تم نے تو میری جان کھالی ہے۔

SET - 34

1. He'll tell the world. - وہ تو انکے کی چوٹ پر اعلان کرے گا۔
2. I've an artistic temperament. - میں فنکارانہ مزاج آدمی ہوں۔
3. Think twice before doing. - ایک بار کرنے سے پہلے سو بار سوچو۔
4. Go with stream. - زمانے کے ساتھ ساتھ چلو۔
5. She walks strangely. - وہ عجیب طریقے سے چلتی ہے۔
6. They are cutting their own throat. - وہ اپنی بربادی کا سامان پیدا کر رہے ہیں۔
7. She spends her money thriftily. - وہ اپنے پیسے کفایت شنکاری سے خرچتی ہے۔
8. A thrill of joy ran to his life. - اس کی زندگی میں خوشی کی لہر دوڑ گئی۔
9. Take up the thread. - جہاں سے چھوڑا تھا وہیں سے شروع کرو۔
10. He is thick skinned. - وہ بے غیرت ہے۔

SET - 35

1. I'll take you by the throat. - میں تمہارا نینٹا ابادوں گا۔
2. He is a strapper man. - وہ لمبا ترنڈا آدمی ہے۔
3. He was storm bound. - وہ طوفان میں گھرا ہوا تھا۔
4. Strangle from here. - یہاں سے تھرتھرو جاؤ۔
5. He is very stolid. - وہ بہت اڑیل ہے۔
6. Lull the baby. - بچے کو لوری دو۔

7. Where have I fallen among thieves? - میں کہاں چوروں میں پھنس گیا ہوں؟
8. Don't fall into rage. - غصے میں مت آؤ۔
9. She sold it dog cheap. - اس نے اسے کوڑیوں کے مول بیچ دیا۔
10. She does everything stolidly. - وہ ہر چیز ضد سے کرتی ہے۔

SET - 36

1. He is a fair weather friend. - وہ مطلق دوست ہے۔
2. Soft words cost nothing. - زبان شیریں ملک گیری۔
3. She is very honey tongued. - وہ زبان کی بڑی میٹھی ہے۔
4. It's our tongue that brings honour or dishonour. - زبان ہی ہاتھی پر چڑھائے زبان ہی سر کٹائے۔
5. Don't talk much. - زیادہ باتیں نہ کرو۔
6. She has found her tongue. - اس کی زبان بہت کھل گئی ہے۔
7. His wounds are healing up now. - اب اس کے زخم مندمل ہو رہے ہیں۔
8. Seeing sweets, I bring water to my mouth. - مٹھائی دیکھ کر میرے منہ میں پانی بھر آتا ہے۔
9. You are enjoying to your heart content. - تمہاری پانچوں انگلیاں کھٹی میں ہیں۔
10. Habit takes long to depart. - عادت آسانی سے نہیں جاتی۔

SET - 37

1. Purse pride isn't good. ۱۔ روپے کا غرور اچھا نہیں ہوتا۔
2. All are not alike in this world. ۲۔ پانچوں انگلیاں برابر نہیں ہیں۔
3. He'll return my money little by little. ۳۔ وہ تھوڑے تھوڑے کر کے میرے پیسے واپس کر دے گا۔
4. He is a treacherous friend. ۴۔ وہ بیٹھی چھری ہے۔
5. Your wound is suppurating. ۵۔ تمہارا زخم پک رہا ہے۔
6. You have a long tongue. ۶۔ تم بڑی زبان دراز ہو۔
7. It stands to reason. ۷۔ یہ بات معقول ہے۔
8. Here is rolling pin. ۸۔ یہ لوٹیلن۔
9. The meat is undone. ۹۔ یہ گوشت کچا ہے۔
10. It touched her home. ۱۰۔ یہ بات اسے تیر کی طرح لگی۔

SET - 38

1. She touched me to the quick. ۱۔ اس نے میرے زخموں پر نمک چھڑکا۔
2. She is a stalker. ۲۔ وہ اترا کر چلتی ہے۔
3. Who has stabbed me in the back? ۳۔ میری قیمت کس نے لگائی ہے؟
4. She is snipping. ۴۔ وہ قینچی سے کتر رہی ہے۔
5. Rats snipped the net. ۵۔ چوہوں نے جال کتر دیا۔
6. He snapped him from death's jaw. ۶۔ اس نے اسے موت کے منہ سے نکالا۔

7. Make it snappy. ۷۔ جلدی کرو۔
8. What is he sniffing? ۸۔ وہ کیا سوسوں کر رہا ہے؟
9. Don't scrape your wound. ۹۔ اپنے زخم کو مت کھرچو۔
10. They are scrabbling in the water. ۱۰۔ وہ پانی میں ہاتھ مار رہے ہیں۔

SET - 39

1. Don't scribble on the wall. ۱۔ دیوار پر لکیریں مت لگاؤ۔
2. He is a shammer. ۲۔ وہ بہانے باز ہے۔
3. She is sham asleep. ۳۔ وہ جھوٹ سو رہی ہے۔
4. He is shatter brained. ۴۔ اس کا دماغ بڑا پریشان ہے۔
5. You have no value. ۵۔ تم تو نہ تین میں نہ تیرہ میں۔
6. You are stout and strong. ۶۔ تم بٹے کٹے ہو۔
7. He did it at a dare devil. ۷۔ اس نے یہ جھیلی پر سر رکھ کر کیا۔
8. Why do you stammer? ۸۔ تم ہکلاتے کیوں ہو؟
9. He has fallen in love with her. ۹۔ اس کا اس پر دل آ گیا ہے۔
10. I am highly pleased. ۱۰۔ میرا دل باغ باغ ہو گیا ہے۔

SET - 40

1. Don't take ill. ۱۔ دل برا نہ کرو۔
2. We are satiated. ۲۔ ہمارا دل بھر گیا ہے۔
3. It is our agreeable thing. ۳۔ یہ ہماری پسندیدہ شے ہے۔
4. I am dying for her. ۴۔ میرا دل کیلئے دل تڑپ رہا ہے۔

5. It tastes bitter. یہ کڑی ہے۔
 6. It's dwelling my heart. یہ میرے دل میں کھر کر رہی ہے۔
 7. You have won my heart. تم نے میرا دل جیت لیا ہے۔
 8. It was just a joking. یہ صرف دل لگی تھی۔
 9. Don't hurt anyone's feelings. کسی کا دل مت دکھاؤ۔
 10. She is lover of music. وہ موسیقی کی دلدادہ ہے۔

SET - 41

1. Do your bit. جو کر سکتے ہو کر لو۔
 2. It is an upto hill task. یہ بڑا مشکل کام ہے۔
 3. It was an unexpected blow. یہ ناگہانی آفت تھی۔
 4. He blows hot and cold. وہ کبھی کچھ کہتا ہے کبھی کچھ۔
 5. He is very base minded. وہ بہت گھٹیا ہے۔
 6. This is the way of the world. دنیا کا یہی دستور ہے۔
 7. He is watching his time. وہ مناسب موقع کا منتظر ہے۔
 8. He always kicks down the ladder. وہ ہمیشہ جس تھالی میں کھاتا ہے اسی میں پھینک کر دیتا ہے۔
 9. He might prick my bubble. ہو سکتا ہے وہ میرا بھانڈا پھوڑ دے۔
 10. Don't use bandy words with him. اس کے ساتھ تو تو میں میں نہ کرو۔

SET - 42

1. Your baloon will go bang. تمہارا فباورہ پھٹ جائے گا۔
 2. It's a meatless day. آج گوشت کا دن ہے۔
 3. Do it roundly, otherwise I know obliquely. اسے سیدھی طرح کرو ورنہ مجھے دوسرا طریقہ بھی آتا ہے۔
 4. He took oath. اس نے حلف اٹھایا۔
 5. You are nosy. تمہاری ناک بہت بڑی ہے۔
 6. He is a night man. وہ رات بھتی ہے۔
 7. She was night walking. وہ نیند میں چل رہی تھی۔
 8. Newsagent has delivered the newspaper. اخبار فروش اخبار دے آیا ہے۔
 9. We are like minded. ہم ہم خیال ہیں۔
 10. He is a well off person. وہ کھانا پیتا آدمی ہے۔

SET - 43

1. She was wearing nose pin and ear rings. اس نے نوکا اور بالیاں پہنی ہوئی تھیں۔
 2. He is my near relative. وہ میرا نزدیک کا رشتہ دار ہے۔
 3. He earns his living illegally. وہ اپنی روزی ناجائز طریقے سے کماتا ہے۔
 4. All is over but shouting. سب کچھ ختم ہو گیا لیکن شور باقی ہے۔
 5. She is looking blue. وہ اداس نظر آ رہی ہے۔
 6. When he had palmy days every body loved him. جب اس کی خوشحالی کا زمانہ تھا تو ہر آدمی اس سے پیار کرتا تھا۔

7. She pinched her fingers in the door. اس کی انگلیاں دروازے میں آجکئیں۔
 8. This woman is our bond maid. یہ عورت ہماری لونڈی ہے۔
 9. His word is as good as his bond. اس کا قول اتنا ہی پکا ہے جتنی اس کی تحریر۔
 10. Don't make me goofy bewitchingly. مجھے دلربائی سے یہ قوف مت بناؤ۔

SET - 44

1. I'll give him a bit of my mind. میں اسے کھری کھری سناؤں گا۔
 2. Keep the pot boiling. ابھی اس کے ساتھ کام چلاؤ۔
 3. I can kill two birds with one stone. میں ایک تیر سے دو شکار کر سکتا ہوں۔
 4. He beat her shockingly. اس نے اسے بری طرح مارا۔
 5. You have round cheeks. تمہارے گال پھولے ہوئے ہیں۔
 6. But me, no buts. اگر مکر نہ کرو۔
 7. It is not a poor house. یہ محتاج خانہ نہیں ہے۔
 8. Tell me, roundly where she is? مجھے صاف صاف بتاؤ وہ کہاں ہے؟
 9. He is clean handed. وہ بے گناہ ہے۔
 10. Screw up your courage. دم جوٹ لے۔

SET - 45

1. He'll carry you off your feet. وہ تمہارے پاؤں اکھاڑ دے گا۔
 2. He's a queer fish. وہ سر پھرا آدمی ہے۔

3. Why do you flop? تم بھدے پن سے کیوں چلے ہو؟
 4. I'll marry her at all hazard. کچھ بھی ہو ہر قیمت پر میں اس سے شادی کروں گا۔
 5. It heals all. یہ ہر مرض کی دوا ہے۔
 6. Don't fling dirt on the others. دوسروں پر کچھڑ مت اچھاؤ۔
 7. Being your friend, I advise you. دوست ہونے کی حیثیت سے میں آپ کو نصیحت کرتا ہوں۔
 8. Being what do you say so? ایسا تم کس حیثیت سے کہتے ہو؟
 9. Have it your own way. تم جانو تمہارا کام۔
 10. My shoes pinch me. میرے جوتے مجھے کانٹے ہیں۔

SET - 46

1. Keep this secret to yourself. یہ راز اپنے تک رکھنا۔
 2. He'll raze your respect to the ground. وہ تمہاری عزت خاک میں ملا دے گا۔
 3. Why do you yawn in the class? تم جماعت میں جھانپا کیوں لیتے ہو؟
 4. They have recitation at home. ان کے گھر پر قرآن خانی ہے۔
 5. They are getting the Holy Quran recited. وہ قرآن پاک ختم کروا رہے ہیں۔
 6. They are distributing offering. وہ نیاز تقسیم کر رہے ہیں۔
 7. You will have to eat your dirt. تمہیں اپنی توہین برداشت کرنا پڑے گی۔

8. He was beside himself. ۸۔ وہ آپ سے باہر ہو گیا۔
 9. We had lunch to the top of our heart. ۹۔ ہم نے جی بھر کر دوپہر کا کھانا کھایا۔
 10. First come, first served. ۱۰۔ پہلے آئے پہلے پائے۔

SET - 47

1. She'll twist you round her little finger. ۱۔ وہ تمہیں جتنی کانچ نچا دے گی۔
 2. He is best abused. ۲۔ وہ سب سے زیادہ بدنام ہے۔
 3. Bad is the best. ۳۔ جو بُنے وہی نیکیت ہے۔
 4. Don't persist. ۴۔ خدمت کرو۔
 5. No smoke without fire. ۵۔ جہاں آگ وہاں دھواں۔
 6. We did it for the best. ۶۔ ہم نے یہ بہتری کیلئے کیا۔
 7. You broke the pot to pieces. ۷۔ تم نے برتن چکنا چور کر دیا۔
 8. For all that, we went there. ۸۔ اس کے باوجود ہم وہاں گئے۔
 9. He did his best. ۹۔ اس نے اپنی جان لڑا دی۔
 10. What is this bosh? ۱۰۔ یہ کیا بیہودہ گفتگو ہے؟

SET - 48

1. We consider your arrival more important. ۱۔ ہم آپ کی تشریف آوری کو مقدم سمجھتے ہیں۔
 2. I want to stand on my own bottom. ۲۔ میں اپنے پاؤں پر کھڑا ہونا چاہتا ہوں۔
 3. He got low marks. ۳۔ اس نے کم نمبر حاصل کئے۔
 4. I got high marks. ۴۔ میں نے زیادہ نمبر حاصل کئے۔

5. What will you have, grains or mild? ۵۔ تم کیا کھاؤ گے جھولے یا طیم؟
 6. She is older than I am. ۶۔ وہ مجھ سے جڑی ہے۔
 7. She is joyful. ۷۔ وہ خوش و خرم ہے۔
 8. Pleasure is ours. ۸۔ ہمیں جڑی خوشی ہوگی۔
 9. We are like traveller. ۹۔ ہم ہم سفر ہیں۔
 10. You are light handed. ۱۰۔ تمسارا ہاتھ ہلکا ہے۔

SET - 49

1. He is heavy handed. ۱۔ اس کا ہاتھ بھاری ہے۔
 2. They have decided it with a light heart. ۲۔ انہوں نے بغیر سوچے سمجھے یہ فیصلہ کر لیا ہے۔
 3. She nudged me. ۳۔ اس نے مجھے ہنسی ماری۔
 4. You have indwelled my heart. ۴۔ تم میرے دل میں گھر کر گئی ہو۔
 5. She is crying halves. ۵۔ وہ ریا ریا کر رہی ہے۔
 6. You do every thing by halves. ۶۔ تم ہر کام ادمور کرتے ہو۔
 7. He is wearing a vest. ۷۔ اس نے بنیان پٹی ہوئی ہے۔
 8. Where is my string? ۸۔ میرا تالہ کہاں ہے؟
 9. There's a ravine near his house. ۹۔ اس کے گھر کے قریب ایک گدوہ تالہ ہے۔
 10. We should go hand in hand. ۱۰۔ ہمیں اتفاق سے کام کرنا چاہیے۔

SET - 50

1. Don't hamper her way. اس کے رستے میں روڑے مت اٹھاؤ۔
2. Her cheeks are squeezed. اس کے گال چپکے ہوئے ہیں۔
3. He is sneezing over and over. وہ بار بار چھینک رہا ہے۔
4. I keep on turning my back in the bed. میں بستر پر کروٹیں بدلتا رہتا ہوں۔
5. What the hell has he done? اس نے کیا بیڑہ غرق کر دیا ہے؟
6. He's groom's man. وہ شہر بالہ ہے۔
7. What is he grumbling? وہ کیا بڑبڑا کر رہا ہے؟
8. She went out grumbling. وہ بڑبڑاتے باہر چلی گئی۔
9. Let me have a little support. مجھے ذرا ساساں دو۔
10. She has sunken eyes. اس کی آنکھیں اندر کو، چھنی ہوئی ہیں۔

SET - 51

1. Don't root out this plant. اس پودے کو جڑ سے مت اکھیڑو۔
2. Nip the evil in the bud. برائی کو شروع ہی میں دبا دو۔
3. He has no grouse with me. اسے مجھ سے کوئی شکوہ شکایت نہیں ہے۔
4. We came to grips. ہم ہاتھ پائی پر اتر آئے۔
5. Don't groan, my dear. میرے پیارے مت ہائے کر۔
6. She groaned inwardly. اسے دلی صدمہ ہوا۔
7. He can do it glibly. وہ یہ بلا روک ٹوک کر سکتا ہے۔
8. You have giped it. تم نے یہ طعنہ دیا ہے۔

9. She giggles. وہ کھیانی ہنسی ہنسی ہے۔
10. Help him out. اسے مصیبت سے نجات دلاؤ۔

SET - 52

1. You harp on the same string. تم ایک ہی راگ الاپتے ہو۔
2. He'll take my life. وہ میری جان لے لے گا۔
3. If I get life's safety, I may say something. اگر جان کی آمان پاؤں تو کچھ عرض کروں۔
4. He will have to suffer a loss. اسے نقصان اٹھانا پڑے گا۔
5. Leave my kite in the air. میری گڈی کو کئی دو۔
6. Bring my game bag. میرا شکار کا تھیلا لاؤ۔
7. We do everything honestly. ہم سب کچھ ایمانداری سے کرتے ہیں۔
8. Don't pick holes in others. دوسروں میں عیب تلاش مت کرو۔
9. It is a sham fight. یہ نقلی لڑائی ہے۔
10. She will be wishing you to be dead. وہ تمہاری جان کو رو رہی ہوگی۔

SET - 53

1. He is taking his interview. وہ اپنا انٹرویو دے رہا ہے۔
2. She is being given an interview. اس کا انٹرویو لیا جا رہا ہے۔
3. He can't make me do anything forcibly. وہ زبردستی مجھ سے کچھ نہیں کروا سکتا۔

4. Get work from her. ۴۔ اس سے کام لو۔
5. He is back biter. ۵۔ وہ پخل خور ہے۔
6. She has a dead sleep. ۶۔ وہ مردے کی طرح سوتی ہے۔
7. They are daubing the wall. ۷۔ وہ دیوار پر پلستر کر رہے ہیں۔
8. He was having no hope of life. ۸۔ اسے جان کے لالے پڑے ہوئے تھے۔
9. He got rich over night. ۹۔ وہ راتوں رات امیر ہو گیا۔
10. There are plenty of colleges in Lahore. ۱۰۔ لاہور میں کالجوں کی بھرمار ہے۔

SET - 54

1. You are very abusive. ۱۔ تم بہت زبان دراز ہو۔
2. I am a mason. ۲۔ میں مستزی ہوں۔
3. She dresses out. ۳۔ وہ رنگ برنگے کپڑے پہنتی ہے۔
4. Take the dross away. ۴۔ کوڑا کرکٹ دور لے جاؤ۔
5. Tip me your fin. ۵۔ ہاتھ ملاؤ۔
6. This is our offering to God. ۶۔ یہ ہماری قربانی اللہ کیلئے ہے۔
7. He is getting over much. ۷۔ وہ حد سے زیادہ بڑھ رہا ہے۔
8. I overpass your mistakes. ۸۔ میں تمہاری غلطیاں نظر انداز کر دیتا ہوں۔
9. He overpowered him. ۹۔ اس نے اسے بے بس کر دیا۔
10. They were coming in flocks. ۱۰۔ وہ جھنڈے کے جھنڈے آ رہے تھے۔

SET - 55

1. I stick at nothing. ۱۔ میں کسی چیز کی پروا نہیں کرتا۔
2. He was sitting cross legged. ۲۔ وہ جاگم پر جاگم رہ کر بیٹھا ہوا تھا۔
3. She is a cry baby. ۳۔ وہ بچوں کی طرح روتی ہے۔
4. Don't be cox-comb. ۴۔ آنکڑ خان مت بنو۔
5. You are over praising her. ۵۔ تم ضرورت سے زیادہ اس کی تعریف کر رہے ہو۔
6. I did penance for my sin. ۶۔ میں نے اپنے گناہ کا ٹھکانہ ادا کیا۔
7. Song was out of tune. ۷۔ گانا بے سوا تھا۔
8. So is he. ۸۔ وہ بھی تو ایسا ہی ہے۔
9. Milk will turn. ۹۔ دودھ پھٹ جائے۔
10. He did you a good turn. ۱۰۔ اس نے تمہارے ساتھ اچھائی کی۔

SET - 56

1. You can't make an omlate without breaking eggs. ۱۔ آپ کو حبس مقدمہ لپے توڑنا پڑے گا۔
2. His lottery has popped out. ۲۔ اس کی سیمیٹھ لٹری کی ہے۔
3. It all happened in a crack. ۳۔ یہ سب دیکھتے ہی دیکھتے ہو گیا۔
4. He is crack brained. ۴۔ وہ من چلا ہے۔
5. They are on visiting terms. ۵۔ ان میں مگر آنے جانے کے تعلقات ہیں۔
6. You are doing me a bad turn. ۶۔ تم میرے ساتھ برائی کر رہے ہو۔

7. Do listen my bill and
xxx
8. How much would it cost
you?
9. Go straight ahead.
10. All of us are in the same
boat
- ۷۔ اپنی بھری باز محبت کی باتیں بھی سن
لے۔
۸۔ یہ آپ کو کتنے کیڑے کئے گی؟
۹۔ آگے ہی سیدھے جاؤ۔
۱۰۔ ہم سب ایک ہی مصیبت میں گرفتار
ہیں۔

SET - 57

1. My hand is senseless.
2. *He tails after her.
3. What can I say in this
context?
4. I never miss my mark.
5. We had a sweet going.
6. The time hasn't run out
yet.
7. He got into marsh.
8. My blood boils all the
time.
9. Tell it to the jews.
10. It was a tiring job.
- ۱۔ میرا ہاتھ بے حس ہے۔
۲۔ وہ اس کے پیچھے پیچھے لگا رہتا ہے۔
۳۔ میں اس موقع میں کیا کر سکتا ہوں؟
۴۔ میرا نشانہ کبھی نہیں بڑبڑاتا۔
۵۔ ہم نے مزے کا سفر کیا۔
۶۔ ابھی بھی وقت ہے۔
۷۔ وہ دھول میں پھنس گیا۔
۸۔ ہر وقت مجھے سے میرا خون جھڑکتا ہے۔
۹۔ یہ دھمکی کسی اور کو دے۔
۱۰۔ یہ تھا کہ بے دلی تو کبھی تھی۔

SET - 58

1. She is busy with her
work.
2. Just stay. I'm coming.
- ۱۔ وہ اپنے کام میں مصروف ہے۔
۲۔ ذرا ٹھہرو میں آ رہا ہوں۔

3. She has an open hand.
4. Don't grapple.
5. She was apple of
discord.
6. I want to speak aside.
7. Confound it!
8. He is a doctor, on the
contrary I am a nurse.
9. Cast your bread upon the
water.
10. Still water runs deep.
- ۳۔ وہ ہلکی ہے۔
۴۔ جھگڑنا نہ کرو۔
۵۔ لڑائی کی آگ بھڑک۔
۶۔ میں علیحدہ علیحدہ بات کرنا چاہتا ہوں۔
۷۔ اس کا تعجب ہے۔
۸۔ وہ ڈاکٹر ہے اس کے برعکس میں میں نرس
ہوں۔
۹۔ اپنی کھجور پانی میں ڈالو۔
۱۰۔ ساکن پانی گہرا ہوتا ہے۔

SET - 59

1. Have you seen a
watertall?
2. Clear the way.
3. Why do you look the
other way?
4. He is a way worn.
5. You stand way side.
6. They gave us warm
welcome.
7. I am well intended.
8. Your are bad intended.
9. Blow your nose.
10. Take fresh air.
- ۱۔ کیا تم نے آبشار دیکھی ہے؟
۲۔ راستہ صاف کرو۔
۳۔ تم کیوں دوسری طرف دیکھ رہے ہو؟
۴۔ وہ سفر کا تھکا ہوا ہے۔
۵۔ تم سڑک کے کنارے کھڑے ہو۔
۶۔ انہوں نے ہمارا گرم جوش سے استقبال
کیا۔
۷۔ میں نیک نیت سے کہتا ہوں۔
۸۔ تم بلیک نیت سے کہتے ہو۔
۹۔ اپنا ناک صاف کرو۔
۱۰۔ تازہ ہوا لے لو۔

SET - 60

1. My eyes are sore. ۱۔ میری آنکھیں، کھتی ہیں۔
2. Do as your parents say. ۲۔ اپنے والدین کا سامان۔
3. I'm sorry to hear that. ۳۔ مجھے سن کر دکھ ہوا۔
4. Riches change hands. ۴۔ دولت آتی جاتی ہے۔
5. Unlace your shoes. ۵۔ اپنے جوتوں کے کتے ہٹاؤ۔
6. Don't whimper. ۶۔ ریں ریں نہ کرنا۔
7. Don't replenish my glass. ۷۔ میرا گلاس دوبارہ مت بھراؤ۔
8. It's not worth your while. ۸۔ یہ تمہاری محنت کا معاوضہ نہیں ہے۔
9. The baby slept whimperingly. ۹۔ بچہ ریں ریں کرتا سو گیا۔
10. A man should keep up his confidence. ۱۰۔ انسان کو اپنا اعتماد برقرار رکھنا چاہیے۔

SET - 61

1. His nose is running. ۱۔ اس کی ناک بہہ رہی ہے۔
2. The front wheel needs pumping. ۲۔ اگلے پہیے میں ہوا بھرنے والی ہے۔
3. Education is getting common now a days. ۳۔ تعلیم آج کل عام ہو رہی ہے۔
4. Don't cry at the top of your voice. ۴۔ اپنا گلہ مت پھاڑو۔
5. I was standing head long. ۵۔ میں سر کے بل کھڑا تھا۔

6. They are duckling with water. ۶۔ وہ پانی میں غوطے کھا رہے ہیں۔
7. She is brazen faced. ۷۔ وہ بہت جرات منہ ہے۔
8. It's very tight to me. ۸۔ یہ مجھے بڑی تنگ ہے۔
9. It's very loose to me. ۹۔ یہ مجھے بہت آسلی ہے۔
10. This note doesn't pass here. ۱۰۔ یہ نوٹ یہاں نہیں چلتا۔

SET - 62

1. Fire the gun. ۱۔ ہندوق چلاؤ۔
2. He is your well wisher. ۲۔ وہ تمہارا خیر خواہ ہے۔
3. They are my sworn enemy. ۳۔ وہ میرے جانی دشمن ہیں۔
4. You are a howlet. ۴۔ تم انوکے ٹپے ہو۔
5. He is very haughty. ۵۔ وہ بہت اڑھٹ ہے۔
6. He is suspiring. ۶۔ وہ لعلی آہیں بھر رہا ہے۔
7. He was snoring. ۷۔ وہ خراٹے لے رہا تھا۔
8. What is he creaking? ۸۔ اس نے کیا لڑکائی کالی ہوئی ہے؟
9. Don't dig a pit for me. ۹۔ مجھے چھپانے کیلئے جال مت چھاؤ۔
10. He is out of his breath. ۱۰۔ اس کا سانس پھولا ہوا ہے۔

SET - 63

1. We'll sweep the board. ۱۔ ہم سب کچھ جیت لیں گے۔
2. You have a block head. ۲۔ تم بے مغز آدمی ہو۔
3. What are you bleating? ۳۔ تم کیا مھیں مھیں کر رہے ہو؟

4. This cut is out of fashion. ۴۔ یہ شال نہیں چلتا۔
 5. It's close today. ۵۔ آج جس ہے۔
 6. What ails you? ۶۔ تمہیں کیا تکلیف ہے؟
 7. What disturbs you? ۷۔ تمہیں کیا کچھ نہیں دیتا؟
 8. Hands off. ۸۔ خیردار ہو ہاتھ لگاؤ۔
 9. Don't shake his sides. ۹۔ اس کی طرف داری مت کرو۔
 10. I got sick. ۱۰۔ میں بیمار ہو گیا۔

SET - 64

1. I am out of sorts. ۱۔ میری طبیعت خراب ہے۔
 2. Quarrel is settled. ۲۔ جھگڑے کا فیصلہ ہو گیا ہے۔
 3. Now be friends. ۳۔ اب ایک دوسرے سے مل لو۔
 4. You can't get away like this. ۴۔ تم اس طرح نہیں بچ سکتے۔
 5. She always finds fault with others. ۵۔ وہ ہمیشہ دوسروں میں کیڑے نکالتی ہے۔
 6. You can fully trust me. ۶۔ تم مجھ پر پورا اعتماد کر سکتے ہو۔
 7. I made a flat denial. ۷۔ میں نے صاف انکار کر دیا۔
 8. He is teaching his grand mother to suck eggs. ۸۔ وہ اپنے ہی استاد کو لکھتا پڑھتا سکھا رہا ہے۔
 9. He'll die in the last ditch. ۹۔ وہ مرے دم تک لڑے گا۔
 10. Now 'dish up.' ۱۰۔ اب کھانا دسترخواں پر رکھو۔

SET - 65

1. Never say die. ۱۔ ہمت نہ ہارنا۔
 2. She took away my breath. ۲۔ اس نے مجھے حیرت میں ڈال دیا۔
 3. I brought him to his senses. ۳۔ میں اسے ہوش میں لے آیا۔
 4. Call a spade a spade. ۴۔ برے کو برا کہو۔ چور کو چور۔
 5. You are haggish. ۵۔ تم بہت بد صورت ہو۔
 6. Hag, she is. ۶۔ وہ چڑیل ہے۔
 7. He is lazy bones. ۷۔ وہ کام چور ہے۔
 8. You are ready witted. ۸۔ تم حاضر جواب ہو۔
 9. Don't infringe the law. ۹۔ قانون کی خلاف ورزی نہ کرو۔
 10. He accepted it to the best of his knowledge. ۱۰۔ اس نے اسے پورے یقین کے ساتھ قبول کیا۔

SET - 66

1. He looked at her leeringly. ۱۔ اس نے اس کی طرف بری نظر سے دیکھا۔
 2. Don't be longer than you can help. ۲۔ جہاں تک ہو دیر نہ لگنا۔
 3. Be off. ۳۔ دفع ہو جاؤ۔
 4. Wash your dirty linen at home. ۴۔ گھر کے جھگڑے گھر ہی میں ختم کرو۔
 5. Throw off your mask. ۵۔ اپنے اصل روپ میں آؤ۔
 6. He is tummy. ۶۔ وہ موٹے پیٹ والا ہے۔
 7. Bring me green meat. ۷۔ مجھے ہنسی لا دو۔

8. Moths are dancing about the candle. ۸۔ پروانے شمع کے گرد ناچ رہے ہیں۔
 9. Don't cut me in. ۹۔ میری بات مت کاٹو۔
 10. He doesn't keep promise. ۱۰۔ وہ وعدے کا پکا نہیں ہے۔

SET - 67

1. I'll follow your advice. ۱۔ میں تمہاری مرضی کے مطابق کام کروں گا۔
 2. Cover your mouth. ۲۔ اپنے منہ پر ہاتھ رکھو۔
 3. I am belching. ۳۔ میں ڈکار لے رہا ہوں۔
 4. Why are you sobbing? ۴۔ تم سب سسکیاں کیوں بھر رہے ہو؟
 5. My food is not digested. ۵۔ میرا کھانا ہضم نہیں ہوتا۔
 6. He has got a hiccup. ۶۔ اسے ہچکلی لگی ہوئی ہے۔
 7. We are taking food. ۷۔ ہم کھانا کھا رہے ہیں۔
 8. Song was in tune. ۸۔ گانا بہت سربلا تھا۔
 9. Wring the clothes. ۹۔ کپڑے نچوڑو۔
 10. Pack off. ۱۰۔ چلتے بنو۔

SET - 68

1. Are you in senses? ۱۔ کیا تم ہوش میں ہو؟
 2. Now hush up this matter. ۲۔ اب اس بات پر مٹی ڈالو۔
 3. Don't get excited. ۳۔ جوش میں مت آؤ۔
 4. Hope for good times. ۴۔ اچھے وقت کی امید رکھو۔
 5. Have patience. ۵۔ ذرا صبر کرو۔
 6. Flowers were tossing. ۶۔ پھول ہلارہے تھے۔
 7. Note it. ۷۔ اسے لکھ لو۔

8. Walk cautiously. ۸۔ سنبھل کر چلو۔
 9. Keep pace with me. ۹۔ میرے ساتھ قدم ملا کر چلو۔
 10. Feed the baby. ۱۰۔ بچے کو کھلاؤ۔

SET - 69

1. It's a pity. ۱۔ بڑے افسوس کی بات ہے۔
 2. Console her. ۲۔ اسے دلاسا دو۔
 3. We're deeply grieved. ۳۔ ہمیں بڑا گمراہ دکھ ہے۔
 4. Don't be nervous. ۴۔ گھبراؤ مت۔
 5. He has defined everything. ۵۔ اس نے ہر چیز واضح کر دی ہے۔
 6. Don't be scared. ۶۔ ڈر مت۔
 7. It can't afford so much. ۷۔ اس میں اتنی زیادہ منجائش نہیں ہے۔
 8. There was nothing to fear. ۸۔ ڈرنے کی کوئی بات نہیں تھی۔
 9. Rest assured. I'll help you. ۹۔ یقین رکھیے میں آپ کی مدد کروں گا۔
 10. Light the fire. ۱۰۔ آگ جلاؤ۔

SET - 70

1. She has spoken of my heart. ۱۔ اس نے تو میرے دل کی بات کہہ دی۔
 2. Make my apologize. ۲۔ میری طرف سے معذرت کر لیتا۔
 3. Don't lose your temper. ۳۔ غصے میں مت آؤ۔
 4. Move aside. ۴۔ ایک طرف ہو جاؤ۔
 5. What wrong has he done to you? ۵۔ اس نے تمہارا کیا بگاڑا ہے؟

6. This is the way things are. ۶۔ دنیا کا یہی دستور ہے۔
 7. It will do. ۷۔ اس سے گزارہ ہو جائے گا۔
 8. I am sorry if there has been any mistake. ۸۔ اگر کوئی غلطی ہو گئی ہو تو میں معذرت چاہتا ہوں۔
 9. It's all his doing. ۹۔ یہ سب اس کی کرتوت ہے۔
 10. Don't make me lose my temper. ۱۰۔ مجھے غصہ مت دلاؤ۔

SET - 71

1. My watch gains the time. ۱۔ میری گھڑی آگے جاتی ہے۔
 2. My watch loses the time. ۲۔ میری گھڑی پیچھے رہ جاتی ہے۔
 3. His watch is ten minutes fast. ۳۔ اس کی گھڑی دس منٹ آگے ہے۔
 4. Your watch is six minutes slow. ۴۔ تمہاری گھڑی چھ منٹ پیچھے ہے۔
 5. I make her apologize. ۵۔ میں اس کی طرف سے معافی چاہتا ہوں۔
 6. Avoid repetition. ۶۔ تکرار سے پرہیز کریں۔
 7. Set the alarm at 2 o'clock. ۷۔ دو بجے کا الارم لگا دو۔
 8. Set the watch going. ۸۔ گھڑی چلا دو۔
 9. May you have the best of both worlds. ۹۔ خدا کرے آپ دونوں جہانوں میں کامیاب ہوں۔
 10. May you always be lucky. ۱۰۔ خدا کرے قسمت بیش آپ پر مہربان رہے۔

SET - 72

1. May you flourish. ۱۔ خدا کرے آپ پھلیں پھولیں۔
 2. He can't do as you wish. ۲۔ وہ تمہاری خواہش پوری نہیں کر سکتا۔
 3. I'm sorry to refuse. ۳۔ مجھے انکار کرنے کا افسوس ہے۔
 4. It can be arranged. ۴۔ اس کا انتظام ہو سکتا ہے۔
 5. What was the quarrel? ۵۔ کیا جھگڑا تھا؟
 6. I'll try it on. ۶۔ میں اسے پہن کر دیکھوں گا۔
 7. He doesn't work whole heartedly. ۷۔ وہ دل لگا کر کام نہیں کرتا۔
 8. Speak gently. ۸۔ نرمی سے بات کرو۔
 9. She was standing at the bus stand. ۹۔ وہ بس کے اڈے پر گھڑی تھی۔
 10. Mend your ways. ۱۰۔ اپنے اطوار سنوارو۔

SET - 73

1. Take me round this factory. ۱۔ مجھے اس فیکٹری کی سیر کراؤ۔
 2. After you. ۲۔ پہلے آپ۔
 3. How joyful it is! ۳۔ کتنی خوشی کی بات ہے۔
 4. What's going on these days? ۴۔ آج کل کیا ہو رہا ہے؟
 5. Nothing special. ۵۔ کچھ خاص نہیں۔
 6. Just killing the time. ۶۔ بس وقت گزار رہا ہوں۔
 7. Where are you going? ۷۔ تم کہاں جا رہے ہو؟
 8. Just the market. ۸۔ ذرا مارکیٹ۔
 9. I am jobless these days. ۹۔ آج کل میں بے کار ہوں۔

10. Strike the match.

۱۰۔ ماتیس جلاؤ۔

SET - 74

1. Spare my room.
2. Put the T.V. on.
3. Put the radio off.
4. Be a man.
5. Where is the flask?
6. He is a big wig.
7. So and so came to the party.
8. It all happened in a jiffy.
9. I feel played out.
10. It's not a child's play.

۱۔ میرا کمرہ خالی کرو۔

۲۔ ٹی وی چلا دو۔

۳۔ ریڈیو بند کر دو۔

۴۔ انسان بنو۔

۵۔ چائے کی بوتل کہاں ہے؟

۶۔ وہ بڑا آدمی ہے۔

۷۔ فلاں فلاں پارٹی میں آئے تھے۔

۸۔ یہ سب جھکی میں ہوا۔

۹۔ میں بے دم ہو رہا ہوں۔

۱۰۔ یہ بچوں کا کھیل نہیں۔

SET - 75

1. I was over joyed.
2. Square up my accounts.
3. He is lost to all senses of shame.
4. Let's try our luck.
5. Is he in your good books?
6. It happened a long ago.
7. I heaved a sigh of relief.
8. It's biting cold today.

۱۔ میرا دل خوشی سے باغ باغ ہو گیا۔

۲۔ میرا حساب چکا دو۔

۳۔ اس نے تو شرم گھول کر پٹی لی ہے۔

۴۔ آؤ اپنی قسمت آزمائیں۔

۵۔ کیا وہ تمہارا چیتا ہے؟

۶۔ یہ بہت عرصہ کی بات ہے۔

۷۔ میری جان میں جان آگئی۔

۸۔ آج کڑا کے کی سردی پڑ رہی ہے۔

9. I was strolling on the Mall.

۹۔ میں مال پر چل قدمی کر رہا تھا۔

10. Don't be taken in by her.

۱۰۔ اس کے فریب میں مت آنا۔

SET - 76

1. Time flies fast.
2. You have made my life hell.
3. He disappeared in the twinkling of an eye.
4. It's all tall talks.
5. I had this word on the tip of my tongue.
6. The thief took to his heels.
7. I was at my wit's end.
8. I slapped him in his face.
9. He saw through our trick.
10. His hopes were dashed to the ground.

۱۔ وقت گزرتے دیر نہیں لگتی۔

۲۔ تم نے تو میری زندگی عذاب بنا دی ہے۔

۳۔ وہ آنکھ جھپکنے میں غائب ہو گیا۔

۴۔ یہ سب دکھاوے کی باتیں ہیں۔

۵۔ یہ لفظ میری زبان پر ہی تھا۔

۶۔ چور دم دبا کر بھاگ گیا۔

۷۔ میرے ہاتھوں کے طوطے اڑ گئے۔

۸۔ میں نے اس کے منہ پر تھپڑ مارا۔

۹۔ وہ ہماری چال ناڑ گیا۔

۱۰۔ اس کی امیدیں خاک میں مل گئیں۔

SET - 77

1. It doesn't become you to sweep.
2. Is he growing a beard?
3. I am very sick for my mother.

۱۔ جھاڑو دینا آپ کو زیب نہیں دیتا۔

۲۔ کیا وہ داڑھی رکھ رہا ہے؟

۳۔ میں اپنی امی کیلئے بڑا اداس ہوں۔

4. He is at his wife's beck and call. ۴۔ وہ اپنی بیوی کے اشارے پہ چلتا ہے۔
5. She's at the death's door. ۵۔ وہ قبر میں پاؤں لگانے چلی ہے۔
6. In at one ear, out at the other. ۶۔ ایک کان سے سنتا دوسرے سے اڑا دیتا۔
7. Lend me your ears. ۷۔ ذرا کان تو ادھر کرو۔
8. I hailed a taxi driver. ۸۔ میں نے ٹیکسی والے کو آواز دی۔
9. It's not a child's play. ۹۔ یہ خالہ جی کا کھ نہیں۔
10. On hearing this news, my hair stood on ends. ۱۰۔ یہ خبر سن کر میرے رو تھکے کھڑے ہو گئے۔

SET - 78

1. Remember me kindly to her. ۱۔ میری طرف سے اسے بہت بہت سلام کہتا۔
2. Pay my compliments to her. ۲۔ اسے میرا سلام کہنا۔
3. I've fallen on evil times. ۳۔ میری تو قسمت پھوٹ گئی ہے۔
4. He has sprained his foot. ۴۔ اس کے پاؤں میں موٹی تھنی ہے۔
5. The thief threatens the constable. ۵۔ اٹا چور کو تو ان کو ڈانٹنے۔
6. Take the leaf out my book. ۶۔ یہی زندگی سے سبق سیکو۔
7. How long can you escape from inevitable? ۷۔ کب تک کی ماں کب تک فری متا۔ کی؟
8. You are between two fires. ۸۔ تم گے آگوں کے بیچے نہائی۔

9. One does the blame, another bears, the shame. ۹۔ کرے کوئی بھرتے کوئی۔
10. A man is honoured after his death. ۱۰۔ آدمی کی قدر مرنے کے بعد ہوتی ہے۔

SET - 79

1. Withdraw your words. ۱۔ اپنے الفاظ واپس لو۔
2. Why is my love an eye sore to you? ۲۔ میرا پیار تمہاری آنکھوں میں کیوں کھلتا ہے۔
3. Every Spring is followed by Autumn. ۳۔ چاروں کی چاندنی پھر اندھیری رات۔
4. She is very strange in her manners. ۴۔ وہ بڑی عجیب عجیب حرکتیں کرتی ہے۔
5. Gird up you loin. ۵۔ اپنی کمر کس لو۔
6. She is so so. ۶۔ وہ تو ایسے ہی ہے۔
7. That's what we wanted. ۷۔ یہی تو ہم چاہتے تھے۔
8. So that's that. ۸۔ بس یہ بات ہے۔
9. You are a strange to me. ۹۔ تم میرے لئے اجنبی ہو۔
10. Go to rack. ۱۰۔ غارت ہو جاؤ۔

SET - 80

1. At this noise, he woke up. ۱۔ اس شور پر وہ جاگ گیا۔
2. There is no hiding place. ۲۔ یہاں چھپنے کی کوئی جگہ نہیں ہے۔
3. Don't get my shirt off. ۳۔ مجھے غصہ دلانے والی باتیں نہ کرو۔
4. We serve everybody with the same sense. ۴۔ ہم سب کو برابر کا سمجھتے ہیں۔

5. Hunger a best sauce. ۵۔ بھوک میں ہر شے لذیذ لگتی ہے۔
 6. Don't kill her joy. ۶۔ اس کے رنگ میں بھگ نہ ڈالو۔
 7. Quite so. ۷۔ بالکل صحیح۔
 8. Don't talk away. ۸۔ باتوں میں وقت ضائع نہ کرو۔
 9. What side is he on? ۹۔ وہ کس طرف ہے؟
 10. I don't wanna run a risk. ۱۰۔ میں خطرے کا سامنا نہیں کرنا چاہتا۔

SET - 81

1. He was born in a purple. ۱۔ وہ امیر گھرانے میں پیدا ہوا۔
 2. Keep your breath to cool your porridge. ۲۔ اپنی نصیحت سنبھال کر رکھو آپ کے کام آئے گی۔
 3. It wouldn't do. ۳۔ اس سے کام نہیں چلے گا۔
 4. I told her plump. ۴۔ میں نے اسے صاف صاف بتا دیا۔
 5. She is a swift footed. ۵۔ وہ تو چھٹا وہ ہے۔
 6. These places are sight worthy. ۶۔ یہ مقامات دیکھنے کے قابل ہیں۔
 7. It's a smirk. ۷۔ یہ بناؤنی مسکراہٹ ہے۔
 8. I'll try it on. ۸۔ میں اسے پہن کر دیکھوں گا۔
 9. It doesn't go with your dress. ۹۔ یہ تمہارے لباس سے نہیں ملتی۔
 10. Hold this noise. ۱۰۔ اس شور کو روکو۔

SET - 82

1. She called me in a low voice. ۱۔ اس نے مجھے ہلکی آواز سے پکارا۔
 2. I haven't given up hope. ۲۔ میں نے امید نہیں چھوڑی ہے۔

3. Fulfil his wishes. ۳۔ اس کی خواہشات پوری کرو۔
 4. Never make the mistake of going there. ۴۔ وہاں جانے کی کبھی غلطی نہ کرنا۔
 5. If he fills my need I'll fill his. ۵۔ اگر وہ میری ضرورت پوری کرے گا تو میں اس کی کروں گا۔
 6. An example will make it clear. ۶۔ ایک ہی مثال اس کو واضح کر دے گی۔
 7. The wounded were rushed to the hospital. ۷۔ زخمیوں کو ہسپتال داخل کروا دیا گیا۔
 8. It doesn't fit me. ۸۔ یہ مجھے پوری نہیں ہے۔
 9. His mind is unbalanced. ۹۔ اس کا دماغ بگڑا ہوا ہے۔
 10. Keep still. ۱۰۔ اپنی جگہ پر رہو۔

SET - 83

1. Don't order me about. ۱۔ مجھ پر حکومت نہ جتاؤ۔
 2. As far as I understand. ۲۔ جہاں تک میں سمجھتا ہوں۔
 3. What does he understand by it? ۳۔ وہ اس سے کیا سمجھتا ہے؟
 4. There's something missing. ۴۔ کوئی چیز کم ہے۔
 5. I can't stand him any longer. ۵۔ میں اسے زیادہ دیر تک برداشت نہیں کر سکتا۔
 6. Was there any striking news in the newspaper? ۶۔ کیا اخبار میں کوئی دھماکہ خیز خبر تھی؟
 7. She doesn't fear to go. ۷۔ وہ جانے سے نہیں ڈرتی۔
 8. Why are you running to and fro? ۸۔ تم ادھر ادھر کیوں دوڑ رہے ہو؟

9. You didn't catch what I said. ۹۔ تم میری بات سمجھ نہیں۔
10. This thing is certain. ۱۰۔ یہ بات یقینی ہے۔

SET - 84

1. Nobody move. ۱۔ کوئی نہ بٹے۔
2. What has come over you? ۲۔ تمہیں کیا ہو گیا ہے؟
3. It pinches my toes. ۳۔ یہ میرے پاؤں کی انگلیاں کاٹتی ہے۔
4. He pinched his fingers in the door. ۴۔ دروازے میں اس کی انگلیاں آگئیں۔
5. Write in ink. ۵۔ سیاہی سے لکھو۔
6. Don't hold it by the middle. ۶۔ اسے درمیان سے نہ پکڑو۔
7. Count me in. ۷۔ مجھے بھی شامل کرلو۔
8. He can speak Urdu very little. ۸۔ وہ اردو بہت کم جانتا ہے۔
9. It's no shock to me. ۹۔ یہ میرے لئے کوئی صدمے کی بات نہیں ہے۔
10. How silly of me? ۱۰۔ میں بھی کتنا بیوقوف ہوں؟

SET - 85

1. Heat the frying pan. ۱۔ فرائی پن گرم کرو۔
2. His ball point writes in four colours. ۲۔ اس کا بال پوائنٹ چار رنگوں میں لکھتا ہے۔
3. Thank Goodness. ۳۔ خدا کا شکر ہے۔
4. Help us out. ۴۔ ہمیں مشکل سے نجات دلاؤ۔

5. Do it without further delay. ۵۔ بغیر مزید دیر کے اسے کرو۔
6. If I were you, I would marry her. ۶۔ اگر تمہاری جگہ میں ہوتا تو اس سے شادی کر لیتا۔
7. Why don't you lay me off? ۷۔ تم میرا چھپا کیوں نہیں چھوڑتے؟
8. I'm over the moon today. ۸۔ آج میں بہت خوش ہوں۔
9. Good rest his soul. ۹۔ خدا اس کو جنت نصیب کرے۔
10. You've made your point. ۱۰۔ تم نے اپنی بات کہہ دی ہے۔

SET - 86

1. He has recovered from cough. ۱۔ وہ کھانسی سے صحت یاب ہوا ہے۔
2. It's much better. ۲۔ یہ زیادہ بہتر ہے۔
3. That's too bad. ۳۔ بڑے افسوس کی بات ہے۔
4. She'll still be at home. ۴۔ وہ ابھی تک گھر ہی میں ہوگی۔
5. You are far better than the others. ۵۔ تم دوسروں سے کہیں زیادہ بہتر ہو۔
6. Tickets are ten rupees for adults. ۶۔ بچوں کیلئے ٹکٹ دس روپے کی ہے۔
7. Children tickets are half price. ۷۔ بچوں کیلئے ٹکٹ کی آدمی قیمت ہے۔
8. What's written on the tag? ۸۔ ٹیگ پر کیا لکھا ہوا ہے؟
9. I want to know an estimate before you repair the T.V. ۹۔ ٹی وی مرمت کرنے سے پہلے مجھے اس کا اندازہ بتاؤ۔

10. I got the oil filled up in the motor bike. ۱۰۔ میں نے موٹر سائیکل میں تیل ڈالوا دیا۔

SET - 87

1. It looks heavy. May I help you? ۱۔ یہ بھاری لگتا ہے کیا میں آپ کی مدد کروں؟
 2. That's very kind of you. ۲۔ آپ کی بڑی مہربانی ہوگی۔
 3. No, It's my pleasure. ۳۔ نہیں یہ تو خوشی کی بات ہے۔
 4. I'm certain of that. ۴۔ مجھے اس کا یقین ہے۔
 5. Make certain first. ۵۔ پہلے دیکھ لو۔
 6. He is stranger here himself. ۶۔ وہ یہاں خود اجنبی ہے۔
 7. Can't you walk a little faster? ۷۔ کیا تم ذرا تیز نہیں چل سکتے؟
 8. My legs aren't so long as yours ۸۔ میری ٹانگیں اتنی لمبی نہیں ہیں جتنی کہ تمہاری۔
 9. You are bigger than I am. ۹۔ تم مجھ سے بڑے ہو۔
 10. He jumped off the bus. ۱۰۔ اس نے بس سے چھلانگ لگا دی۔

SET - 88

1. Can't it happen so? ۱۔ کیا ایسا نہیں ہو سکتا؟
 2. What time is the play? ۲۔ ڈرامے کا وقت کیا ہے؟
 3. Who are you speaking? ۳۔ آپ کون بول رہے ہیں؟
 4. What time is the work? ۴۔ کام کا وقت کیا ہے؟
 5. May I pass you any thing? ۵۔ کیا میں آپ کو کچھ دوں؟

6. She comes here, so do I. ۶۔ وہ یہاں آتی ہے اس لئے میں بھی آتا ہوں۔
 7. It served you right. ۷۔ تمہیں اچھی سزا ملی۔
 8. What communion has light with darkness? ۸۔ اند میرے کا اہالے سے کیا میل ہے؟
 9. He is a conical fellow. ۹۔ وہ بھی ایک جگہ ہے۔
 10. Such commission I have received from above. ۱۰۔ مجھے خدا کی طرف سے یہ اختیار ملا ہے۔

SET - 89

1. What size is your shirt? ۱۔ تمہاری شرٹ کا سائز کیا ہے؟
 2. It's guaranteed that it'd not shrink. ۲۔ اس کے نہ سکڑنے کی گارنٹی ہے۔
 3. It seems very reasonable. ۳۔ یہ بڑی معقول لگتی ہے۔
 4. I wrap it up for you. ۴۔ میں آپ کو یہ لپیٹ دیتا ہوں۔
 5. For God's sake, do something. ۵۔ خدا کیلئے کچھ کرو۔
 6. You didn't wait to go there. ۶۔ تم نے وہاں جانے کا انتظار نہیں کیا۔
 7. You come to me at midnight today. ۷۔ تم آج آدھی رات کو میری طرف آنا۔
 8. He can't lift you. ۸۔ وہ تمہیں نہیں اٹھا سکتا۔
 9. Our confidence is growing now. ۹۔ ہمارا اعتبار اب بڑھ رہا ہے۔
 10. He's pulling my leg. ۱۰۔ وہ مجھے الو ہٹا رہا ہے۔

SET - 90

1. He is feather headed. ۱۔ وہ احمق ہے۔

2. He is very disturbed by you. ۲۔ وہ تم سے بہت تنگ ہے۔
 3. I think that you'll get a seat soon. ۳۔ میرا خیال ہے کہ تمہیں جلد ہی کوئی سیٹ مل جائے گی۔
 4. He told you rising from the chair. ۴۔ اس نے تمہیں کرسی سے اٹھتے ہوئے بتایا
 5. It's better than walking. ۵۔ یہ چلنے سے بہتر ہے۔
 6. You can run faster than I can. ۶۔ تم مجھ سے تیز دوڑ سکتے ہو۔
 7. Take tea sip by sip. ۷۔ چائے گھونٹ گھونٹ پیو۔
 8. Does it include lunch? ۸۔ کیا اس میں دوپہر کا کھانا شامل ہے؟
 9. What floor is it on? ۹۔ یہ کس منزل پر ہے؟
 10. How much is a cup of tea here? ۱۰۔ یہاں چائے کا کپ کتنے کا ہے؟

SET - 91

1. You are kidding me. ۱۔ تم مجھے بے وقوف بنا رہے ہو۔
 2. How much do I owe you? ۲۔ میں نے تمہارے کتنے پیسے دیئے ہیں۔
 3. Don't take the law in your hands. ۳۔ قانون کو اپنے ہاتھوں میں مت لو۔
 4. He is millionaire. ۴۔ وہ لاکھوں کا مالک ہے۔
 5. You didn't take shower today. ۵۔ آج تم نہیں نہائے۔
 6. Come just before night. ۶۔ رات سے ذرا پہلے آ جانا۔
 7. That's settled. ۷۔ ہاں یہ تو طے ہے۔
 8. He looked at me angrily. ۸۔ اس نے میری طرف غصے سے دیکھا۔

9. I like coy and furtive graces. ۹۔ مجھے حیادار اور شرمسار ادائیں پسند ہیں۔
 10. Far from court, far from care. ۱۰۔ پکڑی سے دور سوچ سے دور۔

SET - 92

1. How much is the piece of cake? ۱۔ ایک پيس کتنے کا ہے؟
 2. She passed behind me. ۲۔ وہ میرے پیچھے سے گزری۔
 3. Get a move on. ۳۔ جلدی کرو چلو۔
 4. You wear a lot of make up. ۴۔ تم بڑا میک اپ کرتی ہو۔
 5. My motor bike is ten years old. ۵۔ میری موٹر سائیکل دس سال پرانی ہے۔
 6. She is the same age as mine. ۶۔ اس کی عمر میری جتنی ہے۔
 7. It's a matter of life and death. ۷۔ یہ زندگی اور موت کا سوال ہے۔
 8. We don't take a delight in watching a play. ۸۔ ہمیں ڈرامہ دیکھنے کا مزہ نہیں آتا۔
 9. How deep is it? ۹۔ یہ کتنا گہرا ہے۔
 10. You are in luck but she's out of luck. ۱۰۔ تم خوش قسمت ہو لیکن وہ بد قسمت ہے۔

SET - 93

1. He didn't know anything at first. ۱۔ شروع میں اسے کچھ نہیں پتا تھا۔
 2. Patch up my shirt. ۲۔ میری قمیض میں جو ند لگاؤ۔

3. The police are coming. ۳۔ پولیس آ رہی ہے۔
4. Where are your glasses? ۴۔ تمہاری عینک کہاں ہے؟
5. Don't go out of clothes. ۵۔ آپ سے باہر مت ہو۔
6. They do every thing for sake of appearance. ۶۔ وہ نمود و نمائش کی خاطر سب کچھ کرتے ہیں۔
7. Shoot him at once. ۷۔ اسے فوراً گولی مار دو۔
8. Cram it with water. ۸۔ اسے پانی سے بھرا دو۔
9. This bus is cramed with the people. ۹۔ یہ بس لوگوں سے کچھ کچھ بھری ہوئی ہے۔
10. In this process I got here. ۱۰۔ اسی دوران میں میں یہاں پہنچ گیا۔

SET - 94

1. I have dropped my one rupee somewhere. ۱۔ میرا ایک روپیہ کہیں گر گیا ہے۔
2. He should be given a good beating. ۲۔ اسے اچھی طرح مار پڑنی چاہیے۔
3. Help yourself. ۳۔ خود ہی لے لو۔
4. Have you run out of money? ۴۔ کیا تمہارے پاس پیسے ختم ہو گئے ہیں؟
5. He is a chain smoker. ۵۔ وہ ایک سگریٹ کے بعد دوسرا سگریٹ نکالیتا ہے۔
6. He is a non smoker. ۶۔ وہ سگریٹ نہیں پیتا۔
7. I can't have any thing in a mess. ۷۔ میں کدگی میں کچھ نہیں کھا سکتا۔
8. Their house has caught fire. ۸۔ ان کے گھر کو آگ لگ گئی ہے۔
9. He was down stairs. ۹۔ وہ نیچے تھا۔

10. We were up stairs. ۱۰۔ ہم اوپر تھے۔

SET - 95

1. I am taking the shortest way. ۱۔ میں تو چھوٹے رستے سے جا رہا ہوں۔
2. Drive me round the city. ۲۔ مجھے شہر بھر میں بھراؤ۔
3. Where's the dinning room? ۳۔ کھانے کا کمرہ کہاں ہے؟
4. Tyre is flat. ۴۔ تیار پھٹ گیا ہے۔
5. Are these rooms for rent? ۵۔ کیا یہ کمرے کرائے کے لیے ہیں؟
6. I want a living room. ۶۔ مجھے رہنے کا کمرہ چاہیے۔
7. How much a day? ۷۔ ایک دن کے کتنے پیسے؟
8. Out let is blocked. ۸۔ ٹالی بند ہو گئی ہے۔
9. Do you have a mosquito net? ۹۔ کیا تمہارے پاس پھردانی ہے؟
10. Here's pillow case. ۱۰۔ نیکے کا غلاف یہ ہے۔

SET - 96

1. Seeing the lion, I fainted. ۱۔ شیر کو دیکھ کر میں بے ہوش ہو گیا۔
2. He made a feint of loving me. ۲۔ اس نے مجھ سے پیار کرنے کا دھوکہ کیا۔
3. He is my intimate. ۳۔ میرا اس کے ساتھ بڑا گہرا تعلق ہے۔
4. Have you ever seen the Sikh temple? ۴۔ کیا تم نے کبھی گرودارہ دیکھا ہے؟
5. You'll have to escape from here. ۵۔ تمہیں یہاں سے فرار ہونا پڑے گا۔

6. He sat on the brick floor. ۶۔ وہ اینٹوں کے فرش پر بیٹھ گیا۔
7. This flour is not good for you. ۷۔ یہ آٹا تمہارے لیے اچھا نہیں ہے۔
8. Do not use foul language. ۸۔ گندی زبان استعمال مت کرو۔
9. His funeral was full of people. ۹۔ اس کے جنازے میں بہت زیادہ لوگ تھے۔
10. There is a coop for hens at home. ۱۰۔ گھر پر مرغیوں کیلئے ایک نوکرہ ہے۔

SET - 97

1. Why do you walk awkwardly? ۱۔ تم بھدے پن سے کیوں چلتے ہو؟
2. He gambled away all his money. ۲۔ اس نے اپنے سارے پیسے جوئے میں اڑا دیے۔
3. Do not gambol here. ۳۔ یہاں مت اچھلو کودو۔
4. I lost my senses. ۴۔ میں نے اپنے ہوش و حواس کھو دیے۔
5. There was a ghostly thing in the dark. ۵۔ اندھیرے میں بھوت کی سی کوئی چیز تھی۔
6. Do not spoil the gloss of my shoes. ۶۔ میرے جوتوں کی چمک خراب نہ کرو۔
7. He is hale and hearty. ۷۔ وہ تندرست و توانا ہے۔
8. My shoes are worn out. ۸۔ میرے جوتے خستہ حال ہیں۔
9. Do not hoard the goods. ۹۔ چیزوں کی ذخیرہ اندوزی نہ کرو۔
10. He has an ideal character. ۱۰۔ اس کا ایک مثالی کردار ہے۔

SET - 98

1. He stayed with me from childhood to maturity. ۱۔ وہ بچپن سے جوانی تک میرے ساتھ رہا۔
2. You doubt my allegiance. ۲۔ تم میری وفاداری پر شک کرتے ہو۔
3. I am amateur. ۳۔ میں شوقیہ کھلاڑی ہوں۔
4. He is an anonymous boy. ۴۔ وہ کٹماں لڑکا ہے۔
5. I feel tears on your apathy. ۵۔ مجھے تمہاری بے حسی پر رونا آتا ہے۔
6. They are broad minded people. ۶۔ وہ کھلے ذہن والے لوگ ہیں۔
7. The capitalist rule in Pakistan. ۷۔ پاکستان میں سرمایہ دار حکومت کرتے ہیں۔
8. He is very despot. ۸۔ وہ بڑا ظالم اور جاہر آدمی ہے۔
9. You are a chatterbox. ۹۔ تم چڑچڑیاں کرتے ہو۔
10. He is versatile. ۱۰۔ اسے ہر طرح کا کام کرنا آتا ہے۔

SET - 99

1. He was exonerated. ۱۔ اسے باعزت بری کر دیا گیا۔
2. He is a pacifist man. ۲۔ وہ امن پسند آدمی ہے۔
3. You seem to be a slightly mad. ۳۔ تم ذرا سا پاگل لگتے ہو۔
4. So mean of you. ۴۔ تم بڑے کینے ہو۔
5. Some books are sold like hot cakes. ۵۔ چند کتابیں ہاتھوں ہاتھ بکتی ہیں۔

6. He wants to make peace with me. ۶۔ وہ میرے ساتھ صلح کرنا چاہتا ہے۔
 7. Are they at daggers drawn with each other? ۷۔ کیا ان کی آپس میں ناچاقی ہے؟
 8. He came here for the purpose of money. ۸۔ وہ یہاں پیسے کی غرض سے آیا تھا۔
 9. A stich in time saves nine. ۹۔ وقت کا ایک ٹانکا بے وقت دس ٹانگوں سے بچاتا ہے۔
 10. Nothing venture, nothing have. ۱۰۔ ہمت کے بغیر کچھ نہیں بنتا۔

SET - 100

1. The plants drooped for want of water. ۱۔ پودے پانی کی کمی کی وجہ سے جھک گئے۔
 2. A cup dropped from his hand. ۲۔ اس کے ہاتھ سے کپ چھوٹ گیا۔
 3. You should rectify the mistakes. ۳۔ تمہیں غلطیوں کی اصلاح کرنی چاہیے۔
 4. I'm not your dependent. ۴۔ میں تمہارا محتاج نہیں ہوں۔
 5. You are an eye witness. ۵۔ تم چشم دید گواہ ہو۔
 6. We differ with you on this matter. ۶۔ ہم اس بات پر آپ سے اختلاف کرتے ہیں۔
 7. A diseased body has a diseased mind. ۷۔ بیمار جسم میں بیمار ذہن ہوتا ہے۔
 8. A sound body has a sound mind. ۸۔ تندرست بندے کا دماغ بھی تندرست ہوتا ہے۔
 9. Every society has its own customs. ۹۔ ہر معاشرے کے اپنے رواجات ہوتے ہیں۔

10. Your wound will heal by and by. ۱۰۔ تمہارا زخم آہستہ آہستہ مندمل ہو جائے گا۔

SET - 101

1. He has been cured of malaria. ۱۔ وہ لمبریا سے صحت یاب ہو گیا۔
 2. I have to stand in a long queue. ۲۔ مجھے لمبی قطار میں کھڑا ہونا پڑتا ہے۔
 3. She didn't get my cue. ۳۔ وہ میرا اشارہ نہیں سمجھی۔
 4. Your efforts are creditable. ۴۔ تمہاری کوششیں قابل تعریف ہیں۔
 5. He is an incredible person. ۵۔ وہ ناقابل اعتبار شخص ہے۔
 6. I wasn't born yesterday. ۶۔ میں بچہ تو نہیں۔
 7. Corporal punishment is not allowed here. ۷۔ یہاں جسمانی سزا کی اجازت نہیں۔
 8. Your continual coming isn't good. ۸۔ تمہارا بار بار آنا اچھا نہیں ہے۔
 9. He isn't contemptible. ۹۔ وہ قابل نفرت آدمی نہیں ہے۔
 10. Plaque is a contagious disease. ۱۰۔ طاعون ایک وبائی مرض ہے۔

SET - 102

1. She isn't my confidant. ۱۔ وہ میری ہم راز نہیں ہے۔
 2. Friendship does two ۲۔ دوستی دو جان کو ایک کر دیتی ہے۔
 3. Souls in one comprise.

4. Keep your chin up. ۴۔ ہمت کرو۔
5. Big deal. ۵۔ کوئی بڑی بات نہیں۔
6. Enough is enough. ۶۔ کافی ہو گیا ہے۔
7. That's what you always say. ۷۔ تم ہمیشہ یہی کہتے ہو۔
8. She has spoken of her heart to you. ۸۔ اس نے تم سے اپنی دل کی بات کہہ دی ہے۔
9. We bought some fruit from the market. ۹۔ ہم نے مارکیٹ سے کچھ پھل خریدا۔
10. He likes coarse clothes. ۱۰۔ اسے کھردرے کپڑے پسند ہیں۔

SET - 103

1. He is in a state of coma. ۱۔ وہ سکتے کی حالت میں ہے۔
2. All the best. ۲۔ اللہ خیر کرے۔
3. Russia is at worst now. ۳۔ روس اب بدترین حالت میں ہے۔
4. He'll go astray. ۴۔ وہ بھٹک جائے گا۔
5. The chairman gave his assent to our plan. ۵۔ چیئرمین نے ہمارے منصوبے کے متعلق اپنی منظوری دے دی۔
6. We are against bloodshed. ۶۔ ہم خون خرابے کے خلاف ہیں۔
7. What's this tosh? ۷۔ یہ کیا بکواس ہے؟
8. There's no accounting for the taste. ۸۔ شوق کی کوئی قیمت نہیں۔
9. The ball is in your court. ۹۔ معاملہ تمہارے ہاتھ میں ہے۔
10. This child is a positive torment. ۱۰۔ یہ بچہ تو عذاب جان ہے۔

SET - 104

1. We are making our money in a lawful way. ۱۔ ہم اپنے پیسے حلال طریقے سے کماتے ہیں۔
2. Are you well and happy? ۲۔ کیا تم راضی خوشی ہو؟
3. It's home production. ۳۔ یہ تو گھر کی کھیتی ہے۔
4. She keeps on weeping hold and corner. ۴۔ وہ اندر ہی اندر روتی ہے۔
5. The thrust went home. ۵۔ تیر نشانے پر لگا۔
6. His hoity toity. ۶۔ اس کی ایسی کی تہیسی۔
7. Give me a bite. ۷۔ مجھے لقمہ دو۔
8. He is given everything seated at home. ۸۔ اسے ہر چیز گھر بیٹھے ملتی ہے۔
9. She doesn't know house keeping. ۹۔ اسے گھر داری نہیں آتی۔
10. Don't make a great hue and cry. ۱۰۔ گھر سر پر مت اٹھاؤ۔

SET - 105

1. He was engaged in talking to her. ۱۔ وہ اس سے باتیں کرنے میں مصروف تھا۔
2. My presence isn't necessary. ۲۔ میری موجودگی لازمی نہیں۔
3. They were caught in an objectionable condition. ۳۔ انہیں قابل اعتراض حالت میں پکڑا گیا۔
4. You have facilities. ۴۔ تمہیں سہولتیں حاصل ہیں۔
5. We have many factions among us. ۵۔ ہمارے درمیان کئی گروہ ہیں۔

- 6 He is in felicity. ۶۔ وہ آسودگی میں ہے۔
 7 She feigned madness. ۷۔ اس نے پاگل پن کا ہمانہ کیا۔
 8 Our house is vacant. ۸۔ ہمارا گھر خالی ہے۔
 9 My glass is empty. ۹۔ میرا گلاس خالی ہے۔
 10. You should be frugal in what you spend. ۱۰۔ تم جو خرچ کرتے ہو تمہیں اس میں کفایت شعار ہونا چاہیے۔

SET - 106

1. You'll have a double benefit ۱۔ تمہیں دوہرا فائدہ ہو گا۔
 2. Those days are over now ۲۔ اب وہ دن ختم ہو گئے ہیں۔
 3. We should improve our economic condition. ۳۔ ہمیں اپنی معاشی حالت کو بہتر بنانا چاہیے۔
 4 He is a right thinking man. ۴۔ وہ صحیح سوچتا ہے۔
 5 She has no device to take me in. ۵۔ اس کے پاس مجھے دھوکا دینے کیلئے کوئی ترکیب نہیں ہے۔
 6. Dye your hair. ۶۔ اپنے بال رنگو۔
 7. The crowd has dispersed. ۷۔ جھرم جھٹھرا ہو چکا ہے۔
 8. I'm uninterested in movies. ۸۔ مجھے فلموں کا شوق نہیں۔
 9. Take a draught of chilled water. ۹۔ ٹھنڈے پانی کا گھونٹ پیو۔
 10. He is very cool headed. ۱۰۔ وہ بڑا بے شرم ہے۔

SET - 107

1. Those who blow into dust fill their own eyes. ۱۔ آسمان کا تھوکا منہ پر گرتا ہے۔
 2. One flower makes no garland. ۲۔ اکیلا آدمی کیا کر سکتا ہے۔
 3. Christmas comes but once a year. ۳۔ ہر روز تو خوشیاں نہیں آتیں۔
 4. A healthy man is a wealthy man. ۴۔ جس کے پاس صحت ہے اس کے پاس سب کچھ ہے۔
 5. You have got an illusion. ۵۔ تمہیں تو دہم ہو گیا ہے۔
 6. The whole world knows. ۶۔ ساری دنیا جانتی ہے۔
 7. His attitude implies that he doesn't trust us. ۷۔ اس کے رویے کا مطلب ہے کہ وہ ہم پر اعتبار نہیں کرتا۔
 8. What result did you infer from it? ۸۔ تم نے اس سے کیا نتیجہ اخذ کیا۔
 9. Pakistan should be ahead in industrial field. ۹۔ پاکستان کو صنعتی میدان میں آگے ہونا چاہیے۔
 10. I'd fain go there. ۱۰۔ میں بخوشی وہاں جاؤں گا۔

SET - 108

1. Their bus turned turtle. ۱۔ ان کی بس الٹ گئی۔
 2. He ran against a bus yester-day. ۲۔ کل وہ ایک بس سے ٹکرا گیا۔
 3. Turn the T.V. into P.T.N. ۳۔ ٹی وی پی ٹی این پر لگا دو۔
 4. The policeman has challaned us. ۴۔ سپاہی نے ہمارا چالان کر دیا ہے۔

5. The thief got off scot free. ۵۔ چور صاف بچ گیا۔
6. You cry before you are hurt. ۶۔ پانچ کوس دور دریا جوتے پہلے ہاتھ میں۔
7. Our children thrive on this diet. ۷۔ ہمارے بچے اس خوراک پر بھلے پھولتے ہیں۔
8. Evil cannot thrive for ever. ۸۔ سودن چور کا ایک دن سادہ کا۔
9. Business is business. ۹۔ کام میں شرم کیا۔
10. Friends are plenty when the purse is full. ۱۰۔ پیسے کے سب یار ہیں۔

SET - 109

1. No remedy but patience. ۱۔ مہر کے سوا اور کوئی چارہ نہیں۔
2. Those who render evil for good are my enemies. ۲۔ جو بھلائی کے بدلے برائی کرتے ہیں میرے دشمن ہیں۔
3. A mole fell into my eye. ۳۔ میری آنکھ میں ایک ذرہ گر گیا۔
4. Meat is under done. ۴۔ گوشت نہیں گلا ہے۔
5. How did you all fare? ۵۔ آپ سب کس طرح رہے۔
6. We don't like humble fare. ۶۔ ہمیں روکھی سوکھی کھانا پسند نہیں ہے۔
7. The watch has run down. ۷۔ گھڑی کی چابی ختم ہو گئی ہے۔
8. Wind it up. ۸۔ اس کو چابی دو۔
9. Can you read the time? ۹۔ کیا تمہیں وقت دیکھنا آتا ہے۔
10. Your card is forged. ۱۰۔ تمہارا کارڈ جعلی ہے۔

SET - 110

1. Love me, love my dogs. ۱۔ مجھے چاہو تو میرے چاہنے والوں کو بھی چاہو۔
2. He was murdered in cold blood. ۲۔ اسے بے دردی سے قتل کر دیا گیا۔
3. He boarded a wrong train. ۳۔ وہ غلط گاڑی پر سوار ہو گیا۔
4. Let me feel your pulse. ۴۔ مجھے اپنی نبض دکھاؤ۔
5. I have got chronic constipation. ۵۔ مجھے دائمی قبض کی شکایت ہے۔
6. He has dislocated his arm. ۶۔ اس کا بازو نکل گیا ہے۔
7. Shuffle the cards well. ۷۔ چوں کو خوب ملاؤ۔
8. We both are well balanced. ۸۔ ہم دونوں ایک جیسے ہیں۔
9. It is very appetizing. ۹۔ اس سے بہت بھوک لگتی ہے۔
10. Abstain from intemperance. ۱۰۔ بھری رہتی سے بچو۔

SET - 111

1. Whose descriptions are being made? ۱۔ کس کے تذکرے ہو رہے ہیں؟
2. Give it to the needy. ۲۔ یہ ضرورت مندوں کو دے دو۔
3. Sweep the soot out of kitchen. ۳۔ باورچی خانے سے دھوئیں کی سیاہی بھاڑو۔
4. I don't have any shirt. ۴۔ میرے پاس کوئی شرٹ نہیں ہے۔
5. I'm the only son of my parents. ۵۔ میں اپنے والدین کا اکلوتا بیٹا ہوں۔

6. Apparently it is O.K. but. ۱۔ بظاہر یہ صحیح ہے لیکن
7. This road straight leads to our house. ۷۔ یہ سڑک سیدھی ہمارے گھر کو جاتی ہے۔
8. He does not know the tenor. ۸۔ اسے زندگی گزارنے کا ذہنک نہیں آتا۔
9. He tried his best but in vain. ۹۔ اس نے اپنی پوری کوشش کی لیکن بے سود۔
10. Cover your face with a veil. ۱۰۔ اپنا منہ نقاب کے ساتھ ڈھانپ لو۔

SET - 112

1. There's no veracity in your affidavit. ۱۔ تمہارے حلفیہ بیان میں کوئی صداقت نہیں۔
2. His voracity for wealth is insatiable. ۲۔ اس کا پیسے کا لالچ کبھی ختم نہیں ہو گا۔
3. Do it vidual. ۳۔ اسے عملی طور پر کرو۔
4. He is very virtuous. ۴۔ وہ بڑا پرہیزگار آدمی ہے۔
5. There's no easy way to success. ۵۔ کامیابی کا کوئی آسان راستہ نہیں ہے۔
6. Weigh your goods on scale. ۶۔ ترازو پر اپنی چیزیں تول لو۔
7. You can replace your book. ۷۔ آپ اپنی کتاب بدل سکتے ہیں۔
8. We are respectful to our elders. ۸۔ ہم اپنے بڑوں کی عزت کرتے ہیں۔
9. The teacher is going to take the roll call. ۹۔ استاد حاضری لگانے لگا ہے۔

10. Do buses ply on this route? ۱۰۔ کیا اس سڑک پر بسیں چلتی ہیں؟

SET - 113

1. He gave me a sensible opinion. ۱۔ اس نے مجھے صحیح رائے دی۔
2. He is very sensitive to hot and cold. ۲۔ وہ گرمی اور سردی سے بڑا حساس ہے۔
3. He will bring you to the right way. ۳۔ وہ تمہیں سیدھے راستے پر لائے گا۔
4. It's filled with water. ۴۔ یہ پانی سے بھر گیا۔
5. Lahore is very populous city. ۵۔ لاہور بڑا گنجان آباد شہر ہے۔
6. We don't lose heart in the face of difficulties. ۶۔ ہم مشکلات کے مقابلے میں ہمت نہیں ہارتے۔
7. Proceed to the next thing. ۷۔ اگلی چیز کے بارے میں بتائیے۔
8. He could not come because of heavy rain. ۸۔ وہ بارش کی وجہ سے نہ آ سکا۔
9. Would you like to be our patron? ۹۔ کیا آپ ہمارا سرپرست بننا پسند کریں گے؟
10. The watch man patrols. ۱۰۔ چوکیدار پہرے داری کرتا ہے۔

SET - 114

1. There is no ordnance factory in this area. ۱۔ اس علاقے میں کوئی اسلحہ فیکٹری نہیں ہے۔
2. He will oppose you in election. ۲۔ وہ انتخابات میں تمہاری مخالفت کرے گا۔
3. He is very notable. ۳۔ وہ بڑا معزز شخص ہے۔

4. His wishes are increasing day by day. اس کی خواہشات دن بدن بڑھ رہی ہیں۔
5. It is just momentary remedy. یہ تو صرف عارضی آرام ہے۔
6. I hate the company of those people who say one thing and do another. مجھے ان لوگوں کی صحبت سے نفرت ہے جو کہتے کچھ ہیں اور کرتے کچھ۔
7. Some people are luxurious. کچھ لوگ بیش پرست ہیں۔
8. He tried to lessen my pain. اس نے میرا درد کم کرنے کی کوشش کی۔
9. You got much with less efforts. تم نے تھوڑی سی کوشش کر کے بہت کچھ پایا۔
10. You will have to face this juncture. تجھے اس صورت حال سے نمٹنا پڑے گا۔

SET - 115

1. We live well. ہم اچھا کھاتے ہیں اچھا پہنتے ہیں۔
2. He was unscathed. وہ صحیح سالم تھا۔
3. He has a scatter brain. اس کا دماغ گندہ ہے۔
4. We are giving it to you merrily. ہم یہ تمہیں خوشی سے دے رہے ہیں۔
5. What do you do for your bread and butter? تم اپنی دال روٹی کیلئے کیا کرتے ہو؟
6. Eat, drink and be merry. کھاؤ پیو اور مزے اڑاؤ۔
7. Don't cock her eye. اسے آنکھ مت مارو۔
8. When is pudding time? کھانے کا وقت کب ہے؟

9. She is very prudish. وہ بڑی شرمیلی ہے۔
10. You'll split your sides to see that play. وہ ڈرامہ دیکھ کر ہنسنے پھنسنے کے بیٹ میں مل چکا ہوگا۔

SET - 116

1. You are very fretful. تم بہت چڑچڑے ہو۔
2. What's this squabble? یہ کیا کل کل ہے۔
3. My friend is dwarf. میرا دوست بونا ہے۔
4. He is a dutiful man. وہ بڑا فرض شناس آدمی ہے۔
5. He is expiring and you are in a joking mood. اس کا دم نکل رہا ہے اور تم مذاق کے مزے میں ہو۔
6. Have you seen a flash of hope? کیا تم نے امید کی جھلک دیکھی ہے؟
7. Market is flat now a days. آج کل کاروبار مندا ہے۔
8. I'll wring water from a flint. میں تو وہ کام کروں گا جو کسی نے نہ کیا ہو۔
9. You should follow their footstep. تمہیں ان کے نقش قدم پر چلنا چاہیے۔
10. He is having his feet in grave. اس کے پاؤں قبر میں لٹکے ہوئے ہیں۔

SET - 117

1. He is not paying you money out of his pocket. وہ تمہیں اپنے پاس سے پیسے نہیں دے رہا ہے۔
2. You are a familiar person. تم گھر کے آدمی ہو۔
3. He is very lardy dardy. وہ بڑا بھالا بھالا ہے۔

4. You do every thing lightly. تم ہر کام ہی بے فکری سے کرتے ہو۔
5. What are you whispering? تم کیا کھس پھر کر رہے ہو؟
6. When sweet words succeed, why resort to harsh ones? جو کلمات مہربانے اسے زہر دینے کی کیا ضرورت ہے۔
7. You should pass over the mistakes of others? تمہیں دوسروں کی غلطیوں کو دور گزر کرنا چاہیے۔
8. He is very cheerful. وہ تو خوش باش ہے۔
9. Is he not blood thirsty? کیا وہ خون کا پیاسا نہیں ہے؟
10. We don't wanna run a risks. ہم خطرہ مول نہیں لینا چاہتے۔

SET - 118

1. Child is being circumcised. بچے کے فتنے ہو رہے ہیں۔
2. Don't snore here. یہاں خراٹے مت لو۔
3. Keep account of his money. اس کے پیسے کا حساب رکھنا۔
4. A rolling stone gathers no mass. دھمبلی کا تار کھر کا نہ کھٹ کا۔
5. Without one's love the world seems dark. یار اور پیار کے بغیر دنیا تاریک ہے۔
6. He dances well to whom fortune pipes. ہے ناچ اخص کا سچا ہے بخت جن کا اچھا۔
7. Dangers are over come by dangers. خطرے کو خطرہ ہی کاٹتا ہے۔
8. I am out of with you. تمہری میری کئی۔

9. He was out in his calculation. اس کا اندازہ غلط نکلا۔
10. Nobody can peg me down. مجھے کوئی پابند نہیں کر سکتا۔

SET - 119

1. He has a pressing need for it. اسے اس کی شدید ضرورت ہے۔
2. Time presses. وقت کا یہی تقاضا ہے۔
3. You can't rise to the occasion. تم موقع پر جرات نہیں دیکھا سکتے۔
4. Do you believe in exorcism? کیا آپ جنتر منتر تعویذ مگنہ یقین رکھتے ہیں۔
5. I opened it frankly. میں نے صاف دلی سے سب کو بتایا۔
6. He has frozen my blood. اس نے میرا خون ہی خشک کر دیا ہے۔
7. The gala days are gone. خوشی کے دن گزر گئے ہیں۔
8. It is gala night today. آج جشن کی رات ہے۔
9. He is living in luxury. وہ عیش و عشرت کی زندگی گزار رہا ہے۔
10. Hit out. جلدی جلدی ہاتھ چلاؤ۔

SET - 120

1. You are giving me a stone for bread. تم میری مدد کرنے کی بجائے مجھ پر فتنے رہے ہو۔
2. I'll give him a trial first. میں پہلے اس کا امتحان لوں گا۔
3. Don't tread on any one's toes. کسی کی دل آزاری نہ کرو۔
4. There's no foot hold here. یہاں تو کوئی پاؤں رکھنے کی جگہ نہیں ہے۔

5. Who'll foot the bill? ۵۔ خرچہ کون برداشت کرے گا۔
6. We foot it all the way. ۶۔ ہم سارا راستہ پیدل چلتے ہیں۔
7. We sleep small hours. ۷۔ ہم رات کے ایک دو بجے سوتے ہیں۔
8. He took me there treacherously. ۸۔ وہ مجھے دھوکے سے وہاں لے گیا۔
9. Always travel light. ۹۔ ہمیشہ کم سامان کے ساتھ سفر کرو۔
10. It's the light of your countenance. ۱۰۔ یہ تو آپ کی نظر مناسبت ہے۔

SET - 121

1. God will lighten my darkness. ۱۔ خدا میرے اندھیرے کو روشنی میں بدل دے گا۔
2. Are you cripple? ۲۔ کیا تم لوے لنگڑے ہو؟
3. His means were crippled. ۳۔ اس کی آمدنی کم ہو گئی۔
4. He is one eyed. ۴۔ وہ کانٹا ہے۔
5. Are you one handed? ۵۔ کیا تم لوے ہو؟
6. He is hunch back. ۶۔ وہ کبڑا ہے۔
7. We are not handicap. ۷۔ ہم معذور نہیں ہیں۔
8. Make his button hole. ۸۔ اس کا کاج نکال دو۔
9. I have a rocking chair. ۹۔ میرے پاس گھونسنے والی کرسی ہے۔
10. Where is your bowl? ۱۰۔ تمہارا پیالہ کہاں ہے؟

SET - 122

1. Can you look in my face? ۱۔ کیا تم میرے ساتھ آنکھیں ملا سکتے ہو؟
2. Mind your P's and Q's. ۲۔ سوچ سمجھ کر بات کرو۔

3. In face a lion, in heart a deer. ۳۔ اوپر سے شیر اندر سے بھیڑ
4. Take it easy. ۴۔ گھبراؤ نہیں۔
5. She eats her heart out. ۵۔ وہ دل ہی دل میں کڑھتی رہتی ہے۔
6. A young girl was raped. ۶۔ جوان لڑکی کی عزت لوٹ لی گئی۔
7. He deflowered her. ۷۔ اس نے اس کو بے آبرو کر دیا۔
8. There was no room to swing a cat. ۸۔ وہاں تو قتل دھرنے کی جگہ نہ تھی۔
9. She is flat nosed. ۹۔ اس کی ناک چپٹی ہے۔
10. Can he walk on side walks? ۱۰۔ کیا وہ پگڈنڈی پر چل سکتا ہے؟

SET - 123

1. His nose is swollen. ۱۔ اس کا ناک سوجا ہوا ہے۔
2. Don't cut it to short. ۲۔ اسے زیادہ چھوٹا نہ کرو۔
3. Give me a shave. ۳۔ میری شیو کرو۔
4. Don't cut at the top. ۴۔ اوپر سے مت کاٹو۔
5. What does he do himself? ۵۔ وہ اپنے طور پر کیا کرتا ہے؟
6. I have hurt my hand. ۶۔ میرے ہاتھ پر چوٹ لگی ہے۔
7. It's not thoroughfare. ۷۔ یہ شارع عام نہیں ہے۔
8. You should care for the Pedestrians. ۸۔ تمہیں پیدل چلنے والوں کا خیال کرنا چاہیے۔
9. It's forbidden area. ۹۔ یہ ممنوعہ علاقہ ہے۔
10. It's a great crossing. ۱۰۔ یہ بڑا چوراہا ہے۔

SET - 124

1. You are what you are. ۱۔ تم جو ہو سو ہو۔
2. Stay with in your limits. ۲۔ اپنے آپ میں رہو۔
3. Talk sense. ۳۔ ہوش کی بات کرو۔
4. Will you take a row? ۴۔ کیا تم کشتی کی سیر کرو گے؟
5. We are dead tired. ۵۔ ہم تھک کر چور ہو گئے ہیں۔
6. Badshahi mosque is worth seeing. ۶۔ بادشاہی مسجد قابل دید ہے۔
7. What's the rent? ۷۔ کرایہ کیا ہے؟
8. Where is mail box? ۸۔ ڈاک کا ڈبہ کہاں ہے؟
9. My sweater is made of wool. ۹۔ میرا سوئیٹر اونی ہے۔
10. My shirt is made of cotton. ۱۰۔ میری قمیض سوتی ہے۔

SET - 125

1. Appearance is deceptive. ۱۔ ظاہری صورت پر مت جاؤ۔
2. Strike the iron when it is red. ۲۔ موقع ہاتھ سے نہ جانے دو۔
3. Haste makes waste. ۳۔ جلدی میں کام خراب ہوتا ہے۔
4. Expect no good in return. ۴۔ نیکی کر دیا میں ڈال۔
5. Easy come, easy go. ۵۔ مفت کا مال ہو تو لٹانے کو دل کرتا ہی ہے۔
6. The bus is in motion. ۶۔ بس چل رہی ہے۔
7. Don't thread the needle. ۷۔ سوتی میں دھاگہ نہ ڈالو۔
8. He gives himself airs. ۸۔ وہ اپنے آپ کو نہیں مار قاض سمجھتا ہے۔

9. It's not too late to mend. ۹۔ ابھی بھی کچھ نہیں بگڑا ہے۔
10. Don't mend the fire more. ۱۰۔ آگ کو اور تیز نہ کرو۔

SET - 126

1. We made it to your order. ۱۔ ہم نے اس کو آپ کی فرمائش پر بنایا۔
2. He is always after money. ۲۔ اس پر ہر وقت پیسے کی دھن سوار رہتی ہے۔
3. She turns a deaf ear to me. ۳۔ وہ میری ایک نہیں سنتی۔
4. This cloth will wear long. ۴۔ یہ کپڑا دیر تک چلے گا۔
5. We live from hand to mouth. ۵۔ ہمارا گزارہ بڑی مشکل سے ہوتا ہے۔
6. You are very fickle minded. ۶۔ تم ہل میں ماش اور ہل میں تولد ہوتے ہو۔
7. His days are numbered. ۷۔ وہ تو چند دن کا مسمان ہے۔
8. You are in great demand. ۸۔ تمہاری تو بہت مانگ ہے۔
9. He is hard up these days. ۹۔ آجکل اس کا ہاتھ تنگ ہے۔
10. They will be quite thick with each other. ۱۰۔ ان کی آپس میں خوب گزرے گی۔

SET - 127

1. First make good for my loss. ۱۔ پہلے میرا نقصان پورا کرو۔
2. What has run into his foot? ۲۔ اس کے پاؤں میں کیا چبھ گیا ہے؟

3. Now I have lost appetite. ۳۔ اب میری بھوک مر گئی ہے۔
 4. Time hangs heavy in trouble. ۴۔ مشکل میں وقت مشکل سے کٹتا ہے۔
 5. Today your throat is hoarse. ۵۔ آج تمہارا گلہ جینا ہوا ہے۔
 6. I stumbled over a stone. ۶۔ میں پتھر سے ٹھوکر کھا کر گر گیا۔
 7. You can't gain any ground here. ۷۔ تمہاری دال یہاں کتنی نظر نہیں آتی۔
 8. He fell down with a thud. ۸۔ وہ دھڑام سے نیچے گر گیا۔
 9. Why do you pay in the same coin? ۹۔ تم ترکی پر ترکی کیوں جواب دیتے ہو؟
 10. It was an eye opener incident. ۱۰۔ یہ آنکھیں کھول دینے والا واقعہ تھا۔

SET - 128

1. His father died by inches. ۱۔ اس کا باپ کھل کھل کر مر گیا۔
 2. Why are you out of temper today? ۲۔ آج تمہارا مزاج کیوں بگڑا ہوا ہے؟
 3. Add sugar to your taste. ۳۔ حسب خواہش چینی ملا لیجئے۔
 4. I miss my family. ۴۔ میرا دل اپنے گھر والوں کیلئے اداس ہے۔
 5. He is over head and ears in trouble. ۵۔ اس کا بال بال مصیبتوں میں پھنسا ہوا ہے۔
 6. You save your own skin. ۶۔ تم اپنی خیر سناؤ۔
 7. I will not spare you to the last. ۷۔ میں تو تجھے آخری دم تک نہیں چھوڑوں گا۔
 8. Patience bears fruit. ۸۔ صبر کا پھل ضرور ملتا ہے۔

9. I keep him at arm's length. ۹۔ میں اسے نہ نہیں لگاتا۔
 10. He was beside himself with joy. ۱۰۔ وہ خوشی سے پھولے نہیں سہیا۔

SET - 129

1. He is attached to him. ۱۔ وہ اس سے کھل مل گیا۔
 2. It doesn't matter to me. ۲۔ میرے لئے یہ کوئی بات ہی نہیں۔
 3. She is a match maker. ۳۔ وہ رشتے کروانے والی ہے۔
 4. I regret the error. ۴۔ مجھے غلطی کا افسوس ہے۔
 5. Why don't you speak well for him? ۵۔ تم اس کی سفارش کیوں نہیں کرتے؟
 6. Enjoy the present day. ۶۔ آج کے دور کا مزہ لو۔
 7. This is a strong language. ۷۔ یہ ہنگ آمیز الفاظ ہیں۔
 8. He spoke highly about you. ۸۔ اس نے آپ کی بہت تعریف کی۔
 9. I didn't remember in helter skelter. ۹۔ مجھے پریشانی میں یاد ہی نہیں رہا۔
 10. Hard words break no bones. ۱۰۔ محض باتوں سے کیا ہوتا ہے۔

SET - 130

1. High winds blow on high hills. ۱۔ بڑے لوگوں کی بڑی باتیں۔
 2. He is a cheater every inch. ۲۔ وہ بالکل دھوکے باز ہے۔

3. You are chips of the same block. ۳۔ تم ایک ہی تھالی کے چٹے ہو۔
 4. The fairest things have fleetest ends. ۴۔ نیک لوگ جلد مر جاتے ہیں۔
 5. You are straining a point for nothing. ۵۔ تم ایک بات کو خواہ مخواہ بڑھا رہے ہو۔
 6. Too light winning makes the prize light. ۶۔ آسانی سے ہاتھ آنیوالی چیز کی قدر کم ہوتی ہے۔
 7. He is my name sake. ۷۔ وہ میرا نام نام ہے۔
 8. I try as far as I can. ۸۔ جہاں تک ہو سکتا ہے میں کوشش کرتا ہوں۔
 9. Have you ever seen the death scene? ۹۔ کیا تم نے کبھی موت کا منظر دیکھا ہے؟
 10. I am going to ring off. ۱۰۔ میں فون بند کرنے لگا ہوں۔

SET - 131

1. Why do you take long strides? ۱۔ تم لمبی لمبی چھلانگیں کیوں لگاتے ہو؟
 2. You are younger to me. ۲۔ تم مجھ سے چھوٹے ہو۔
 3. He isn't true to his salt. ۳۔ وہ نمک حرام ہے۔
 4. I accept her with my all senses. ۴۔ میں اسے اپنے تمام ہوش و حواس سے قبول کرتا ہوں۔
 5. He didn't tell me further. ۵۔ اس نے مجھے مزید نہیں بتایا۔
 6. I want to share your grieves. ۶۔ میں تمہارے غم بانٹنا چاہتا ہوں۔
 7. I know this is your trick. ۷۔ مجھے پتا ہے کہ یہ تمہاری چالاکی ہے۔
 8. How far is it true? ۸۔ یہ کہاں تک سچ ہے؟
 9. His star is on the rise. ۹۔ اس کا ستارہ عروج پر ہے۔

10. Will you do me a favour? ۱۰۔ کیا آپ مجھ پر ایک احسان کریں گے؟

SET - 132

1. His grandfather passed away last night. ۱۔ کل رات اس کا دادا فوت ہو گیا۔
 2. Colleges are in a bad state. ۲۔ کالجوں کی حالت بہت بری ہے۔
 3. How far does he want to go? ۳۔ وہ کہاں تک جانا چاہتا ہے؟
 4. Could you get it for me? ۴۔ کیا آپ یہ میرے لئے لاسکتے ہیں؟
 5. I walk your home with you. ۵۔ میں تمہارے ساتھ تمہارے گھر چلتا ہوں۔
 6. Don't keep the others waiting. ۶۔ دوسروں کو انتظار مت کرواؤ۔
 7. I told you a hundred times not to go there. ۷۔ میں نے تمہیں سو بار بتایا کہ وہاں نہ جانا۔
 8. Why don't you and I be friends? ۸۔ تم اور میں دوست کیوں نہ بن جائیں؟
 9. Is the doctor in? ۹۔ کیا ڈاکٹر صاحب بیٹھے ہوئے ہیں؟
 10. Don't sit too close to the T.V. ۱۰۔ ٹی وی کے بہت قریب مت بیٹھو۔

SET - 133

1. Hold him in leash. ۱۔ اسے قابو میں رکھو۔
 2. He is out of his pocket. ۲۔ اس کی جیب خالی ہے۔
 3. She doesn't call Tome, Dick and Harry. ۳۔ وہ امیرے خیرے سے بات نہیں کرتی۔

4. She spends her money skimpily. ۴۔ وہ بچہ بچہ خرچتی ہے۔
 5. He is sauntering through his life. ۵۔ وہ جیسے جیسے کر کے زندگی کے دن پورے کر رہا ہے۔
 6. It's newsy. ۶۔ یہ خبروں سے بھرا ہوا ہے۔
 7. It's a pin prick. ۷۔ ابھی تو یہ معمولی تکلیف ہے۔
 8. Keep your promise. ۸۔ اپنا وعدہ نبھاد۔
 9. Don't take his side. ۹۔ اس کی طرف داری نہ کرو۔
 10. Don't show me a fist. ۱۰۔ مجھے مکہ مت دکھاؤ۔

SET - 134

1. Don't swagger about. ۱۔ اکرے مت بھرو۔
 2. Don't swagger at me. ۲۔ مجھے آنکھیں مت دکھاؤ۔
 3. He turned up his nose at her. ۳۔ اس نے اسے احساس دلایا کہ وہ اس سے نفرت کرتا ہے۔
 4. He is living in a narrow circumstances. ۴۔ وہ تنگ دستی کی زندگی گزار رہا ہے۔
 5. He is a rough tongued. ۵۔ وہ بہت بد زبان ہے۔
 6. You'll have to reckon for your deeds. ۶۔ تمہیں اپنے کرتوتوں کا جواب دینا پڑے گا۔
 7. He'll touch you on the raw. ۷۔ وہ تمہاری دکھتی رگ پکڑے گا۔
 8. She has puzzled me. ۸۔ اس نے مجھے الجھن میں ڈال دیا ہے۔
 9. Thread the thread pin. ۹۔ سوئی میں دھاگہ ڈالو۔
 10. He is hateful. ۱۰۔ وہ قاتل نفرت ہے۔

SET - 135

1. You are a gasbag. ۱۔ تم شیخی خور ہو۔
 2. I crouch you. ۲۔ میں تمہارے پاؤں پڑتا ہوں۔
 3. Don't crumple my clothes. ۳۔ میرے کپڑوں کو ہل مت ڈالو۔
 4. In olden times people were crucified. ۴۔ پرانے وقتوں میں آدمیوں کو سولی پر چڑھایا جاتا تھا۔
 5. He keeps on crooning. ۵۔ وہ گنگنا رہتا ہے۔
 6. He is a crooked lover. ۶۔ وہ کڑوا عاشق ہے۔
 7. You should be cheerful. ۷۔ تمہیں زندہ دل ہونا چاہیے۔
 8. He is living like a fighting cock. ۸۔ وہ بے خبری کی زندگی بسر کر رہا ہے۔
 9. Sound was resounding in the hall. ۹۔ ہال میں آواز گونج رہی تھی۔
 10. He is red hot. ۱۰۔ وہ سخت غصے میں ہے۔

SET - 136

1. Let me refresh. ۱۔ مجھے تازہ دم ہونے دو۔
 2. It is not less than a miracle. ۲۔ یہ معجزے سے کم نہیں۔
 3. Don't spread havoc. ۳۔ تباہی مت پھیلاؤ۔
 4. Now I can guess prematurely. ۴۔ اب میں قفل از وقت پہ چلا سکتا ہوں۔
 5. The drivers drive the buses blindly. ۵۔ ڈرائیور اندھا دھند نہیں چلاتے ہیں۔
 6. God forbidding. ۶۔ اللہ نہ کرے۔

7. You are civilized or uncivilized. ۷۔ تم مذہب ہو یا غیر مذہب۔
 8. Urdu is our official language. ۸۔ اردو ہماری سرکاری زبان ہے۔
 9. It is a clear example for you. ۹۔ یہ تمہارے لئے ایک واضح مثال ہے۔
 10. Don't impair anybody. ۱۰۔ کسی کو نقصان مت پہنچاؤ۔

SET - 137

1. These are all your shortcomings. ۱۔ یہ سب تمہاری کوتاہیاں ہیں۔
 2. We bought it at discount. ۲۔ ہم نے اسے کم قیمت پر خریدا۔
 3. T.V. has a bad effect on eyesight. ۳۔ ٹی وی نظر پر برا اثر ڈالتا ہے۔
 4. You are our long life companion. ۴۔ تم ہمارے عمر بھر کے ساتھی ہو۔
 5. Do not quarrel at a trifle. ۵۔ معمولی بات پر مت جھگڑو۔
 6. Do not chat here. ۶۔ یہاں گپ شپ نہ کرو۔
 7. Speak loudly. ۷۔ اونچی آواز سے بولو۔
 8. Speak softly. ۸۔ آہستہ بولو۔
 9. Tuck your shirt in. ۹۔ اپنی قمیض اندر رکرو۔
 10. It is all the same to him. ۱۰۔ اس کے لئے یہ سب برابر تھے۔

SET - 138

1. Better late than never. ۱۔ بالکل نہ آنے سے دیر اچھی ہے۔
 2. Leave it as it is. ۲۔ یہ جیسے ہے اسے ویسے ہی چھوڑ دو۔

3. You are unlike me in everything. ۳۔ تم ہر چیز میں مجھ سے مختلف ہو۔
 4. His face doesn't tally with yours. ۴۔ اس کا چہرہ تمہارے چہرے سے نہیں ملتا۔
 5. As far as I am concerned. ۵۔ جہاں تک میرا تعلق ہے۔
 6. Light the fire. ۶۔ آگ جلاؤ۔
 7. He has come much early. ۷۔ وہ زیادہ جلدی آیا ہے۔
 8. You are pale with fear. ۸۔ تم خوف سے پیلے ہو گئے ہو۔
 9. The chance that is lost, is lost forever. ۹۔ موقع جو ایک بار ہاتھ سے گیا وہ کبھی نہیں آئے گا۔
 10. It tastes bad. ۱۰۔ یہ مزیدار نہیں ہے۔

SET - 139

1. Flower smells good. ۱۔ پھول کی خوشبو اچھی ہے۔
 2. T.V. sounds clear. ۲۔ ٹی وی صاف آواز دیتا ہے۔
 3. He is cheerful. ۳۔ وہ زندہ دل ہے۔
 4. Carry your luggage yourself. ۴۔ اپنا سامان خود اٹھا کر لے جاؤ۔
 5. We should cheer the others. ۵۔ ہمیں دوسروں کا دل بڑھانا چاہیے۔
 6. You have displaced it. ۶۔ تم نے اسے کسی غلط جگہ پر رکھ دیا ہے۔
 7. I eat very little. ۷۔ میں بہت کم کھاتا ہوں۔
 8. I shall accompany him to the bus stop. ۸۔ میں بس سٹاپ تک اس کا ساتھ دوں گا۔
 9. I have made all the arrangements. ۹۔ میں نے سارے انتظامات کر لئے ہیں۔

10. Where have you mislaid it? تم اسے کہاں رکھ کر بھول گئے ہو؟

SET - 140

1. I am going there for a time. میں وہاں کچھ عرصہ کیلئے جا رہا ہوں۔
2. He has made my life miserable. اس نے میری زندگی الجھن بنا دی ہے۔
3. Hold your breath. اپنا سانس روکو۔
4. Don't fall into rage. غصے میں مت آؤ۔
5. Don't be crazy after her. اس کے پیچھے دیوانے مت بنو۔
6. What is done is done. جو ہو گیا سو ہو گیا۔
7. Sit there comfortably. وہاں آرام سے بیٹھ جاؤ۔
8. I have made you understand many times before. میں نے پہلے کئی دفعہ تمہیں سمجھایا ہے۔
9. Go and keep working steadily. ثابت قدمی سے کام کرتے جاؤ۔
10. He walks at a snail's pace. وہ جوں کی چال چلتا ہے۔

SET - 141

1. He is waiting for her impatiently. وہ بے مہری سے اس کا انتظار کر رہا ہے۔
2. I like her devotedly. میں اسے دل سے چاہتا ہوں۔
3. Why are you walking limpingly? تم لنگڑا کر کیوں چل رہے ہو؟

4. He is not setting his heart here. اس کا یہاں دل نہیں لگ رہا ہے۔
5. I didn't have any alternative. میرے پاس اور کوئی چارہ ہی نہ تھا۔
6. He doesn't want to go farther away. وہ مزید دور نہیں جانا چاہتا۔
7. There are flowers all around his house. اس کے گھر کے چاروں طرف پھول ہیں۔
8. It is very big blot on the name of your family. یہ تمہارے خاندان کے نام پر بہت بڑا دھبہ ہے۔
9. God doesn't like vanity. اللہ کو خود نمائی پسند نہیں۔
10. It is haunted by the evil spirits. یہ بدروحوں سے آسیب زدہ ہے۔

SET - 142

1. I was shocked. مجھے صدمہ ہوا۔
2. Whip him hard. اسے سخت سزا دو۔
3. He fainted. وہ بے ہوش ہو گیا۔
4. He has recovered. اسے ہوش آیا ہے۔
5. Behead him. اس کا سر قلم کر دو۔
6. It is right to a great extent. یہ بڑی حد تک صحیح ہے۔
7. She should manage the household. اسے گھریلو سنبھالنا چاہیے۔
8. He is very boring. وہ بہت کان کھاتا ہے۔
9. Are you hard of hearing? کیا آپ کو تم سنائی دیتا ہے؟
10. He walks on crutches. وہ بیساکھوں کے سارے چلتا ہے۔

SET - 143

1. Take pity on him. اس پر ترس کھاؤ۔
2. She spoke in a humorous way. وہ مزاحیہ انداز سے بولی۔
3. I am feeling itching in my palm. میری ہتھیلی میں خارش ہو رہی ہے۔
4. Let us go to Chinese. On me. آؤ چائینیز چلیں۔ پیسے میں دوں گا۔
5. I went there at my own expense. میں اپنے خرچ پر وہاں گیا۔
6. It is based on a true story. یہ سچی کہانی پر مبنی ہے۔
7. He was bound to come. اسے ضرور آنا تھا۔
8. Spend your money in a good stead. اپنے پیسے اچھی جگہ پر خرچ کرو۔
9. Laugh a bit. ذرا ہنسے۔
10. He is clown. وہ مسخرا ہے۔

SET - 144

1. I had a good sleep at night. اس میں رات کو جی بھر کر سویا۔
2. I do not want to give you more grief. اس میں آپ کو اور دکھ نہیں دینا چاہتا۔
3. Fold it in half. اسے دو میان سے پیک کرو۔
4. He is unlike the others. وہ دوسروں سے مختلف ہے۔
5. I can wriggle out of every difficulty. میں ہر مشکل سے نکل سکتا ہوں۔

6. My door is open to all. میرا دروازہ سب کیلئے کھلا ہے۔
7. You are out of steps. تم ساتھ ساتھ نہیں چل رہے ہو۔
8. He will deface you. وہ تمہارا چہرہ بگاڑ دے گا۔
9. He lost his tongue. شرم سے اس کی زبان بند ہو گئی۔
10. I have to make a speech off hand. مجھے بغیر تیاری کے تقریر کرنا پڑتی ہے۔

SET - 145

1. I don't want to get into trouble. میں مشکل میں نہیں پڑنا چاہتا۔
2. Keep in touch with me. مجھ سے ملے رہنا۔
3. Give me a silver leaf. مجھے چاندی کا ورق دے۔
4. In the next five or six years I shall go abroad. اگلے پانچ چھ سالوں میں میں باہر کے ملک چلا جاؤں گا۔
5. It was a thankless task. یہ بے صلہ خدمت تھی۔
6. I want to draw your attention to this problem. میں آپ کی توجہ اس مسئلے کی طرف کرانا چاہتا ہوں۔
7. Tell him very politely. اسے بڑی نرمی سے بتاؤ۔
8. I am glad to hear that. مجھے یہ سن کر خوشی ہوئی۔
9. You cannot live upto my expectations. تم میری توقعات پر پورے نہیں اتر سکتے۔
10. There are pimples all over his face. اس کے سارے چہرے پر پھنسیاں ہیں۔

SET - 146

1. He doesn't have these virtues. اس میں یہ اوصاف نہیں ہیں۔

2. Man is the crown of creation. ۲۔ انسان اشرف المخلوقات ہے۔
 3. You should say prayers. ۳۔ آپ کو نماز پڑھنی چاہیے۔
 4. He has a short memory. ۴۔ اس کا حافظہ کمزور ہے۔
 5. It is your false prestige. ۵۔ یہ تمہاری جھوٹی شان ہے۔
 6. May you succeed in this world and the next. ۶۔ خدا کرے آپ دنیا اور آخرت میں کامیاب ہوں۔
 7. You are fond of pump and show. ۷۔ تم نمود و نمائش کے شوقین ہو۔
 8. Don't lose your balance. ۸۔ اپنا توازن نہ کھو۔
 9. How kind of you to remember us. ۹۔ آپ کی بڑی مہربانی کہ آپ نے ہمیں یاد رکھا۔
 10. I am feeling asleep. ۱۰۔ مجھے نیند آ رہی ہے۔

SET - 147

1. Vacate my house. ۱۔ میرا گھر خالی کر دو۔
 2. You did him wrong mercilessly. ۲۔ تم نے بے رحمی سے اس کے ساتھ برا کیا۔
 3. Where are scissors? ۳۔ قینچی کہاں ہے؟
 4. I don't regret it. ۴۔ مجھے اس کا افسوس نہیں ہے۔
 5. If gold rusts, what will iron do? ۵۔ اگر سونے کو زنگ لگتا ہے تو لوہا کیا کرے گا؟
 6. Don't be cruel to others. ۶۔ دوسروں پر ظلم نہ کرو۔
 7. He talks tall a lot. ۷۔ وہ بہت بڑبڑاتا ہے۔
 8. She is basking. ۸۔ وہ دھوپ سینک رہی ہے۔
 9. I know which side of my finger is buttered. ۹۔ میں اپنا نفع و نقصان کو سمجھتا ہوں۔

10. You are mistaken. ۱۰۔ تمہیں غلط فہمی ہوئی ہے۔

SET - 148

1. You have put him to danger. ۱۔ تم نے اسے خطرے میں ڈال دیا ہے۔
 2. He is fit for this job. ۲۔ وہ اس کام کے لیے مناسب ہے۔
 3. What is he angry at? ۳۔ وہ کس بات پر غاراض ہے؟
 4. They are coming one after the other. ۴۔ وہ دھڑا دھڑا آ رہے ہیں۔
 5. All is well that ends well. ۵۔ جس کا انجام اچھا ہو چیز اچھی۔
 6. I have fewer friends. ۶۔ میرے کم دوست ہیں۔
 7. He sent me an oral message. ۷۔ اس نے مجھے ایک زبانی پیغام بھیجا۔
 8. She is our adopted daughter. ۸۔ وہ ہماری گود لی ہوئی بیٹی ہے۔
 9. They are her adoptive parents. ۹۔ وہ اس کے ماں باپ ہیں جنہوں نے اسے گود لیا۔
 10. You should adopt a child. ۱۰۔ تمہیں کوئی بچہ گود لے لینا چاہیے۔

SET - 149

1. They kept on working all noon. ۱۔ وہ ساری دوپہر کام کرتے رہے۔
 2. She kept on sleeping all day. ۲۔ وہ سارا دن سوئی رہی۔
 3. We kept on waking all night. ۳۔ ہم ساری رات جاگتے رہے۔

4. You kept on pestering me all the way. ۴۔ تم مجھے سارے رستے تک کرتے رہے ہو۔
 5. I aim at being a doctor. ۵۔ میرا مقصد ہے کہ میں ڈاکٹر بنوں۔
 6. He was shot in the back. ۶۔ اسے گولی ماری گئی۔
 7. He is indispose. ۷۔ اس کی طبیعت ناساز ہے۔
 8. Go to the hell on my behalf. ۸۔ میری طرف سے جہنم میں جاؤ۔
 9. This story has been taken from "Arabian Nights" ۹۔ یہ کہانی الف لیلٰی سے لی گئی ہے۔
 10. He earns his keep by honest means. ۱۰۔ وہ جائز طریقے سے اپنی روزی کما رہا ہے۔

SET - 150

1. It is strange. ۱۔ بڑی عجیب بات ہے۔
 2. We want to take leave of you. ۲۔ ہم آپ سے اجازت لینا چاہتے ہیں۔
 3. Spread the mat on the earth. ۳۔ زمین پر درری پھیلاؤ۔
 4. He is a good natured boy. ۴۔ وہ اچھی فطرت والا لڑکا ہے۔
 5. He is a bad natured boy. ۵۔ وہ بری فطرت والا لڑکا ہے۔
 6. He continued to walk. ۶۔ اس نے چلنا جاری رکھا۔
 7. Do you doubt? ۷۔ کیا تمہیں شک ہے؟
 8. He was unhurt except a few bruises. ۸۔ چند خراشوں کے سوا اسے کچھ نہ ہوا۔
 9. He is clever but more than necessary. ۹۔ وہ چالاک ہے مگر ضرورت سے زیادہ۔
 10. I forbade you to come. ۱۰۔ میں نے تمہیں آنے سے منع کیا تھا۔

THE MOST NECESSARY

- Hello, I'm Masood. ۱۔ ہلو۔ میں مسعود ہوں۔
 Nice to meet you. I'm Ali. ۲۔ آپ سے مل کر بہت خوشی ہوئی۔ میں علی ہوں۔
 Would you like a glass of water? ۳۔ کیا آپ پانی کا گلاس پسند کریں گے؟
 Yes please. ۴۔ جی ہاں ضرور۔
 No, thank you. ۵۔ جی نہیں شکریہ۔
 Could I have a cup of tea? ۶۔ کیا مجھے چائے کا کپ مل سکتا ہے؟
 Of course. Here you are. ۷۔ یقیناً۔ یہ لیں جناب۔
 Thank you. ۸۔ شکریہ۔
 Pardon? / Excuse me? / sorry? ۹۔ جی فرمائیے؟
 How can I get to the railway station? ۱۰۔ میں ریلوے اسٹیشن کیسے پہنچ سکتا ہوں؟
 Where can I get a good (cheap) meal? ۱۱۔ مجھے اچھا (سستا) کھانا کہاں سے مل سکتا ہے؟
 Where can I stay the night? ۱۲۔ میں رات کہاں گزار سکتا ہوں؟
 Where is Ali? (of person) ۱۳۔ کہاں...؟ (فرد کے لیے)
 Where is the post office? (of place) ۱۴۔ ڈاک خانہ کہاں ہے؟ (جگہ کے لیے)
 What did he say? ۱۵۔ اس (انہوں) نے کیا کہا؟
 How much is this table? ۱۶۔ یہ میز کتنی کی ہے؟
 It's too expensive. ۱۷۔ یہ بہت مہنگی ہے۔

It's very cheap.	یہ بہت سستی ہے۔
Something cheaper.	کوئی سستی چیز
What does (U.N) mean?	(U.N) کا کیا مطلب ہے؟
I'm in a hurry.	میں جلدی میں ہوں۔
Can you tell me the way to Bhatti?	کیا آپ مجھے بھائی کا رستہ بتا سکتے ہیں؟
Where is the nearest post office (bank) (lavatory)?	قریبی ڈاک خانہ (بینک) (یلٹرن) کہاں ہے؟
Where can I buy a newspaper (post cards) (some cigarettes)?	میں اخبار (پوسٹ کارڈ) (سگریٹ) کہاں سے خرید سکتا ہوں؟
What time is there a train to Karachi?	کراچی جانے والی ٹرین کا کیا ٹائم ہے؟
Which is the right platform for the train to Karachi?	کراچی جانے والی ٹرین کا صحیح پلیٹ فارم کونسا ہے؟
Sorry I don't know.	معاف کیجئے گا۔ میں نہیں جانتا۔
Ask at the enquiries	دفتر معلومات سے پوچھیں۔
Is this the right stop for the number one bus?	کیا یہ بس نمبر کا صحیح سٹاپ ہے؟
No, I'm afraid not.	نہیں معاف کیجئے گا۔
It's a round the corner.	
Is this the right van for the station?	کیا یہ منیشن کے لیے صحیح وین ہے؟
Hurry along there please.	جلدی سے ساتھ ہو جائیں۔
Full upstairs, seats inside.	اوپر ہو جائیں اندر نشستیں ہیں۔
How long does the train (van) stop here?	یہاں ٹرین کتنی دیر رکتی ہے؟
Turn right (left).	(بائیں) دائیں مڑیں۔

The next street on your right and then straight ahead.	اگلی گلی دائیں طرف مڑیں اور پھر تانک کی سیدھ میں جائیں۔
You are going the wrong way.	آپ غلط رستے پر جا رہے ہیں۔
I'm lost.	میں رستہ بھول گیا ہوں۔
You must go back.	آپ کو واپس جانا چاہیے۔
Do you have any plans for this evening?	آپ کا آج شام کیا پروگرام ہے؟
Nothing special.	کوئی خاص نہیں۔
Would you like to have dinner with me tonight?	کیا آپ میرے ساتھ رات کا کھانا کھانا پسند کریں گے؟
Sorry I can't.	معاف کیجئے گا۔ میں نہیں کھا سکتا۔
Yes, I'd be glad to.	ہاں جی ضرور۔
I think I'll have some ice-cream.	میرا خیال ہے میں آئس کریم لوں گا۔
Ice cream for me, please.	میرے لئے بھی آئس کریم۔
That was very good.	بہت اچھی تھی۔
Would you like another cup?	کیا آپ ایک اور کپ پسند کریں گے؟
No, thanks. I've had enough.	نہیں شکریہ۔ میں پہلے ہی بہت کھا چکا ہوں۔
Could I speak to Asif?	کیا میں آصف سے بات کر سکتا ہوں؟
Could you give her a message?	کیا تم اسے پیغام دے سکتے ہو؟
Yes, I sure.	ہاں جی ضرور۔
I want a pair of socks, please.	مجھے جرابوں کا جوڑا چاہیے۔
What kind of socks?	کس قسم کی؟

Have you got blue ones?	کیا آپ کے پاس نیلے والی ہیں؟
In your size?	آپ کے سائز میں؟
How about these?	یہ کیسی رہیں گی؟
I'm not very keen on those.	مجھے زیادہ پسند نہیں ہے۔
They are too dark.	یہ بہت زیادہ گہرے رنگ کے ہیں۔
How about these?	ان کے بارے میں کیا خیال ہے؟
They're lovely.	یہ خوبصورت ہیں۔
I'll have these.	میں یہ لوں گا۔
How much are they?	یہ کتنے کی ہیں؟
They are Rs. 25, Sir.	25 روپے کی جناب۔
I'm looking for the medical store.	مجھے میڈیکل سٹور کی تلاش ہے۔
Go straight on as far as the traffic lights.	ٹریفک اشارے تک بالکل سیدھے جاؤ۔
Turn right, and you'll see it on the left.	دائیں مڑو اور تم اسے بائیں طرف پاؤ گے۔
Shall we go?	کیا چلیں؟
That's not a bad idea.	خیال تو برا نہیں ہے۔
That's a good idea.	یہ اچھا خیال ہے۔
Where shall we go?	کہاں چلیں؟
I've got an idea.	زہن میں آئیڈیا ہے۔
Let's go to Jallo.	آؤ جلو چلیں۔
All right.	ٹھیک ہے۔
Which car shall we go in?	ہم کس کار میں جائیں گے؟
I think yours is best.	میرا خیال ہے آپ کی اچھی ہے۔
It's too old.	یہ بہت پرانی ہے۔

But it's very reliable.	لیکن یہ بہت قابل اعتماد ہے۔
Every thing's ready.	سب تیار ہے۔
Well, nearly ready.	ہم تقریباً تیار ہیں۔
What needs doing?	کیا کیا باقی رہ گیا ہے؟
These clothes still need ironing.	ابھی تک ان کپڑوں کو استری کی ضرورت ہے۔
Shall I do them?	کیا میں انہیں کر دوں؟
Oh, would you? Thanks.	اچھا کیا آپ کریں گے؟ شکریہ
No, it's all right, thanks.	نہیں کوئی بات نہیں ہے۔ شکریہ
I'll do it myself.	خود کروں گا۔
Could you mop the floor?	کیا تم فرش صاف کر سکتے ہو؟
Okay.	ٹھیک ہے ٹھیک ہے
What can I do for you?	میں آپ کے لیے کیا کر سکتا ہوں؟
Sorry to bother you, but I'm looking for a post office.	آپ کو تکلیف دینے کی معذرت۔ میں ایک ڈاک خانہ تلاش کر رہا ہوں۔
Do you mind if I park the car here?	کیا میں یہاں کار کھڑی کر دوں؟
No, not at all.	نہیں بالکل نہیں۔
I'd rather you didn't.	بہتر ہو گا آپ یہاں کھڑی نہ کریں۔
Could I have my car repaired here?	کیا میں اپنی کار یہاں مرمت کروا سکتا ہوں؟
Certainly, what's the matter with it?	اس کا کیا مسئلہ ہے؟
There's something wrong with the brakes.	برکیں کچھ خراب ہیں۔
When would you like it done?	یہ کب تک ٹھیک ہو جانی چاہیے؟

Could you do it tomorrow morning?

I'm rather busy then.

Would tomorrow after noon suit you?

Yes, that's fine.

کیا آپ اسے کل صبح تک کر سکتے ہیں؟

میں تب تک مصروف ہوں۔

کیا کل پر آپ لے لیں گے؟

ہاں یہ ٹھیک ہے۔

DIALOGUES

Greetings

'Morning, Shakeelah.

'Morning, Nighat Lovely day, isn't it?

Yes, marvellous.

Let's hope it stays like this.

آداب ٹھیک۔

آداب نعت پیارا موسم

ہے۔ ہے ناں؟

جی۔ بہت خوب۔ اللہ کرے

یہ ایسا ہی رہے۔

Good afternoon, Farah.

Good afternoon, Shazia.

It's a beautiful day today, isn't it?

Yes, it certainly is.

آداب فرح۔

آداب شازیہ۔

آج بڑا پیارا موسم ہے۔

ہے ناں؟

ہاں ہے تو سی۔

Good morning, Amjad.

It's rather cold today, isn't it?

Yes, it is rather, Ahmad.

How's the family?

Fine, thanks. And yours?

Oh, they're fine too, thanks.

آداب امجد۔

آج قدرے ٹھنڈ ہے۔ ہے ناں؟

ہاں احمد قدرے ہے تو سی۔

گھر والے کیسے ہیں؟

ٹھیک ہیں شکریہ۔ اور آپ کے؟

وہ بھی ٹھیک ہیں شکریہ۔

Hello, Farah. How are you?

Fine, thanks, Masood. And you?

ہیلو فرح۔ کیا حال ہے؟

ٹھیک ہوں شکریہ مسعود اور آپ؟

Oh, pretty good, thanks.

ٹھیک ٹھاک ہوں۔ شکریہ

Good morning, Amjad.
How are you?

صبح بخیر امجد۔ کیا حال ہے؟

Very well, thank you.
Ahmad. And how are
you?

ٹھیک ہوں احمد۔ شکریہ۔ اور آپ کا کیا
حال ہے؟

I'm very well, too.
thank you.

میں بھی ٹھیک ٹھاک ہوں۔ شکریہ۔

INTRODUCTION

Hello, Farah. Nice to
meet you. Come on in!

ہیلو۔ فرح۔ آپ سے مل کر بڑی خوشی
ہوئی۔ اندر ہی آ جاؤ۔

Thanks. By the way, do
you know Alia?

شکریہ۔ ویسے کیا آپ عالیہ کو جانتی ہیں؟

No, I don't think so.

میرا خیال ہے کہ نہیں۔

Farah, this is Alia.

فرح یہ عالیہ ہے۔

Hello.

ہیلو۔

Hello, Alia. Nice to
meet you.

ہیلو عالیہ۔ آپ سے مل کر خوشی ہوئی۔

Good afternoon, Mr.
Amjad. So pleased you
could come. Do come
in, won't you?

آداب مسرا امجد۔ آپ آئے خوشی ہوئی۔
اندرونی آجائیں کیا نہیں آئیں گے؟

Thank you.

شکریہ

I don't believe you've
met Mr. Masood, our
Principal, have you?

میرا نہیں خیال کہ آپ ہمارے پرنسپل
مسز مسعود سے ملے ہیں یا نہیں؟

No, I don't believe I
have.

نہیں۔ میرا خیال ہے نہیں۔

Mr. Masood, I'd like
you to meet Mr. Ahmad.

مسز مسعود آپ ان سے ملیں یہ ہیں مسز
احمد

How do you do, Mr.
Masood.

(ملنے وقت ہاتھ ملاتے ہوئے یہ جملے بولے جاتے ہیں۔)

How do you do, Mr.
Ahmad.

SHOWING HOSPITALITY

Here, let me take your
bag.

یہ اپنا بیگ ذرا مجھے دے دیجئے۔

Thanks. I'm not too
early, am I?

شکریہ۔ میں زیادہ جلدی تو نہیں آگیا؟

No, of course not. Any
way, Farah, come along
into the other room and
meet the others.

نہیں۔ بالکل نہیں۔
اچھا فرح میرے ساتھ دوسرے کمرے میں
آئیں اور دوسروں سے ملیں۔

Yes, OK. Thanks.

ہاں ٹھیک ہے شکریہ۔

Do let me take your
briefcase, Mr. Amjad.

مسز امجد اپنا بریف کیس ذرا مجھے دے
دیجئے۔

Thank you. I do hope
I'm not too early.

شکریہ۔ میرا خیال ہے کہ میں زیادہ جلدی
نہیں آیا ہوں۔

Oh no! Not in the least.
Now, Mr. Amjad,
perhaps you'd like to
come into the other room
and meet the others.

جی نہیں۔ بالکل نہیں اب مسز امجد
آپ دوسرے کمرے میں چلیں اور
دوسروں سے ملیں۔

Yes, I'd love to. Thank you.

جی ضرور۔ شکریہ

MEETING

At railway station,

Er... it is Shazia, isn't it? ارے وہ تو شازیہ ہے۔ ہے ناں؟

Yes, that's right. جی ہاں۔

Hello. I'm Masood.... Amjad's brother. ہیلو۔ میں مسعود ہوں امجد کا بھائی۔

Oh, hello. Thanks for meeting me. ہیلو۔ مجھے ملنے کا شکریہ۔

Pleasure. Journey all right? مجھے خوشی ہوئی۔ سفر ٹھیک رہا؟

Yes, fine, thanks. ہاں بہت اچھا شکریہ۔

Good. Well, shall we go, then? ٹھیک ہے۔ اچھا چلیں پھر؟

Yes, all right. جی۔

At an Airport

Excuse me, would you be Mr. Danish? معاف کیجئے گا کیا آپ مسٹر دانش ہیں؟

Yes, that's right. جی ہاں۔

So pleased to meet you. آپ سے مل کر خوشی ہوئی۔

My name's M. Masood. میرا نام محمد مسعود ہے

I'm principal at Al-Muslimeen College. میں المسلمین کالج میں پرنسپل ہوں۔

How do you do. آداب

How do you do, Mr. Masood. It was very good of you to meet me. آداب مسز مسعود۔ آپ کی مہربانی آپ مجھ سے ملے۔

Not at all. Did you have a pleasant journey? کوئی بات نہیں۔ کیا آپ کا سفر اچھا رہا؟

Yes, not too bad, thank you. جی ہاں۔ ٹھیک تھا شکریہ۔

I'm so pleased to hear it. مجھے یہ سن کر بڑی خوشی ہوئی۔

Now if you wouldn't mind following me, Mr. Danish, I've got a car waiting to take you to the meeting. اب آپ اگر براہ نامیں تو دانش میرے پاس آپ کو اجلاس میں لے جانے کیلئے کار ہے۔

Yes, certainly. Thank you. ہاں ٹھیک ہے۔ شکریہ۔

APPROACHING

At a party

Hello, there. May I join you? ہیلو۔ کیا میں آپ کے ساتھ شامل ہو جاؤں؟

Yes, of course. جی ہاں بے شک۔

Not a bad party, is it? پارٹی بری نہیں ہے ناں؟

No, it's very good, actually. نہیں۔ یہ بہت اچھی ہے۔

My name's Alia, by the way. ویسے میرا نام عالیہ ہے۔

Oh, hello. I'm Shazia. ہیلو میرا نام شازیہ ہے۔

At a conference

Excuse me, is anyone sitting here? معاف کیجئے گا کیا کوئی یہاں بیٹھا ہوا ہے؟

No, of course not. جی نہیں۔

Thank you. What do you think of the conference so far? شکریہ۔ اب تک کانفرنس کے بارے میں آپ کا کیا خیال ہے؟

Oh, it's very interesting, actually. یہ بہت دلچسپ ہے۔

Yes, I agree. Oh, perhaps I should introduce myself. I'm Masood from Pakistan. جی میرا بھی خیال ہے۔ مجھے اپنا تعارف کروانا چاہیے۔ میرا نام مسعود ہے۔ میرا تعلق پاکستان سے ہے۔

How do you do Mr. Masood. I'm Shazia from U.S.A. آداب مسٹر مسعود۔ میرا نام شازیہ ہے۔ میرا تعلق امریکہ سے ہے۔

How do you do, Shazia. Pleased to meet you. آداب شازیہ۔ آپ سے مل کر بڑی خوشی ہوئی۔

TALKING TO STRANGERS**On a train**

Going far, are you? کیا آپ دور جا رہے ہیں؟

No, just Gujranwala. نہیں صرف گوجرانوالہ۔

Oh, I see. اچھا میں سمجھا۔

And you? اور آپ؟

Oh, I'm going all the way to Rawalpindi. میں تو راولپنڈی جا رہا ہوں۔

Shopping, I suppose? میرا خیال ہے خریداری کیلئے؟

No, to see some friends, actually. College friends. کے دوستوں کو ملنے کیلئے کالج کے دوستوں کو۔

Well, this is where I get off. But it's been nice talking to you. Might see you again sometime. اچھا یہاں مجھے اترنا ہے۔ آپ سے بڑی اچھی گفتگو رہی ہے۔ شاید پھر کبھی ملاقات ہو۔

Yes, I hope so. جی میرا خیال ہے۔

'Bye, then. اچھا پھر خدا حافظ

'Bye. خدا حافظ۔

LEAVE-TAKING (THANKS, REASONS, PERSUASION, REGARDS)

At a party

Thanks for the party, Sehar. I really enjoyed it. شکر باری کا بہت شکریہ۔ واقعی مجھے بہت مزہ آیا۔

Oh, that's good. But you're not leaving yet, Masood, are you? بڑی اچھی بات ہے۔ لیکن مسعود ابھی تو آپ نہیں جا رہے ہیں؟

'Fraid so. Got to get up early in the morning. معذرت کے ساتھ۔ صبح سویرے اٹھنا ہے۔

Oh I see. Well, I'm glad you enjoyed it. اچھا اچھا۔ مجھے خوشی ہے کہ آپ محفوظ ہوئے۔

Yes I did, Sehar. Very much. واقعی شکر بہت زیادہ۔

Oh, come on, Masood. ^{اگر زیادہ دیر ٹھہرانہ ہو تو}
 you have got time for ^{چھوڑو مسعود۔}
 one more cup of tea. ^{تمہارے پاس چائے کا ایک اور کپ}

Well....all right, then. ^{اچھا پھر ٹھیک ہے۔}
 But it will have to be a ^{لیکن یہ ذرا جلدی ہونا}
 quick one. ^{چاہیے۔}

That's better. ^{ٹھیک ہے۔}

OR ^{یا}
 Oh, come on, Masood. ^{چھوڑو مسعود۔}
 You can stay a bit ^{آپ ذرا دیر اور بھی ٹھہر}
 longer. can't you? ^{سکتے ہیں ہے ناں؟}

I'd love too, Shehar- ^{میر میں بھی چاہتا ہوں۔}
 really! But I must go ^{لیکن مجھے ضروری جانا ہے۔}
 now.

Ah well! If you're ^{اچھا اگر آپ کو واقعی جانا ہے تو....}
 sure....Give my regards ^{اپنی امی کو میرا سلام کہنا۔}
 to your mother.

Yes, will do. 'Bye, and ^{جی۔ خدا حافظ۔ اور}
 thanks again. ^{ایک بار پھر شکریہ۔}

Thank you so much for ^{مس افشاں مجھے دعوت دینے کا بہت شکریہ}
 inviting me, Ms Afshan. ^{شام بہت اچھی رہی ہے۔}
 It's been a super ^{مس مسعود میں بھی بہت خوش ہوں لیکن}
 evening. ^{کیا واقعی آپ کو جانا ہے؟}

Oh, I'm so pleased, Mr. ^{جی ہاں۔ میں معذرت خواہ ہوں میں}
 Masood. But have you ^{نے صبح ملتان والی گاڑی پکڑنی ہے۔}
 really got to leave now?

Yes, I have to, I'm ^{جی ہاں۔ چار نمبر۔}
 afraid. I've got to catch ^{Yes.....Number 4.}
 an early train to Multan ^{میں معذرت خواہ ہوں میں}
 in the morning.

Yes, I understand. But ^{جی میں سمجھتی ہوں۔ لیکن مجھے خوشی ہے}
 I'm so pleased you ^{کہ آج شام آپ نے لطف اٹھایا۔}
 enjoyed this evening.

Yes, I did, Ms-Afshan. ^{واقعی مس افشاں۔}

Oh, come on. ^{مس مسعود کیا واقعی آپ نے جانا ہے؟}
 Do you really have to go ^{Mr. Masood?}

Couldn't you at least ^{کیا آپ ایک اور کپ کافی کیلئے نہیں}
 stay for another cup of ^{سکتے؟}
 coffee?

Well, I suppose I could. ^{اچھا میرا خیال ہے کہ میں ٹھہر سکتا ہوں۔}

Oh, splendid. ^{بہت خوب}

But I'll have to go after ^{لیکن معذرت کے ساتھ}
 that. I'm afraid. ^{اس کے بعد مجھے جانا ہے۔}

SEEKING AND GIVING INFORMATION

At a busstop

Excuse me, do you know ^{معاف کیجئے گا کیا آپ کو معلوم ہے۔}
 which van to catch for ^{کہ لوئر مال کیلئے کونسی وین لیں لوں؟}
 Lower Mall, please?

Sorry, I've no idea. ^{سوری مجھے علم نہیں۔}

Oh, I see. ^{اچھا۔}

Excuse me, you don't ^{معاف کیجئے گا کیا آپ کو علم ہے۔}
 know which van goes to ^{کہ لوئر مال کونسی وین لینی جاتی ہے؟}
 Lower Mall, do you?

Yes.....Number 4. ^{جی ہاں۔ چار نمبر۔}

Thanks a lot. Is there one due?
 I think so, but I'm not sure, really.

بت شکریہ۔ کیا کوئی آنے والی ہے؟
 میرا خیال ہے لیکن مجھے پکا پتا نہیں۔

At a railway station

Excuse me, could you tell me where the train to Jhelum leaves from?

معاف کیجئے گا کیا آپ مجھے بتا سکتے ہیں کہ جہلم کیلئے ٹرین کہاں سے جاتی ہے؟

I'm sorry. I've no idea. You'd better ask the ticket inspector over there.

سوری۔ مجھے نہیں پتا۔ مگر ہے آپ وہ سانسے ٹکٹ انسپکٹر سے پوچھیں۔

Thank you.

شکریہ۔

Excuse me, could you tell me where the Jhelum train leaves from?

معاف کیجئے گا کیا آپ مجھے بتا سکتے ہیں کہ جہلم کیلئے ٹرین کہاں سے جاتی ہے؟

Certainly, sir. Platform 4. It's just over there.

یقیناً جناب۔ پلیٹ فارم نمبر 4۔ وہ سامنے ہی ہے۔

Thank you.

شکریہ۔

In the street

Excuse me, is there a bank near here?

معاف کیجئے گا کیا یہاں قریب کوئی بنک ہے؟

Bank? Yes! Go along here, then first left on the Dev Semaj Road and

بنک؟ جی ہاں یہاں سے سیدھے جائیں پھر پہلے بائیں دیو سماج روڈ پر اور وہاں جی ایم

there's one next G.M. Store.

شور کے ساتھ ہے۔

I see. Straight on, then first left.

اچھا سیدھا چل کر پہلا بائیں۔ ہاتھ روڑ

That's it.

بالکل صحیح۔

Thanks a lot.

بت شکریہ۔

That's OK.

کوئی بات نہیں۔

SUGGESTIONS (LIKES, DISLIKES

AND PREFERENCES)

What do you feel like doing this Friday?

اس جمعہ کو کیا کرنے کا پروگرام ہے؟

This Friday? well..... how about going to Alhamra?

اس جمعہ کو؟ اچھا الہامرا جانے کے بارے میں کیا خیال ہے؟

Yes, good idea. I like stage plays.

بت اچھا خیال ہے۔ مجھے سٹیج ڈرامے اچھے لگتے ہیں؟

Mmm.....me too.

ہوں مجھے بھی۔

Does anyone feel like going to the pictures tonight?

کیا آج کسی کا فلم دیکھنے کو بی چاہ رہا ہے؟

Yes, Ok, but what film shall we go and see?

جی ٹھیک ہے لیکن ہم کس فلم پر چلیں؟

Well, how about 'that Rambo film'?

اچھا رامبو فلم کے بارے میں کیا خیال ہے؟

Is it a Punjabi?

کیا یہ پنجابی ہے؟

Yes, that's right.

جی ہاں۔

No, thanks! I can't stand Punjabi. نہیں شکریہ۔ میں پنجابی برداشت نہیں کر سکتا۔
No, nor me. میں بھی نہیں۔

Do you feel like going to Shazia's party? کیا آپ کا شازیہ کی پارٹی میں جانے کو جی چاہ رہا ہے؟

No, not really. I'd prefer to go somewhere a bit more exciting. What about you, Fozia? جی نہیں۔ میں ذرا اس سے بھی زیادہ اچھی جگہ جانا چاہتا ہوں۔ فوزیہ تمہارا کیا خیال ہے؟

Oh, I'm easy. Masood. I'll do whatever you two decide. مسعود میرا تو کوئی مسئلہ نہیں ہے۔ آپ دونوں جو بھی فیصلہ کریں گے مجھے منظور ہے۔

Let's go to the park. آؤ پارک میں چلیں۔
I'm sorry I can't. سوری میں نہیں جاسکتا۔
Why not? کیوں نہیں؟

I've a headache. مجھے سردرد ہے۔

Why don't you go to the doctor? آپ ڈاکٹر کے پاس کیوں نہیں جاتے؟

No, I'll be OK. I'd prefer to go to bed this time. نہیں میں ٹھیک ہو جاؤں گا۔ اس وقت میں سونے کو ترجیح دوں گا۔

INVITATIONS AND ARRANGEMENTS

Do you feel like having a cup of tea? کیا آپ کا چائے کا کپ پینے کو جی چاہ رہا ہے؟

Oh, yes, please. جی۔

And what about something to eat - a sandwich maybe--or a piece of cake? اور کچھ کھانے کے بارے میں کیا خیال ہے۔ سینڈویچ یا کیک ہیں وغیرہ؟

No, thanks. I haven't had lunch. نہیں شکریہ۔ مجھے لंच کے زیادہ دیر نہیں ہوئی۔

On the telephone

Listen, Sumaira, are you doing anything tomorrow evening? سنو سمیرہ۔ کیا کل شام تمہارا کچھ پروگرام ہے؟

No, I don't think so. Fozia. Why? میرا خیال ہے نہیں فوزیہ۔ کیوں؟

Well, if not, I was wondering if you felt like going to the movies with me? اچھا اگر نہیں ہے تو پتا نہیں آپ میرے ساتھ سینما جانا چاہیں گی یا نہیں؟

Yes, I'd love to. Thank you. جی ضرور۔ شکریہ

REQUESTS

Lend me your pen, Farah, will you? فرح کیا آپ اپنا قلم مجھے ادھار دیں گی؟

Yes, sure. Here. جی ضرور۔ یہ لیں۔

Thanks. شکریہ۔

Would you mind working overtime tonight? کیا آپ آج رات اوور ٹائم کام کرنا برا سمجھیں گے؟

No, of course not.

Oh, that's good. Thank you.

جی بالکل نہیں۔

ٹھیک ہے شکریہ۔

At work

Can you give me a lift home tonight, please?

Sorry, Ali, I can't. I've got to meet Alia straight after work. We are going to see her mother.

Oh, I see. Not to worry. I'll ask Danish.

برائے مہربانی کیا آپ آج رات مجھے گھر تک لفٹ دے سکتے ہیں؟

سوری علی۔ نہیں۔ کام کے بعد سیدھا میں نے عالیہ سے ملنا ہے۔ ہم اس کی والدہ سے ملنے جائیں گے۔

اچھا اچھا۔ کوئی بات نہیں۔ میں دانش سے کہتا ہوں۔

OFFERS

At Sumaira's house

Shall I help you clear the table?

Oh, yes, please, Alia. Thanks.

I'll do the washing-up, if you like?

No, it's all right, thanks. I'll do it later.

کیا میں میز صاف کرنے میں آپ کی مدد کر دوں؟

جی ہاں۔ عالیہ پلیز۔ شکریہ۔

اگر آپ پسند کریں تو میں برتن دھو دوں؟

نہیں بس ٹھیک ہے۔ شکریہ۔ میں یہ بعد میں کر لوں گی۔

PERMISSION

All right if I bring a friend to your party on Friday?

Yes, of course.

Thanks.

Do you mind if I leave five minutes early today?

No, of course not.

Oh, thank you very much.

جی ہاں بے شک

شکریہ۔

اگر میں آج پانچ منٹ جلدی چلا جاؤں۔ تو کیا آپ برا مانیں گے؟

جی بالکل نہیں۔

بہت بہت شکریہ۔

May I open the window?

Yes, sure.

Can I use your towel?

Yes, sure.

Ok if I put a record on?

Well, would you mind if I said no? It's just that I get complaints from the people underneath if there's any noise after 11.00.

Oh, that's all right. I do understand.

کیا میں کھڑکی کھول سکتا ہوں؟

جی ضرور۔

کیا میں آپ کا تویہ استعمال کر سکتا ہوں؟

جی ضرور۔

کیا میں ریکارڈ چلاؤں؟

اچھا اگر میں انکار کروں تو کیا آپ برا مانیں گے؟ دراصل اگر گیارہ بجے کے بعد شور ہو تو نیچے رہنے والے لوگ شکایت کرتے ہیں۔

کوئی بات نہیں۔ میں سمجھتا ہوں۔

OPINIONS (AGREEMENT AND DISAGREEMENT)

At college

What do you think of the new teacher, then? پھر نئے استاد کے بارے میں کیا خیال ہے؟

Oh, I think he is very nice. میرا خیال ہے کہ وہ بہت اچھے ہیں۔

Yes, so do I. A lot better than the last one. میرا خیال ہے۔ پہلے والے سے کہیں بہتر۔

Outside the cinema

Well, what did you think of the film, then? اچھا پھر فلم کے بارے میں کیا خیال ہے؟

Oh, I thought it was great. میرا خیال ہے کہ یہ بہت اچھی تھی۔

Didn't you think so, Amjad? امید کیا آپ کا خیال ایسا نہیں ہے؟

Yes, in a way. But I have seen better. ہاں کچھ کچھ۔ لیکن میں نے بہتر بھی دیکھی ہوئی ہیں۔

At a restaurant

I think there's too much fuss made about the dangers of the nuclear power. میرا خیال ہے کہ جوہری توانائی کے خطرات کے بارے میں کافی شور کیا جاتا ہے۔

Do you think so? If you ask me, not enough fuss is made. I mean..... کیا یہ آپ کا خیال ہے؟ اگر آپ مجھ سے پوچھیں تو زیادہ شور نہیں کیا جاتا۔ میرا مطلب ہے.....

Oh, come off it, There's something about it on TV or in the newspaper nearly every day. اسے چھوڑو یا ر۔ ہر روز ٹی وی یا اخبار میں اس کے بارے میں کچھ نہ کچھ ہوتا ہے۔

PROBLEMS AND ADVICE

You look worried, Hafeez. Anything wrong? حفیظ تم پریشان لگتے ہو۔ خیر تو ہے؟

No, not really. کچھ نہیں۔

Now, Hafeez, I know you better than that. There's something bothering you, isn't there? حفیظ میں تمہیں اچھی طرح جانتا ہوں۔ کوئی بات تو آپ کو پریشان کر رہی ہے۔

Well.....it's just that Danish and I had a row again last night. اچھا بس کل رات میرا اور دانش کا جھگڑا ہو گیا تھا۔

Oh, Hafeez! I'm sorry. اود۔ حفیظ۔ مجھے سن کر افسوس ہوا۔

What's up, Ali? علی کیا بات ہے؟

Oh, it's just that Naila asked me for money. But I don't have any. بس وہ نائلہ نے مجھ سے کچھ پیسے مانگے ہیں اور میرے پاس ہے نہیں۔

Well, why don't you ask Imran? He is a rich man. اچھا آپ عمران سے کیوں نہیں پوچھتے؟ وہ امیر آدمی ہے۔

Yes, that sounds like a good idea. Thanks a lot. ہاں خیال تو اچھا ہے۔ شکریہ۔
That's Ok. Glad to help. کوئی بات نہیں۔ مدد کر کے خوشی ہوئی۔

AVAILABILITY WANTS, NEEDS, NECESSITY

What can I do for you? میرے لائق کوئی خدمت؟
Oh, you haven't got any sugar. have you? I seem to have run out. آپ کے پاس چینی نہیں ہے کہ ہے؟ گلتا ہے میرے پاس ختم ہو گئی ہے۔
Sure. How much do you want? ضرور۔ آپ کو کتنی چاہیے؟
Two spoons will do, thanks. دو چمچ کافی ہے شکریہ۔

Goodmorning. Ali. Can I help you? آداب علی۔ فرمائیے؟ کیا میں آپ کی مدد کر سکتا ہوں۔
Yes, please. Do you have any six-inch nails? جی کیا آپ کے پاس چھ انچ والے کیل ہیں؟
Yes, I believe so. How many would you like? جی میرا خیال ہے۔ آپ کو کتنے چاہیں؟
A dozen should be quite enough. thank you. ایک درجن کافی ہیں۔ شکریہ

Got any P-1 forms? کیا آپ کے پاس P-1 فارم ہیں؟
How many do you need? آپ کو کتنے چاہیں؟
A couple of dozen will do. دو درجن کافی ہیں۔

I'm sorry, but I've only got a few left. سہری لیکن میرے پاس چند ایک رہ گئے ہیں۔

Have you got Every Day English? کیا آپ نے ہر روز کی انگریز؟

How many would you require? آپ کو کتنی چاہیں؟

I think six would be sufficient. میرا خیال ہے چھ کافی ہیں۔

I'm terribly sorry, but I only have two copies left. بہت معذرت کے ساتھ لیکن میرے پاس صرف دو کاپیاں ہیں۔

Are you ready to order? کیا آپ آرڈر لینے تیار ہیں؟
Yes, I'd like a cup of tea. جی مجھے چائے ڈالنا چاہیے۔

Is that all? اس سے علاوہ کچھ اور بھی؟
No, I'd like a cake piece too. نہیں مجھے ایک ایک بیکری بھی چاہیے۔

Do you want an ashtray? کیا آپ کو رائیو گھاسیہ؟
No, thanks. I don't smoke. نہیں شکریہ۔ میں سگریٹ نہیں پیتا۔

Daily Expressions

Good morning	صبح کا سلام
Good afternoon	بعد از دوپہر کا سلام
Good evening	شام کا سلام
Good night	شب خیر
Goodbye	خدا حافظ
Excuse me	معاف کیجئے گا۔
I beg your pardon	میں معافی چاہتا ہوں۔
I'm sorry	میں معافی چاہتا ہوں۔
Yes, please	جی ہاں
No, thank you	نہیں شکریہ
Please.....	برائے مہربانی
Good (That's good)	اچھی بات ہے۔
I'm in a (great) hurry	میں (بہت) جلدی میں ہوں۔
Faster, slower	تیز۔ آہستہ
Do you understand?	کیا آپ سمجھے؟
I (don't) understand	میں (نہیں) سمجھا۔
I (don't) believe so	مجھے یقین (نہیں) ہے۔
Please speak more slowly	برائے مہربانی ذرا اور آہستہ بولیں۔
Please repeat that	برائے مہربانی اسے دہرائیں۔
What do you want?	آپ کو کیا چاہیے؟
What is your opinion?	آپ کا کیا خیال ہے؟
All right, excellent	ٹھیک ہے۔ بہت خوب
Perhaps, certainly	شاید۔ یقیناً

I see, I know	میں سمجھا۔ مجھے پتا ہے۔
I am tired	میں تھکا ہوا ہوں۔
Don't forget	بھولنا مت۔
Please wait	ذرا انتظار کریں۔
Is... at home?	کیا... گھر پر ہیں؟
The first	پہلا
The second	دوسرا
The third	تیسرا
Fourth, fifth, sixth	چوتھا، پانچواں، چھٹا
Seventh, eighth Ninth, tenth	ساتواں، آٹھواں، نوواں، دسواں
A half	آدھا
One and a half	ڈیڑھ
Two and a half	دوہائی
A quarter, a third	چوتھائی، تہائی
A couple	جوڑا
A dozen	درجن
A score	بیس
Once, twice, three times	ایک دفعہ، دو دفعہ، تین دفعہ
Single.	اکیلا

Colours

Red, white, blue	سرخ۔ سفید۔ نیلا۔
Black, yellow, green	کالا۔ پیلا۔ ہبز۔
Pink, mauve, orange purple	گلابی، کاسنی، گھٹرو، جاسنی
Brown, Scarlet	بورا، قرمزی۔

Days of the Week

Sunday	اتوار
Monday	پير
Tuesday	منگل
Wednesday	بدھ
Thursday	جمعرات
Friday	جمعہ
Saturday	ہفتہ
The day before yesterday	گزرا ہو پرسوں
Yesterday	کل (گزرا ہوا)
Yesterday evening	کل شام
This evening	آج شام
Last night	کل رات
Midnight	آدھی رات
This morning	آج صبح
Breakfast to noon	ناشتے سے دوپہر تک
Today	آج
This afternoon	آج بعد از دوپہر
Tomorrow	کل
Tomorrow morning	کل صبح (آنے والی)
Early tomorrow morning	کل صبح سویرے
Tomorrow evening	کل شام (آنے والی)
The day after tomorrow	آنے والا پرسوں۔

Months and Seasons

Month, year	مہینہ۔ سال
January	جنوری
February	فروری
March	مارچ
April	اپریل
May	مئی
June	جون
July	جولائی
August	اگست
September	ستمبر
October	اکتوبر
November	نومبر
December	دسمبر
Spring, summer	بہار۔ گرمی۔
Autumn, winter	خزاں۔ سردی
Last year	پچھلے سال
This year	اس سال
Next year	اگلے سال
Last month	پچھلے ماہ
This month	اس ماہ
Next month	اگلے ماہ
Last April	پچھلے اپریل کو

Money and Bank

I want to change some American money. میں کچھ امریکن پیسے بدلتا چاہتا ہوں۔

Is there a bank near here? کیا یہاں قریب کوئی بینک ہے۔

Yes, there is one on the Lower Mall. جی ہاں۔ ایک ہے لوئر مال پر

I want to get this cheque cashed. میں یہ چیک کیش کروانا چاہتا ہوں۔

Is it a fake note? کیا یہ جعلی نوٹ ہے؟

No, it isn't. جی نہیں۔

Have you traveller's cheques or notes? کیا آپ کے پاس زیور چیک یا نوٹ ہیں؟

How much do you wish to change? آپ کتنے بدلتا چاہتے ہیں؟

Give me Rs. 100 in Rs. 10 notes. مجھے سو روپے کے دس دس والے نوٹ دیں۔

Travelling**BY TRAIN**

A single ticket to Multan. ملتان کیلئے ایک طرف ٹکٹ۔

A return ticket to Multan. ملتان کیلئے دو طرفہ ٹکٹ

When is there a train to Multan? ملتان کیلئے ٹرین کب جائے گی؟

Please write down the times of departure for me. برائے مہربانی مجھے روانگی کے اوقات لکھ دیں۔

Which platform for the Multan train? ملتان ٹرین کیلئے کونسا پلیٹ فارم ہے؟

Is this the train to Multan? کیا یہ ملتان جانے والی گاڑی ہے؟

Platform one, two, three. پلیٹ فارم ایک، دو، تین۔

How long does the train stop here? یہاں گاڑی کتنی دیر رکتی ہے؟

When is the next flight? اگلی پرواز کب ہے؟

Can I leave the car here? کیا میں گاڑی یہاں چھوڑ دوں؟

Is there a place where one can lie down? کیا کوئی جگہ ہے جہاں کوئی لیٹ سکے؟

By air

Flight has landed. پرواز اتر چکی ہے۔

Flight has taken off. پرواز اڑ چکی ہے۔

Is there anything I can do? میرے لائق کوئی خدمت۔

I want to make a reservation to Multan for tonight. آج رات میں ملتان کیلئے ریزرویشن کروانا چاہتا ہوں۔

O.K. let me see. اچھا میں دیکھتا ہوں۔

Yes, there is a flight at 9:15. جی ہاں نو بجے پرواز ہے۔

That's fine. ٹھیک ہے۔

Motoring

Please tell me the way to Bhatti. برائے مہربانی مجھے بھائی کا رستہ بتائیں۔

Where does this road lead to? یہ سڑک کدھر کو جاتی ہے؟

Does this road go to Bahti? کیا یہ سڑک بھائی کو جاتی ہے؟

Straight ahead. سیدھا آگے۔

Turn right (left). دائیں (بائیں) مڑیں۔

How far is it to کتنا دور ہے؟

... a petrol station? پٹرول سٹیشن؟

... a hotel?	ایک ہوٹل
What is the name of this town (village)?	اس قصبے (گاؤں) کا نام کیا ہے؟
My car has broken down.	میری کار خراب ہو گئی ہے۔
I have run out of petrol.	میرے پاس پٹرول ختم ہو گیا ہے۔
I would like 2, 3 litres of petrol.	مجھے دو (تین) لٹرز پٹرول چاہیے۔
Please check my tyres.	برائے مہربانی ٹائر چیک کر دیں۔
I have a puncture.	میری گاڑی پچر ہو گئی ہے۔
Can you repair it?	کیا آپ مرمت کر دیں گے؟
How long will it take?	کتنی دیر لگے گی؟
I will come back.	میں واپس آ جاؤں گا۔
I would like the car washed.	میں گاڑی دھلوانا چاہتا ہوں۔
Will you please adjust (the brakes)?	کیا آپ فیک کر دیں گے؟ بریکیں؟
..... (the lights)?	لائٹس؟
My car won't start.	میری کار سٹارت نہیں ہو رہی۔
I want a new bulb.	مجھے نیا بلب چاہیے۔
The starter is out of order.	سٹارٹر خراب ہے۔
The battery is run down.	بیٹری ختم ہو گئی ہے۔
Can you charge it?	کیا آپ اسے چارج کر دیں گے؟
How much will it cost?	کتنے پیسے لگیں گے؟

At the Restaurant

Can you tell me where I can find a good restaurant?	کیا آپ مجھے اچھے ریسٹورانٹ کا پتہ بتا سکتے ہیں؟
---	---

Waiter	دینر
Have you a table for two (near the window)?	کیا آپ کے پاس دو کیلئے میز ہے؟ (کنڑی کے پاس)
Have you a bill of fare (menu)?	کیا آپ کے پاس طعام نامہ ہے؟
We wish to have lunch (dinner).	ہم لچ (دinner) کرنا چاہتے ہیں۔
I should like a cup of tea.	مجھے چائے کا کپ چاہیے۔
How long will it take?	کتنی دیر لگے گی؟
I'd like a menu please.	مجھے مینو چاہیے۔
A glass, a cup, a plate,	ایک گلاس، ایک کپ، ایک پلیٹ،
A knife, a fork, a spoon.	ایک چھڑی، ایک کانٹا، ایک پیچ
Menu.	کھانے کی فہرست
Wheat bread,	گندم کی روٹی
Butter, toast	بکھن۔ ٹوسٹ
Egg and tomato	اندے اور ٹماٹر
Roast beef, boiled beef, Roast veal, Roast minced meat	روسٹ بیف، ابلا ہوا گوشت، بھنا ہوا چھڑے کا گوشت۔ بھنا ہوا بڑا قیر۔
Cheese	پنیر۔
Salt, pepper, mustard	نمک۔ کالی مرچیں، رائی کی چٹنی
Meat balls	گوشت کے گولے
Fried egg	فرائی انڈے
Stewed veal and potato	اشہ اور آلو
Fried meat, potato, onions	بھنا ہوا گوشت، آلو، پیاز
Chicken soup	چکن سوپ
Cauliflower soup	پھول گو بھی کا سوپ

Fish	مچھلی
Fried (boiled)	تلی ہوئی (الٹی ہوئی)
Meat	گوشت
Mutton	چھوٹا گوشت
Beefsteak and onions	گائے کے گوشت کے تیلے در گوشت
Liver	جگر
Chop	چانپ
Chicken, fowl	مرغ پرندہ
Duck.	بج
Hare, venison	خزموش ہرن کا گوشت
Vegetables	سبزیوں۔
Potatoes, cabbage	آلو۔ بند کوبھی۔
mashed	چکے
Beans, Peas	پھلیاں۔ مز
Mushrooms	کھمبیاں
Spinach.	پالک
Cauliflower.	پھول گو بھی
Lettuce, beetroot	سلاڈ کے پتے۔ چندر
Cucumber.	کھیرے
Dessert	مٹھنی ڈش
Fruit jelly and cream	فروت جیلی اور کریم
Fruit, apples, pears	پھل سیب، ناشپاتی
Grapes, guava	انگور، امرود
Drinks	شروبات
Milk, water, iced water	دودھ، پانی، ٹھنڈا پانی

Soda water,	سودا واٹر
Orange squash, apple juice	اورنج سکوئش، اپل جوس
Various	مختلف
Coffee, cream	کافی۔ کریم
Almond cakes	بادام والے کیک
Tea, milk	چائے۔ دودھ
Tips	نپ
Is the tip included?	کیا نپ شامل ہے؟
No, Sir	جی نہیں
Add 15 per cent then.	پھر آپ پندرہ فی صد بڑھا لیں۔

At the Hotel

Have you a (single) double room?	کیا آپ کے پاس (سنگل) ڈبل کمرہ ہے؟
How much does it cost?	اس کے کتنے پیسے ہیں؟
Have you anything cheaper?	کیا آپ کے پاس کوئی سستی چیز ہے؟
What are your charges for a room with all meals?	تمام کھانوں سمیت آپ کے کمرے کے کیا چارج ہیں؟
May I see the room?	کیا میں کمرہ دیکھ سکتا ہوں؟
Have you nothing better?	کیا آپ کے پاس کچھ بہتر نہیں ہے؟
Have you a room with bath?	کیا آپ کے پاس غسل خانے والا کمرہ ہے؟
This room suits me.	یہ کمرہ میرے لئے ٹھیک ہے۔
Will you bring (send) my baggage up?	کیا آپ میرا سامان اوپر لے آئیں گے؟
Is there a garage nearby?	کیا یہاں قریب کوئی گیراج ہے؟
I don't like eiderdowns	مجھے ایڈر کی روئیں والا لحاف پسند نہیں تھا۔

May I have a blanket instead?
اس لی جاہ۔ لٹامیں ملی لے لٹا ہوں؟

Where is the bathroom?
toilet?
فصل خانہ کہاں ہے؟
ٹوائلٹ؟

Will you call me . . .
لٹا میں؟
ایا آپ لکھ لٹا میں لے؟

. . . at six o'clock?
چھ بجے

. . . at six-thirty?
سات بجے

When is breakfast (lunch, dinner) served?
ڈش (لنچ، ڈنر) کتنے بجے ہے؟

I would like a burger and a coke.
مجھے بڑ اور کوک لٹا ہے۔

Post office

I would like some stamps.
مجھے کچھ ٹکسٹ لٹا ہیں۔

Letter, postcard
لٹر، پوسٹ کارڈ

How much will it cost to send this to Karachi?
یہ لٹری بھیجے لٹے کتنے پیسے لگیں گے؟

by airmail, registered
بذریعہ ہوائی بٹار، رجسٹرڈ

How much does it cost to send a telegram to Karachi?
لٹری تار بھیجے لٹے کتنے پیسے لگتے ہیں؟

I want to book a telephone call to Multan.
میں ملتان لٹے فون کال بک لٹا چاہتا ہوں۔

How much will it cost?
کتنے پیسے لگیں گے؟

My name is Masood. Are there any letters for me?
میرا نام مسعود ہے۔ کیا میرا کوئی لٹر ہے؟

Telephoning

Telephone
ٹیلی فون

Number engaged.
نمبر مصروف ہے۔

Go ahead.
آگے بات کریں۔

Wrong number.
غلط نمبر۔

I can't hear you.
مجھے آپ کی آواز نہیں آ رہی۔

May I speak to Ali?
کیا میں علی سے بات کر سکتا ہوں؟

Hold the line
آپ لائن پر رہیں۔

Dial the number.
نمبر لٹائیں۔

Put me through.
میری بات کروائیں۔

You are through.
آپ بات کریں۔

Who is on the line?
کس کا فون ہے؟

Alia is on the line.
عالیہ کا فون ہے۔

Who am I speaking to?
کون بول رہا ہے؟

This is Azim
عظیم بول رہا ہوں۔

Shopping

Where can I buy . . . ?
میں کماں سے خرید سکتا ہوں؟

Where is the nearest . . . ?
سب سے نزدیک کماں ہے؟

. . . big store?
بڑا سٹور۔

. . . tobacconist?
تباکو کی دکان

. . . sweet shop?
مٹھائی کی دکان

. . . men's wear shop?
مردانہ کپڑوں کی دکان

. . . ladies' wear shop?
عورتوں کے کپڑوں کی دکان

. . . shop where I can buy.
. . . دکان جہاں سے میں خرید سکوں۔

. . . cold drinks?
مشروبات؟

- presents? تھے؟
 English newspapers? انگریزی اخبار؟
 postcards? پوسٹ کارڈ؟
 stamps? ٹمپس؟
 a map? نقشہ؟
 Are you being served? کیا آپ کو چیز دی جا رہی ہے؟
 That is too expensive یہ تو بہت مہنگا ہے۔
 Haven't you a better quality? کیا آپ کے پاس بہتر کوالٹی نہیں ہے؟
 I will take that one میں تو وہ لوں گا۔
 Thank you. I'll think it over شکر ہے۔ میں اس کے بارے میں سوچوں گا۔

Kiosk

- Have you any English books (magazines)? کیا آپ کے پاس انگریزی کتابیں (میکزین) ہیں؟
 I would like to buy some newspapers. میں کچھ اخبار خریدنا چاہتا ہوں۔
 Here you are, The Jung, The News. یہ لیں آپ جنگ اور دی نیوز۔
 I would like to buy some picture postcards. مجھے کچھ تصویروں والے پوسٹ کارڈ چاہیں۔
 How much are they? یہ کتنے کے ہیں؟
 I would like a map of Multan. مجھے (ماہور) ملتان کا نقشہ چاہیے۔
 Have you no cheaper ones? کیا آپ کے پاس کوئی سستا نہیں ہے؟
 I would like to make a phone call. میں فون کال کرنا چاہتا ہوں۔

- ملتان کی کال کتنے کی ہے؟
 How much does a call to Multan cost?
 میں نے آپ کو کتنے پیسے دیے ہیں؟
 How much do I owe?

Tobacconist

- میں کچھ سگریٹ خریدنا چاہتا ہوں۔
 I would like some cigarettes.
 آپ کے پاس کیا ہے؟
 What have you?
 میں مائچس کی ڈبیا بھی خریدنا چاہتا ہوں۔
 I would also like a box of matches.
 یہ کتنے کی ہیں؟
 How much are these?
 برائے مہربانی اسے لکھ دیں۔
 Please write it down.
 7-up کی بوتل کتنے کی ہے؟
 How much does a bottle of 7-up, cost?
 کیا یہ اصل 7-up ہے؟
 Is this genuine 7-up?
 کیا آپ کے پاس سستا کچھ نہیں ہے؟
 Have you nothing cheaper?

BOY MEETS GIRL

- صبح کا سلام
 Good morning.
 کیا ہم میر کیلئے چلیں۔
 Shall we go for a walk?
 جی ہاں آؤ ہم چلیں۔
 Yes, let's do that.
 کیا ہم جلو چلیں؟
 Shall we go to Jallo?
 کیا میں اپنی دوست عالیہ سے تعارف کرواؤں؟
 May I introduce my friend Alia?
 کیا آپ کی کوئی دوست ہے؟
 Have you a girl friend?
 کیا ہم اسے فون کر سکتے ہیں؟
 Can we telephone her?
 کیا یہاں کوئی جگہ نہیں ہے جہاں ہم بیٹھ سکیں۔
 Isn't there somewhere we can sit?

When? Now, Tonight.	کب؟ اب۔ آج رات۔
Shall we go and have a tea somewhere?	کیا ہم چلیں، وہاں کبھی جائیں؟
Where shall we go?	کہاں چلیں؟
Would you like to go out with me this evening?	کیا آپ آج شام میرے ساتھ باہر چلیں گے؟
Would you care to go to a cinema (theatre) with me?	کیا آپ میرے ساتھ سینما (تھیٹر) جانا پسند کریں گے؟
I am from Chakwal.	میرا تعلق چکوال سے ہے۔
Please speak a little more slowly.	جناپ زرا اور آہستہ بولیں۔
Please repeat that.	جناپ زرا یہ دہرائیں۔
When can I see you again?	میں پھر کب آپ سے ملوں؟
Do you like me?	کیا آپ مجھے پسند کرتے ہیں؟
Where do you live?	آپ کہاں رہتے ہیں؟
Have you a telephone?	کیا آپ کے پاس فون ہے؟
What is your number?	آپ کا نمبر کیا ہے؟
I will ring you this evening (tomorrow) (tomorrow morning).	میں آپ کو آج شام (کل) (کل صبح) فون کروں گا۔
Shall we meet at the Lawerance Garden?	کیا ہم لارنس گارڈن میں ملیں؟
Good night.	شب خیر۔
Thanks for a pleasant evening.	فونصورت شام کیلئے شکریہ۔

Right Place for Real Learning
Al-Madaniyyah College

36 D, Lower Mall, Lahore.

Improve your English

The best book for English Language

EVERYDAY ENGLISH

Suitable for Self Study

By

Muhammad Masood

**Available at every Leading Bookstore
or can be had from**

**A One Publishers, Al-Fazal Market Urdu Bazar,
Lahore. PH: 7224655, 357177**

Laughter, the Best Medicine

JOKES for Every one &

TOP QUOTATIONS

***Learn to improve your English through Jokes and
Quotations***

**SAHAR PUBLISHERS,
40-URDU BAZAR, LAHORE
Ph: 310591**

TODAY'S ENGLISH



by

Muhammad Masood